

THE BUKHARIAN TIMES

ГАЗЕТА ОБЩИНЫ БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ АМЕРИКИ | WWW.BUKHARIANTIMES.ORG

Address: 106-16 70 Avenue 5 Floor, Forest Hills, NY 11375. Tel: 718/261-1595; 261-2315; Fax: 261-1564. E-mail: bukhariantimes@aol.com

 <p>ГРОМАДНЫЙ ПОЖАР УНИЧТОЖИЛ МНОГО ЕВРЕЙСКИХ БИЗНЕСОВ В КЬЮ-ГАРДЕНЗ ХИЛЛС СТР. 17</p>	 <p>СЕРЖАНТ ЦАХАЛА ЭЛЬОР АЗАРИЯ ВИНОВЕН В НЕПРЕДНАМЕРЕННОМ УБИЙСТВЕ СТР. 19</p>	 <p>10 ШАГОВ ЗДОРОВОГО ПИТАНИЯ СТР. 20</p>	 <p>ТВОРЧЕСКИЙ ВЕЧЕР ФОТОМАСТЕРА МАЙКЛА ДАТИКАША "I AM JEW" СТР. 21</p>	 <p>ЖИЗНЬ И ТВОРЧЕСКОЕ НАСЛЕДИЕ ИЛЬИ АБРАМОВИЧА АБДУРАХМАНОВА СТР. 40</p>
-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

JEWISH INSTITUTE OF QUEENS



Почетный гость JIQ – мэр Нью-Йорка Билл де Блазио получил грамоту из рук Хагид и Гавриэля Софиевых



10 Йоав Бен Цур посетил Американский музей наследия бухарских евреев, расположенный в JIQ. Экскурсию провел Арон Аронов.

ДЕПУТАТ КНЕСЕТА **ЙОАВ БЕН ЦУР – ГОСТЬ ОБЩИНЫ** **КОНТАКТЫ**

ВСЕ ВЫШЕ, КРАШЕ И ЛУЧШЕ!



700 гостей заполнили Дворец Royal Elite Palace. Фото Григория Кайкова

5TH ANNUAL DINNER

28 декабря в Нью-Йорке, во Дворце Royal Elite Palace успешно прошел Пятый благотворительный вечер Jewish Institute of Queens (JIQ). Он поразил всех своим размахом, тщательно продуманной программой, высоким статусом приглашенных гостей и меценатов, изысканными банкетными столами, талантливыми исполнителями классической и рок-музыки, трогательными исповедями и, самое главное, информацией о свершениях, которыми может по праву гордиться руководство иешивы, во главе раввинами Залманом Заволуновым и Ицхаком Воловиком. Детище президента Всемирного Конгресса бухарских евреев Леви Леваева – Jewish Institute of Queens продолжает жить и развиваться во благо общины.

* реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама *

 <p>ИНСТИТУТ СОВРЕМЕННОЙ УРОЛОГИИ. ДОКТОР ДАВИД ШУСТЕРМАН 718-360-9550 с.3</p>	 <p>ROYAL ELITE – THE WORLD'S FINEST VODKA с.5</p>	 <p>EP. EMPIRE TAX PROFESSIONALS 212-300-5776 с.25</p>	 <p>MONDRION LIMOUSINE & TUXEDO 718-884-7777 с.38</p>	 <p>БЕСПЛАТНЫЕ КУРСЫ АНГЛИЙСКОГО ЯЗЫКА 718-520-1111</p>
--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

Центр Долголетия приглашает

Добро пожаловать! Мы - лучшие!



Будни Центра Долголетия



ЗВОНИТЕ!!! TEL.: 718-459-2555, CELL: 718-496-3834

УСЛУГИ, ОКАЗЫВАЕМЫЕ В НАШЕМ ЦЕНТРЕ

- ДНЕВНЫЕ ПОЕЗДКИ В МУЗЕИ, ПАРКИ И НА КОНЦЕРТЫ
- ТОРЖЕСТВЕННОЕ ПРАЗДНОВАНИЕ ДНЕЙ РОЖДЕНИЙ
- КЛАССЫ АНГЛИЙСКОГО ЯЗЫКА И ИВРИТА
- ОЗДОРОВИТЕЛЬНАЯ ГИМНАСТИКА
- КУЛИНАРНЫЕ КЛАССЫ
- КОМПЬЮТЕРНЫЕ КЛАССЫ

ПРИ ВХОДЕ В ЦЕНТР ДЛЯ НУЖДАЮЩИХСЯ РАБОТАЕТ ЛИФТ

- ИГРЫ СТИМУЛИРУЮЩИЕ ПАМЯТЬ
- КООРДИНАЦИЯ ВСТРЕЧ С ВРАЧАМИ
- ПОМОЩЬ СОЦИАЛЬНОГО РАБОТНИКА
- ЗАЛ ДЛЯ НАСТОЛЬНОГО ТЕННИСА
- ЗАЛ КАЗИНО
- МУЗЫКАЛЬНЫЕ, ВОКАЛЬНЫЕ И ТАНЦЕВАЛЬНЫЕ ПРОГРАММЫ
- ДВУХРАЗОВОЕ ГОРЯЧЕЕ ДИЕТИЧЕСКОЕ ПИТАНИЕ

"МЫ ИМЕЕМ ТО, ЧТО НЕ ИМЕЮТ ДРУГИЕ" У НАС СВОЯ ПЛАТ КОШЕРНАЯ КУХНЯ СО СВОИМИ ПОВАРАМИ!!

ПРИНИМАЕМ МЕДИКЕЙТ И ВСЕ ВИДЫ СТРАХОВОК

ОБЕСПЕЧИВАЕМ ТРАНСПОРТОМ ИЗ ЛЮБОЙ ТОЧКИ НЬЮ-ЙОРКА



Чтоб в кругу друзей отметить юбилей столетия, В Квинс на запись поспешите в Центр долголетия. Здесь окажут вам всегда максимум внимания, Создадут комфорт, уют, вкусное питание. Спорт, концерты и кино, круг большой общения, Чтобы были вы всегда в добром настроении. Помощь нужную окажет чуткий персонал, Чтобы каждый день был важен, жизнь вам продлевал.



- РИСОВАНИЕ, ШАХМАТЫ, НАРДЫ И ДРУГИЕ НАСТОЛЬНЫЕ ИГРЫ
- ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЙ БИЛЬЯРД
- ЛЕКЦИИ И СЕМИНАРЫ
- КРУЖОК УМЕЛЫЕ РУКИ
- УСЛУГИ ПАРИКМАХЕРА
- РАЗМИНКА И ЙОГА
- РЕЛИГИОЗНЫЕ УСЛУГИ



63-36 99TH STREET, REGO PARK NY 11374

TEL.: 718-459-2555, CELL: 718-496-3834, FAX: 718-459-2444

ИНСТИТУТ СОВРЕМЕННОЙ УРОЛОГИИ

ПОД РУКОВОДСТВОМ ПРОФЕССОРА ДАВИДА ШУСТЕРМАНА



ДАВИД ШУСТЕРМАН
Профессор урологии

МУЖСКАЯ УРОЛОГИЯ

ЛЕЧЕНИЕ:

- Рака простаты • Аденомы простаты
- Импотенции • Вазэктомия
- Мочекаменной болезни
- Инфекций и крови в моче
- Нарушений мочеиспускания

Доктор Давид Шустерман имеет 20-летний опыт работы в лучших госпиталях Нью-Йорка и Нью-Джерси



МЭТТЮ ШАХБАНДИ
Профессор урологии

ЖЕНСКАЯ УРОЛОГИИ НЕКОЛОГИЯ



РОЗАЛИЯ БОРОХОВ
Специалист в гинекологии

ЛЕЧЕНИЕ:

- Недержания мочи
- Хронических циститов, уретритов, пиелонефритов
- Мочеполовых свищей
- Хронических тазовых болей
- Опущения органов малого таза
- Частого, болезненного мочеиспускания
- Аномальные менструации
- Утреннее недомогание
- Тестирование, диагностика и лечение венерических заболеваний
- Кровотечение, выделения, зуд, сухость
- Тестирование на беременность
- Симптомы менопаузы
- УЗИ органов малого таза
- Консультация и лечение бесплодия



МАРИНА БОРУХОВ
Специалист в женской урологии

НАГРАДЫ ЗА 2013-2015 гг



- ✓ Новый, оборудованный по последнему слову техники, современный офис
- ✓ Диагностика, лечение и профилактика мочекаменной болезни и болезней почек
- ✓ В офисе проводят все тесты
- ✓ Принимаем все страховки
- ✓ В нашем офисе к пациентам относятся как к семье

www.NYUrology.com

MANHATTAN

800 2nd Ave., 9th FL
corner of 42nd St.
New York, NY 10017

BROOKLYN

2882 West 15th
Street, Brooklyn
NY 11224

QUEENS

69-15 Yellowstone Blvd, corner of 69th Rd
Forest Hills, NY 11375

718.360.9550

Бухарско - Еврейский Театр сатиры и юмора "Ханда -Ханда", представляет новую комедию Ронена и Хая Давидовых:
RONEN & HAY DAVIDOV PROUDLY PRESENTS THE NEW COMEDY SHOW OF HANDA HANDA THEATER:

7"01

ЛЮБОВЬ И СВЕКРОВЬ

THE MOTTE SHOW

המחנה



Shalom
PHOTOGRAPHERS
Tel: 052-250-91-23
EIEZER GALBOV

f Ronen & Hay Davidov



NEW-YORK

February 4 - Saturday | 8pm

Colden Auditorium - Queens College

65-30 Kissena Blvd, Flushing, NY 11367-1597

February 5 - Sunday | 8pm

Queens Theatre | 14 United -

Nations Ave S, Corona, NY 11368

347-738-4306 | 347-257-8879 MIRA

718-897-4500 Mila Da Mikelle

718-997-8237 Boris Production

718-526-0791 Tamara

718-271-3538 Mira

718-969-4226 Chaim International

NOW AVAILABLE

“Live Royal, Drink Royal”

THE WORLD’S FINEST VODKA™



**THREE LEVELS OF ALPHA-GRADE VODKA
ONE COMMITMENT TO PERFECTION**

**ТЕПЕРЬ ВО ВСЕХ
МАГАЗИНАХ НЬЮ-ЙОРКА**

FOLLOW US: @ROYALELITEVODKA



CLASSIC
LIQUOR IMPORTERS LTD

FOR MORE INFORMATION PLEASE VISIT OUR WEBSITE
WWW.ROYALELITEVODKA.COM

DISTRIBUTED BY CLASSIC LIQUOR IMPORTERS, NEW YORK, NY

**ROYAL
ELITE**
VODKA

ВСЕ ЛУЧШЕ, КРАШЕ И ВЫШЕ!

СОБЫТИЕ



Рафаэль НЕКТАЛОВ

Такого яркого, неординарного события давно не было ни в нашей общине, ни во Дворце торжеств «Elite Palace», собравшем на благотворительный вечер элиту города, района и всей бухарско-еврей-

28 декабря в Нью-Йорке, во Дворце Royal Elite Palace успешно прошел Пятый благотворительный вечер Jewish Institute of Queens (JIQ). Он поразил всех своим размахом, тщательно продуманной программой, высоким статусом приглашенных гостей и меценатов, изысканным банкетными столами, талантливыми исполнителями классической и рок-музыки, трогательными исповедями и, самое главное, информацией о свершениях, которыми может по праву гордиться руководство иешивы, во главе раввинами Залманом Заволуновым и Ицхаком Воловиком. Детище президента Всемирного Конгресса бухарских евреев Леви Леваева – Jewish Institute of Queens продолжает жить и развиваться во благо общины.



Раббай Воловик, Заволунов и мэр Билл де Блазио, Шмуэль Коган

Борис Кандов



Симха Алишаев и Давид Фаркаш



Директор иешивы раббай Исраэль Перел получил Грамоту за работу с юношами

ской общины Нью-Йорка. К этому вечеру готовились за год, и его результаты превзошли ожидания всех, кто из года в год посещают, пишут, поддерживают детище президента Всемирного Конгресса бухарских евреев Леви Леваева – Квинс-гимназию - Jewish Institute of Queens (JIQ), ставшей визитной карточкой нашей общины, вступившей в 21 век именно с этим замечательным образовательным проектом. Не секрет, он стал вызовом еврейскому истеблишменту Америки, который, постоянно

ПРИВЕТСТВИЕ ПРЕЗИДЕНТА ВСЕМИРНОГО КОНГРЕССА БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ ЛЕВИ ЛЕВАЕВА



Добрый вечер! Хаг sameах!

Я очень рад, что в праздник Ханука, в пятый день зажигания свечей, состоялся пятый динер Квинс-гимназии.

Вы, наверное, помните, каким чудом было открытие этой школы: не было места, не было здания, не было преподавателей, тогда многие говорили, что школа вообще нам не нужна. И, слава Б-гу, мы видим, что уже сотни и тысячи выпускников окончили эту школу. Сегодня я встречаю учителей из «Ор-Авнер» и в Израиле, и в Европе, и во многих школах Америки. Это настоящая еврейская духовная революция, которую мы совершили. Для нас это большой праздник.

Праздник Хануки мы встречаем со всеми мировыми лидерами. Что мы празднуем? Победу света над тьмой.

Как известно, когда греки завоевали Иерусалим, они хотели, чтобы евреи перестали жить по законам Торы. Однако наши предки проявили готовность бороться против греков до конца во имя своего наследия.

Вы все прекрасно понимаете, что если в Америке не станет еврейской духовности, то здесь через 50 лет останется, не дай Б-г, всего 5% евреев. Что касается имеющих направлений в иудаизме, то консерваторы, реформисты празднуют Хануку – зажигают свечи, едят мацу в Песах, но им невдомёк, что без Торы, без её изучения невозможно остаться евреем.

Слава Б-гу, Квинс-гимназия показала свою благородную роль всему миру, всем гостям-министрам, которые посещали эту школу. Впоследствии они пишут мне большие письма благодарности, говорят об уровне знаний, даже более высоком, чем в Израиле. Так что Вы все – партнёры в большом деле, в самом правильном направлении – обучении. Это будущее еврейского народа.



Приветствие Леви Леваева

Я поздравляю Вас всех!

Ханука sameах!

Я благодарю всех: директоров, учителей, раввина Залмана Звулунова и всю команду, которая работает от чистого сердца! Мы смогли победить греков, которые хотели отнять у нас самое ценное – Тору.

Слава Б-гу, с такими учениками и преподавателями Вы создаёте правильные еврейские дома. И это тоже наша победа.

Так что Лехаим.

Жаль, что я не с Вами. Ещё раз поздравляю Вас всех с праздником! Желаю всем здоровья, благополучия и, как говорится, парнаса Това!

Лев ЛЕВАЕВ



Раббай З. Зволунов вручает награду депутату Кнессета Йоаву Бен Цур

сокрушаясь по поводу сложностей работы с новыми иммигрантскими общинами, ничего не предложил.

Перенос на стр. 26

Dayan & Baxter

Law Firm, P.C.

**ЕДИНСТВЕННАЯ МНОГОПРОФИЛЬНАЯ
РУССКОЯЗЫЧНАЯ ЮРИДИЧЕСКАЯ ФИРМА**

Experience • Knowledge • Strength

- КОММЕРЧЕСКИЕ СПОРЫ
- УГОЛОВНЫЕ ДЕЛА
- КОРПОРАТИВНЫЕ ВОПРОСЫ И КОНТРАКТЫ
- РАССЛЕДОВАНИЯ ПО МЕДИКЕЙД И МЕДИКЕР
- НЕДВИЖИМОСТЬ
- НЕСЧАСТНЫЕ СЛУЧАИ
- ПРАВА РАБОТНИКОВ И РАБОТОДАТЕЛЕЙ
- МЕЖДУНАРОДНАЯ ТОРГОВЛЯ И ИНВЕСТИЦИИ
- НАЛОГОВЫЕ ПРОБЛЕМЫ
- VISAS, ASYLUM & DEPORTATION
- БАНКРОТСТВО
- ЧАСТНЫЕ РАССЛЕДОВАНИЯ
- РАЗВОДЫ И СЕМЕЙНОЕ ПРАВО

Наша сплоченная юридическая фирма ведет практику во всех наиболее существенных областях права, касающихся ваших самых насущных жизненных нужд. В нашей фирме все русскоговорящие юристы обладают высокой квалификацией, большим опытом, знаниями и влиянием в зале суда и во внесудебных переговорах.

**ИМЕННО НАША ЮРИДИЧЕСКАЯ ФИРМА СМОЖЕТ
РАЗРЕШИТЬ ВСЕ ВАШИ ЮРИДИЧЕСКИЕ ПРОБЛЕМЫ!**

718-268-9400

- 2616 Coney Island Ave., Brooklyn, New York 11223
- 267 Fifth Ave., New York, New York 10016
- 8002 Kew Gardens Road, Suite 902, Kew Gardens, New York 11415

MORTGAGES

FM Home Loans has developed an excellent reputation of providing the highest quality of service at the most competitive prices, and innovative loan products with individual borrowers as well as developers.

- Conforming, Conforming Jumbo and FHA
- Primary, Second Home and Investment properties
- Jumbo Loans
- VA Loans
- Commercial Lending
- FHA Reverse Mortgages
- Foreign National Loans
- COOP & Condo Loans

CALL US TODAY TO GET PRE-APPROVED!

718.969.7100

186-09 Union Turnpike
Fresh Meadows, NY



Ruben Gurgov
NMLS# 8273

"An established mortgage lender to lead you home."



Robert Yusupov
NMLS# 7979

FM HOME LOANS - 2329 Nostrand Ave, 3rd Floor, Brooklyn, NY 11210 | 718-377-7900
Licensed Mortgage Banker - NY, NJ, CT, PA, CA, FL, MA, MD, MN, VA, IL, OR, AZ and DC Banking Departments
Licensed Mortgage Banker, NYS Department of Financial Services
NMLS ID #2212



Приобретайте жилье, достигая поставленной цели

Независимо от того, покупаете ли вы свой первый дом или второй, или же рефинансируете свое нынешнее жилье, компания Wells Fargo Home Mortgage предлагает продукты и программы, которые помогут вам достичь своих целей в приобретении жилья.



- Широкий выбор стандартных кредитов и государственных ссуд
- Финансирование нового строительства и ремонта
- Ипотеки с фиксированной и плавающей процентной ставкой
- Финансирование инвестиционной собственности

Я помогу вам купить жилье с большей уверенностью. Свяжитесь со мной сегодня!



Елена Давыдова

Консультант по вопросам ипотечных кредитов
Рабочий телефон: 718-730-6068
Мобильный телефон: 917-815-4704
72 12A Austin Street
Forest Hills, NY 11375
yelena.davydova@wellsfargo.com
www.wfhome.com/yelena-davydova

NMLS ID (идентификатор в Национальной системе и реестре лицензирования ипотек) 625205

Информация действительна на дату печати и может быть изменена без предварительного уведомления.
Wells Fargo Home Mortgage является подразделением банка Wells Fargo Bank, N.A.
© 2011 г. Wells Fargo Bank, N.A. Все права защищены.
NMLS ID 399801. AS2045880 Срок действия истекает 07/2016



SPECIAL DISCOUNT WITH THIS AD



"BREATH OF ITALIAN DESIGN" DESIGNED AND MADE IN ITALY.

SPECIAL DISCOUNT WITH THIS AD



SPECIAL OFFERS GIFT FOR NEWLY WEDS WITH THIS COUPON

MANHATTAN LOCATION:
CANAL FURNITURE
402 BROADWAY
NEW YORK, NY 10013
TEL: 212.925.5343
WWW.CANALFURNITURE.COM



MODERN FURNITURE
Designs for living
89-18 QUEENS BLVD ELMHURST, NY 11373
TEL: 718.505.2594
WWW.NYFURNITURE.BIZ

HOME ELEGANCE
175 TALMADGE ROAD,
EDISON, NJ 08817
TEL: 732-248-8100
WWW.NYFURNITURE.BIZ

БОРИС АБАЕВ, MD

PAIN MANAGEMENT,
NEURO-MUSCULOSKELETAL MEDICINE
*Специализированный центр
по лечению болей и заболеваний
нервной и костно-мышечной системы*



- Все виды головных болей
- Заболевания позвоночника и суставов
- Лечение болей в любой части тела
- Лечение ортопедических, неврологических и ревматологических заболеваний



НОВИНКА:
впервые в Квинсе и Бруклине!
Использование новейшей методики по выявлению местонахождения ущемленного нерва (Pinched nerve) через кожу на шее, спине, пояснице

Обеспечиваем транспорт



- снятие сильнейших приступов головных болей в считанные минуты
- ПОЛНОЕ избавление от головных болей (при условии кооперации пациента)
- ПОЛНОЕ излечение шейного и поясничного радикулита
- снятие сильнейших приступов боли в шее и пояснице в считанные минуты
- эффективное лечение артрита коленного и бедренного суставов
- онемение в руках и ногах
- восстановление здоровья, движения и полноценной жизни
- КОРОТКИЙ КУРС ЛЕЧЕНИЯ!

Принимаем **ВСЕ** медицинские страховки

97-52 64 Avenue
(угол Queens Blvd у выхода метро "63 Drive"
(вход в офис с 64-й Ave.)
Тел. 718-830-0002

LAW OFFICES of Irina Yadgarova, PLLC

- **ПЛАНИРОВАНИЕ и ПОДАЧА НА МЕДИКЕЙД**
Medicaid Planning & Applications:

Правильное и своевременное планирование позволит получить вам право на Медикейд, даже при высоком ежемесячном доходе и весьма значительном состоянии

- **ЗАВЕЩАНИЯ И ТРАСТЫ Wills & Trusts**
- **РАСПРЕДЕЛЕНИЕ НАСЛЕДСТВА и УТВЕРЖДЕНИЕ ЗАВЕЩАНИЙ**
Estate Administration & Probate
- **ЗАЩИТА ИМУЩЕСТВА Asset Protection**
- **COMMERCIAL LEASES**



ИРИНА

ЯДГАРОВА, Esq

Law Offices
of Irina Yadgarova, PLLC
63-50 Wetherole Street
Rego Park, NY 11374

347-699-5LAW (5529)
www.YadgarovaLaw.com

ВАС АРЕСТОВАЛИ? – ЗВОНИТЕ!

347.249.5057 718.849.7272

АДВОКАТЫ

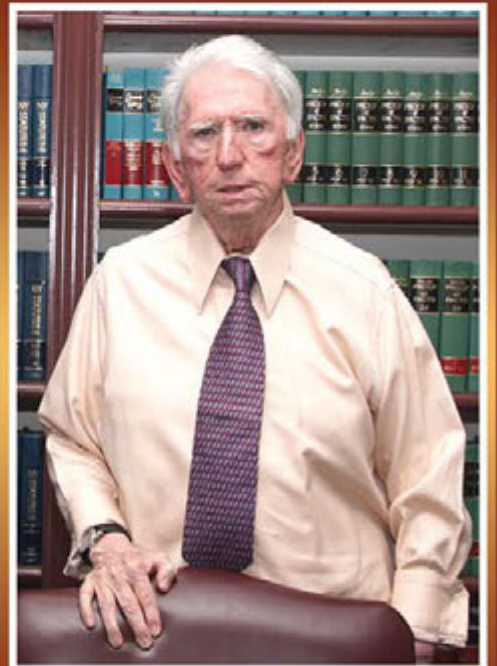
Энтони

ЛОМБАРДИНО

Борис

НЕКТАЛОВ

101-05 Lefferts Blvd
Richmond Hills, NY 11419



Attorney advertisement

ПРЕДСТАВЛЯЕМ ЗАЩИТУ В ШТАТАХ НЬЮ-ЙОРК И НЬЮ-ДЖЕРСИ

50 ЛЕТ ПРАКТИКИ

Адвокаты успешно осуществляют защиту в разных аспектах уголовного права в Федеральном и Верховном судах страны, успешно представляя интересы своих клиентов на всех стадиях рассмотрения уголовного дела

КОНТАКТЫ

22 декабря 2016 года в Нью-Йорк из Израиля прибыл депутат Кнессета раббай Йоав бен Цур с супругой для участия в пятом ежегодном динере, который состоялся 28 декабря 2016 г. в Jewish Institute of Queens. Он сефардский еврей, его родители – из Йемена, сам – уроженец Израиля.

Высокого гостя встречали и сопровождали руководители Jewish Institute of Queens раббай Залман Звулунов, Ицхак Воловик, главный раббай Центра бухарских евреев Барух Бабаев.

В первый день пребывания в Нью-Йорке гости посетили Jewish Institute of Queens, который был создан 14 лет тому назад президентом Всемирного конгресса бухарских евреев господином Леви Леваевым. Здесь их встречали руководители иешивы Батья Звулунова и Шмуэль Коган. Они ознакомили гостей со всем учебным процессом и рассказали о проводимых мероприятиях в этом учебном заведении, в котором обучаются мальчики младших классов и девочки младших и старших классов.

Раббай Йоав бен Цур с супругой в сопровождении руководителей посетили уроки Торы, Гемары и других предметов. Они

ДЕПУТАТ КНЕССЕТА – ГОСТЬ ОБЩИНЫ



беседовали с преподавателями и учащимися, задавали вопросы. Было отраднo, что учащиеся показали блестящие знания. Гость был очень обрадован, что дети младших и старших классов, обучаясь в Америке, владеют глубокими знаниями письменной и устной Торы, даже глубже, чем в Израиле.

В тот же день гости посетили размещённый в этом же здании Музей бухарско-еврейского на-

слеждая. Директор Арон Аронов подробно рассказал об истории создания музея, продемонстрировал редкостные предметы старины, которыми пользовались бухарские евреи, проживавшие в

ли о планах реконструкции этого здания, а также о планах расширения школы и переоборудования классов на базе новых достижений науки и техники.

Гости и здесь провели беседу

с учителями и учащимися, которые также продемонстрировали блестящие знания.

Раббай Йоав бен Цур стал гостем и Центра бухарских евреев на 70 Ave и был приятно удивлён тем, что бухарские евреи в Америке имеют такой красивый Центр и большую синагогу.

Главный раббай Центра Барух Бабаев, раббай Залман Звулунов, Ицхак Воловик подробно расска-



зали обо всех проводимых в Центре мероприятиях, продемонстрировали ежегодно издаваемые календари, в которых отражена работа, проводимая в Центре.

Вечером в честь гостей был организован дружественный банкет.

Йоав бен Цур поблагодарил всех руководителей за радушный приём и особенно Леви Леваева за то, что им была создана в Америке прекрасная еврейская школа.

Борис БАБАЕВ
Фото автора



государствах Центральной Азии на протяжении 1,5 – 2 тысяч лет.

Когда гость увидел Сефар Торю, которой более 400 лет, это произвело на него особо сильное впечатление, и он лестно отозвался о том, что бухарские евреи так свято хранят память своих предков.

Затем гости посетили второе здание школы, расположенное на Utopia Parkway. В этой школе обучаются мальчики средних и старших классов и Pre-school. Здесь гостей встречали директор школы раббай Исраэл Пеарл и раббай молодёжного миньяна Центра Ашер Вакнин, который является и преподавателем.

Раббай Залман Звулунов и Ицхак Воловик рассказа-



ПРОФЕССИОНАЛЬНАЯ ПОМОЩЬ "TEZ ERDAM" ПОСТРАДАЛИ?

Advertising Company



**Работаем
с самыми серьезными
адвокатами в Нью-Йорке.**

**Помогаем получить ссуду
Legal Funding.**

**Специальный подход
для выходцев из стран СНГ.**

**ГОВОРИМ
НА РУССКОМ
УЗБЕКСКОМ • ТАДЖИККОМ**



- Автомобильные аварии, аварии на траке
- Падение с высоты, с лестницы, дорогах, на тротуаре, в ресторане
- Несчастные случаи в метро, в автобусе, в Такси
- Пострадали на работе
- В случае перелома или серьезных травм звоните 24 часа в сутки. Выезжаем на дом, в госпиталь.



Бесплатная консультация

**Ваш иммиграционный статус
не имеет значения!**

Офисы в Бруклине, Квинсе, Манхэттене

718-971-4293



**ПЕРВЫЙ ШАГ
К УСПЕХУ:**

**- НЕДВИЖИМОСТЬ
- КОНСУЛЬТАЦИИ
С ПРОФЕССИОНАЛОМ**

АДВОКАТ ИНЕССА МУЛЛОКАНДОВА

НЕДВИЖИМОСТЬ:

- ОФОРМЛЕНИЕ КОНТРАКТОВ НА КУПЮ/ПРОДАЖУ НЕДВИЖИМОСТИ
- CLOSING
- ПОЛНОЕ СОПРОВОЖДЕНИЕ В ПРОЦЕССЕ ПОКУПКИ/ПРОДАЖИ НЕДВИЖИМОСТИ
- ДОГОВОРЫ ОБ АРЕНДЕ
- ПРОБЛЕМЫ LANDLORD/TENANT
- КОНСУЛЬТАЦИИ ПЕРЕД ПОДПИСАНИЕМ ДОГОВОРА

СПЕЦИАЛИЗИРУЮСЬ НА ВСЕХ ТИПАХ

НЕСЧАСТНЫХ СЛУЧАЕВ И ТРАВМ:

- АВТОМОБИЛЬНЫЕ АВАРИИ
- СКОЛЬЖЕНИЕ И ПАДЕНИЕ НА РАБОЧЕМ МЕСТЕ
- СТРАХОВЫЕ ПРЕТЕНЗИИ • ПЕРЕЛОМЫ
- ТРАВМА ГОЛОВНОГО МОЗГА

УСПЕШНО ПОМОГАЮ ПОЛУЧИТЬ:

- ГРИН-КАРТЫ: БРАК, ВОССОЕДИНЕНИЕ, РАБОТА
- ВСЕ ТИПЫ ВИЗ В США
- ПОЛИТИЧЕСКОЕ УБЕЖИЩЕ

**НА КОНСУЛЬТАЦИИ
Я ПОДГОТОВЛЮ ДЛЯ ВАС
ОПТИМАЛЬНЫЙ ПЛАН
ДЕЙСТВИЙ
ДЛЯ ДОСТИЖЕНИЯ
ВАШЕЙ ЦЕЛИ
С МАКСИМАЛЬНОЙ
ВЕРОЯТНОСТЬЮ
УСПЕХА**

**КОНСУЛЬТАЦИЯ
БЕСПЛАТНАЯ
И НЕ ВХОДИТ
В ОПЛАТУ
ДАЛЬНЕЙШИХ
УСЛУГ**

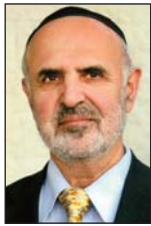
Law Office of Enessa Mullokandova, Esq

63-51 Alderton Street, Rego Park NY 11374 • Tel: 646-793-4456

Email: Attorney@mulloklaw.com • www.mulloklaw.com

**Offices in Queens,
Manhattan and Long Island**

ХРОНИКА ЦЕНТРА БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ



**Борис
БАБАЕВ,**
руководитель
информатдела
Канесои Калон

22 декабря семья Артура и Карины Коптиевых провела обряд брит-милы своему сыну. Сандок – дедушка новорожденного по отцу Илюша Коптиев. Сандок ришон – дедушка новорожденного по матери Славик Хаимов. Моэль – раббай Шимонов. Поздравили родителей и благословили новорожденного родные, близкие, друзья Илюша и Светлана Коптиевы, Яков и Мафрат Мошеевы, Яфа Коптиева, Славик и Тамара Хаимовы, Илюша и Шура Хаимовы, Давид и Марина Коптиевы, Меер и Марина Бабаевы, Бени Коптиев, Илан и Абигал Хаимовы, Ричал и Даниэлла Хаимовы и другие. Раббай Центра Барух Бабаев и хазан Исраэль Ибрагимов создали всем праздничное настроение своими прекрасными песнями, посвященными обряду брит-мила.

От имени руководителей и работников Центра и Канесои Калон раббай Барух Бабаев поздравил и благословил новорожденного, преподнес им поздравительный сертификат, прочитал благословение на вино и торжественно произнес имя новорожденного – Ильяу. Сэудат мицву провели в одном из красивейших залов Центра.

23 декабря семья Биньямина и Юлии Левиных провела обряд брит-милы своему сыну. Сандок – дедушка новорожденного по матери Иосиф Абрамов. Сандок ришон – дядя новорожденного по матери Арон Абрамов. Моэль – раббай Зафир. Поздравили родителей и благословили новорожденного родные, близкие, друзья: Бахорхай и Лариса Левины, Иосиф и Шушана Абрамовы, Мира Левиная, Тамара Ильева, Манаше, Михаил и Сури Левины, Фаина и Абрам Хавасовы, Мазол Левиная, Арон и Натела Абрамовы, Миша Абрамов и другие. Раббай Центра Барух Бабаев и хазан Исраэль Ибрагимов создали всем праздничное настроение своими прекрасными песнями, посвященными обряду брит-мила.

От имени руководителей и работников Центра и Канесои Калон раббай Барух Бабаев поздравил и благословил новорожденного, преподнес им поздравительный сертификат, прочитал благословение на вино и торжественно произнес имя новорожденного – Леви. Сэудат мицву провели в одном из красивейших залов Центра.

2 декабря провели траурный митинг (лавоё) по случаю смерти Берты Ниязовой, уроженки города Катакурмана. Она родилась в 1942 года в семье Исахар и Тамары

ДУХОВНАЯ ЖИЗНЬ ГЛАВНОЙ СИНАГОГИ КАНЕСОИ КАЛОН



Ниязовых. В 1957 году вышла замуж за Льва Календарёва. В браке они имели трёх прекрасных детей. В 1994 году иммигрировали в Америку. Вёл митинг раббай Аврех Казиев. Выступили: раббай Алгази, Яков Календарёв, Матвей Ниязов, Роберт Айларов, Исаак Мушеев, которые рассказали о добрых делах Берты Ниязовой. Руководители и работники Центра и Канесои Калон выражают свои искренние соболезнования её детям, внукам, правнукам, всем его родным, близким, знакомым и членам их семей.

13 декабря провели траурный митинг (лавоё) по случаю смерти Михаила Левиной, уроженца города Самарканда. Он родился в 1928 году в семье Абомира и Лео Левиных. В 1955 году женился на Марусе Сезанаевой. В браке они имели шестерых прекрасных детей. Вёл митинг раббай Давид Акилов. Выступили

главный раббай Центральной синагоги Барух Бабаев, а также Алик Юсупов, Исаак Гавриэлов, Илюша Абрамов, Саламон Шимунов, Илюша Хавасов, которые рассказали о добрых делах Михаила Левиной. Руководители и работники Центра и Канесои Калон выражают свои искренние соболезнования его брату Писару, детям, внукам, правнукам, всем его родным, близким, знакомым и членам их семей.

“ОНЕГ ШАББАТ”

Раббай Барух Бабаев продолжает проводить еженедельную программу “Онег Шаббат”. **30 декабря**, в пятницу, вечером, “Онег Шаббат” провели в доме одного из активистов нашей общины Гавриэля Холдарова. В этот вечер у него собралось более 15 человек в том числе родственники и слушатели уроков Торы раббая Баруха Бабаева.

Семья постаралась красиво накрыть столы и с большим желанием приняла гостей. Раббай Бабаев продолжал учить всех, как петь шабатальные песни (широ), причем одну и ту же песню 8 – 10-ю мотивами. Затем он провёл

победителям вручили памятные подарки. После вечера родители со своими детьми покидали зал с весёлым настроением и повышенной духовностью.

“АВОТ УБАНИМ”

Программа “Авот Убаним” продолжается.

По этой программе отцы и дети занимаются изучением Торы и имеют большую возможность пообщаться и пополнить свои знания.

31 декабря в моцей шаббат главный раббай Центральной синагоги Барух Бабаев в Канесои Калон, а раббай Ашер Вакнин в молодёжном миньяне зажгли последнюю (восьмую) ханукальную свечу. **С 24 по 31 декабря** празднование в нашем центре продолжалось. Все мероприятия, посвященные празднику Ханука,



интересный и содержательный урок Торы и ответил на вопросы участников. Поздней ночью все с повышенной духовностью нехотя покидали гостеприимный дом Гавриэля Холдарова.

“FAMILY PROGRAM”

31 декабря, в моцей шаббат, в нашем Центре также продолжали проведение «Family program» для детей младшего возраста. Ведущий программы – активист нашей общины Реувен Юсупов. Всего в программе проведения вечера приняли участие более 200 детей и их родителей, которые поблагодарили руководителей, работников Центра и Рувена Юсупова за организацию и проведение такого полезного, интересного и содержательного мероприятия для детей. Всех участников вечера угостили пиццей. По окончании программы

проводились под руководством раббая Баруха Бабаева и Ашера Вакнина. В эти дни в различных интересных мероприятиях приняли активное участие прихожане нашей синагоги, в том числе и молодёжный миньян.

*Добро пожаловать!
Фото автора.*

Имеются в продаже религиозные книги на русском языке, цидиты, тфиллины, мезузы, разные кипы и для бармицва-боя и т.д. Поступили книги Теһилим с транскрипцией и новым переводом на русский язык. Для подробной информации звоните по телефону:

(917) 600-3422

Борису Бабаеву.
borisbabayev@yahoo.com

Конгресс бухарских евреев США и Канады, Газета "The Bukharian Times",
Фонд "АТИД", Культурно-Религиозный центр Бет-Гавриель, журнал "Дружба",
Центральная Синагога, совместно с академией Хазанут Изро Малакова
и хором мальчиков "Атид" под руководством
кантор-дирижера Исака Хаимова

21
января

ПРЕДСТАВЛЯЮТ

БОЛЬШОЙ КОНЦЕРТ

ЗОЛОТОЙ ГОЛОС ИЗРАИЛЯ

ДАВИД КАТАНОВ

**С УЧАСТИЕМ ВЕДУЩИХ МАСТЕРОВ ИСКУССТВ,
ХОРА МАЛЬЧИКОВ**

И АВТОРА ЮМОРИСТИЧЕСКИХ ЗАРИСОВОК

ЛЮБЫ ПИЛОСОВОЙ



Р. Рубинов



Д. Катанов



И. Шаламаев



И. Хавасов



Р. Бадалбаев



Ш. Алишев



О. Ибрагимов



**Концерт состоится в субботу 21 января 2017 года
в 7:30 вечера в Forest Hills High School**

по адресу 67-01 110 Street, Forest Hills NY 11375

Билеты в кассах:

**Мила-ДаМикеле-2-718-897-4500; Тамара-718-526-0791 (Star City); Хана-646-387-2348;
Boris Production-718-997-8237; Ашер Кохэн-646-420-2338 (Brooklyn)**

США

Конгресс 115-го созыва, приведенный к присяге во вторник 3 января, стал самым разнообразным по своему этническому составу за всю историю главного законодательного органа США.

Законодатели, входящие в нынешний состав Конгресса и принадлежащие к меньшинствам, в основном – представители Демократической партии. Из 49 афроамериканцев в Конгрессе (прежде их было 46) только трое – республиканцы.

Рекордным стало количество латиноамериканцев и американцев азиатского происхождения: в обеих палатах Конгресса, вместе взятых – 38 испаноязычных законодателей. Американцев азиатского происхождения – 15 (в прежнем составе Конгресса

НОВЫЙ СОСТАВ КОНГРЕССА ОТЛИЧАЕТСЯ БЕСПРЕЦЕДЕНТНЫМ ЭТНИЧЕСКИМ РАЗНООБРАЗИЕМ

их было 11).

У конгрессмена-демократа от Калифорнии Ами Беры – индийские корни. Кроме него, в новом Конгрессе будут работать еще три законодателя индийского происхождения, а также сенатор Камала Харрис, отец которой родился на Ямайке, а мать – в Индии. Харрис станет первой женщиной-сенатором, семья которой происходит из юго-восточной Азии и одновременно – второй чернокожей женщиной в верхней палате Конгресса.

Число небелых женщин в Сенате выросло в этом году выросло в четыре раза: это Харрис,



Тэмми Дакворт (демократ из штата Иллинойс), Кэтрин Кортес-

Масто (демократ из Невады) и Мацзи Хироно (демократ, пред-

ставляющая Гавайи). Хироно стала второй женщиной-представительницей меньшинств, избранной в Сенат. Кортес-Масто станет первой латиноамериканкой в Сенате.

В новом Сенате – рекордное количество женщин: 21.

Вместе с тем общее число женщин в 115-м Конгрессе не изменилось по сравнению с предыдущим составом – в общей сложности их 104, или 19 процентов, что очевидным образом контрастирует с гендерным составом населения страны: женщины составляют до 50 процентов населения США.

Число представителей ЛГБТ и законодателей, принадлежащих к нехристианским конфессиям, в новом Конгрессе не изменилось.

И СНОВА – ОБАМАСЕРЕ

Во вторник открывается новая сессия контролируемого республиканцами Конгресса, и, как ожидается, законодатели начнут свою работу с обсуждения планов по реализации объявленной избраным президентом США Дональдом Трампом программы сокращения налогов и смягчения норм финансового и экологического регулирования.

20 января Трамп вступит в должность, и законодатели-республиканцы надеются быстро приступить к работе по приоритетным для них вопросам, блокированной на протяжении восьми лет пребывания демократа Барака Обамы в Белом доме.

Начиная с 8 ноября, когда республиканец Дональд Трамп был избран президентом, он открыто заявлял о том, что намерен быстро ввести в действие предложения, высказанные им в ходе предвыборной кампании, об упрощении налогового кодекса, снижении налогов на корпорации, а также об отмене инициированного Обамой закона о медицинском страховании – Obamacare.

Республиканцы давно стремятся к отмене Obamacare, настаивая на том, что закон не ра-



ботает и, кроме того, препятствует созданию новых рабочих мест.

Во вторник Трамп вновь подверг критике этот закон, написав в «Твиттере»: «Люди должны помнить, что ОбамаCare просто не работает, и его невозможно себе позволить».

Ведущие демократы в Конгрессе предупредили в понедельник, что за Obamacare развернется ожесточенная борьба.

«Мы будем бороться так же решительно, как всегда, чтобы защитить Закон о доступном здравоохранении», – заявил высокопоставленный конгрессмен-демократ Стени Хойер.

В среду Барак Обама проведет встречу с демократами в Конгрессе, чтобы обсудить, как отразить атаки республиканцев на Obamacare.

АМЕРИКАНЦА ВО ВРЕМЯ ТЕРАКТА В СТАМБУЛЕ СПАС МОБИЛЬНЫЙ ТЕЛЕФОН

Гражданин США Джейк Раак встречал Новый год в Стамбуле. Он оказался в ночном клубе Reina в момент нападения террориста и остался жив благодаря своему мобильному телефону. Об этом журналистам рассказал его брат Майкл.

Молодой человек был ранен во время стрельбы. Пуля попала

в бедро и могла задеть важные артерии, но попала в телефон и рикошетом в колено. По словам самого Джейка, он сохранил спокойствие и не двигался, лежа на полу. Поэтому террорист счел его мертвым и не обратил на американца внимания.

"Когда он выстрелил в меня, я не двигался. Я просто позволил

ему стрелять в меня. Нужно оставаться как можно более спокойным", – цитирует слова Раака РИА Новости.

Напомним, в новогоднюю ночь в Стамбуле произошло вооруженное нападение на ночной клуб Reina. Неизвестный мужчина в маске застрелил полицейского у входа в здание и прошел внутрь клуба, где открыл беспорядочный огонь по людям, отмечавшим Новый год. Погибли 39 человек из разных стран, в том числе одна россиянка.

ЛЕГАЛИЗАЦИЯ МАРИХУАНЫ МОЖЕТ ПОВЛИЯТЬ НА МНЕНИЕ ПОДРОСТКОВ О НАРКОТИКЕ



Отношение подростков к марихуане может измениться, когда в большинстве штатов наркотик легализовали, как минимум, для использования в медицинских целях. Новое ис-

следование, опубликованное в журнале «Journal of the American Medical Association», показало, что подростки воспринимают марихуану менее опасной, чем в прошлом.

Марихуана для использования в рекреационных целях была легализована в восьми штатах и Вашингтоне, округ Колумбия, в то время как для медицинского использования она законна в 28 штатах. Как ожидается, к 2020 году рынок марихуаны будет приносить около 22 миллиардов долларов ежегодно.

"Употребление марихуаны в подростковом возрасте связано с большим риском развития зависимости в дальнейшем", – говорит соавтор исследования Магдалена Серда (Magdalena Cerda) из Университета Калифорнии. Ученые обнаружили, что в 2012 году в штате Вашингтон, употребление марихуаны среди восьмиклассников увеличилось на 2 процента, а среди десятиклассников – на 4,1 процента. Более того, понимание вреда, который наносит наркотик, сократилось примерно на 15 процентов.

ДИЛАНН РУФ ПРИЗНАН ВМЕНЯЕМЫМ

Федеральный судья Ричард Гергел (Richard M. Gergel) отказался в понедельник признать убийцу людей в церкви Чарльстона Диланна Руфа (Dylann Roof) недееспособным для вынесения приговора. Приверженец белого движения убил 9 афроамериканцев в исторической Африканской методистской епископальной церкви в Чарльстоне в июне прошлого года.

После длительных закрытых слушаний суд все-таки признал Руфа вменяемым. «После того, как были заслушаны и учтены все представленные доказательства, суд вынес решение, что подсудимый достаточно дееспособен для вынесения приговора», – решил судья Гергел.

В среду начнется фаза вынесения приговора для убийцы. Руф, который отказался от адвоката и защищает себя сам, намерен выступить с заявлением, и пока неясно, что именно он намерен сказать. Он не будет вызывать свидетелей или представлять какие-либо доказательства для присяжных. Однако им придется решить, приговорить его к смерти или к пожизненному заключению.

Месяц назад Руфа признали виновным по 33 пунктам обвинения, 18 из них предполагают смертную казнь.

АМЕРИКАНЦЫ СЧИТАЮТ ОБАМУ САМЫМ УВАЖАЕМЫМ МУЖЧИНОЙ В США

Президент Барак Обама (Barack Obama) вновь был назван самым уважаемым мужчиной в Соединенных Штатах. Согласно данным опроса, проведенного Gallup, девятый год подряд он держится на вершине списка.

Обама почти догнал Дуайта Эйзенхауэра (Dwight Eisenhower), который был удостоен чести стать самым уважаемым мужчиной в стране 12 раз. Дональд Трамп (Donald Trump) оказался на втором

месте. Это не редкость, когда избранный президент, но еще не вступивший на пост, занимает высокую позицию в рейтинге. Только два американских лидера оказались на вершине списка до своей инаугурации – Обама и Эйзенхауэр.

В пятерку также вошли папа римский Франциск (Pope Francis), Берни Сандерс (Bernie Sanders) и Билли Грэм (Billy Graham). Самой уважаемой женщиной в США стала Хиллари (Hillary Clinton), которая уже 21-й раз оказывается



на этом месте, сообщает Washington Post. Мишель Обама (Michelle Obama) заняла второе место, а канцлер Германии Ангела Меркель (Angela Merkel) оказалась на третьем. Четвертое и пятое места достались Опре Уинфри (Oprah Winfrey) и Эллен ДеДженерес (Ellen DeGeneres), соответственно.

АВИ БЕНЖАМИН ПРЕДСТАВЛЯЕТ ТОЛЬКО ДЛЯ ЖЕНЩИН НАРГИС И ДРУЗЬЯ



ГАЛА-КОНЦЕРТ

ПОКАЗ КОШЕРНОЙ МОДЫ

от *Анны Кутюр*

15 ЯНВАРЯ 2017

В 7 ЧАСОВ ВЕЧЕРА, БИЛЕТЫ \$35

Билеты:

Тамара 718-526-0791; Альберт 718-459-4333;
Boris Production 719-997-8237



La Dina
WIG STUDIO
PRESENTING IRENE WIGS

IRT PHOTOGRAPHY
WE CAPTURE YOUR MEMORIES FOREVER.

Aneley

OHR NATAN
98-81 QUEENS BLVD, REGO PARK, NY 11374
RSVP 917-362-2040 • 347-845-1665

SAMUEL BORUKHOV,
Ph.D.CPA
Consulting, Financial,
Auditing
Tax and Accounting
Services
(718) 275-5464
sborukhov@nyc.rr.com
www.borukcpa.com



УВАЖАЕМЫЕ ГОСПОДА И БИЗНЕСМЕНЫ

- * Уверены ли Вы в правильности заполненных Вами налоговых деклараций?
- * Получаете ли Вы письма о недоплате или проверке от налоговых органов?
- * Правильно ли поставлен учет в бизнесе?

ШАМИЛЬ БОРУХОВ,
PH.D., CPA
член Американского
и Нью-Йоркского
институтов
лицензированных
ревизоров поможет:

- * Правильно организовывать бизнес согласно специфике Вашей работы при наименьших затратах по налоговому законодательству
- * Оформить куплю, продажу, открытие, закрытие бизнесов, разрешения (лиценсы)
- * Заполнить и исправить все виды налоговых деклараций, дать любые виды ревизионных заключений по финансовому состоянию (audit, review, compilation, business plan, etc.) предприятий и частных лиц.

А ТАКЖЕ

- * Защищает и представляет Ваши интересы в ревизионных органах
- * Ведет комплексный учет предприятий

Использующие наш сервис клиенты проходят под нашим профессиональным номером во всех налоговых инспекциях.

**64-42 CROMWELL
CRESCENT
REGO PARK,
NY 11374**

ТОЧКА ЗРЕНИЯ

Автор информационного портала NRG Бени Тайтельбойм убежден, что ни к одному израильскому лидеру в прошлом СМИ не относились с такой предвзятостью, как к нынешнему премьер-министру Биньямину Нетаниягу. То, что сходило с рук другим руководителям государства, никогда не оставалось без внимания в случае премьер-министра, находящегося у власти сегодня.

Несколько месяцев назад автору статьи довелось побывать в Центре мира Шимона Переса в Яффо. Он смотрел и не верил своим глазам: грандиозное пятиэтажное здание, построенное с размахом. Внутренний интерьер также отличался пышностью – все было отделано мрамором.

Однако удивление журналиста было связано не с архитектурным великолепием, а с тем простым фактом, что прежде ему никогда не доводилось слышать о деятельности этого учреждения. Ни одно средство массовой информации в прошлом почти ничего не писало об истории строительства этого здания и его работе. Ни одного журналистского расследования о том, сколько миллионов было потрачено на возведение центра, во сколько обходится его содержание, сколько получают администраторы и сотрудники этого заведения. Ни в одном интервью покойного пре-

NRG: ПОЧЕМУ ИЗРАИЛЬСКИЕ СМИ ТАК НЕНАВИДЯТ БИНЬЯМИНА НЕТАНИЯГУ?

зидента не спрашивали о том, зачем он принял участие в создании этого мегаломанского проекта, который (если верить легенде) противоречит его общественному имиджу скромного и неприятельного в быту человека, интересовавшегося исключительно духовной стороной жизни.

Поиск в интернете обнаружил несколько сухих и коротких статей о стоимости строительства центра и деятельности его сотрудников. И всё.

Представьте себе, что бы произошло, если бы Биньямин Нетаниягу решил создать во время своего пребывания на государственном посту “Центр мира, экономики и безопасности Нетаниягу”, задается вопросом Бени Тайтельбойм. И не за счет налогоплательщика, а на пожертвования богатых филантропов. Какой бы скандал разразился в стране. Заголовки в газетах: “Конец изра-



ильской демократии”, “Связь власти и капитала”.

Все телепрограммы были бы посвящены одной единственной теме. Шимону Пересу интервьюеры не задавали неприятных вопросов. Никто не спрашивал его о политическом шаге, который привел к гибели 1500 израильтян, ставших жертвами террористической войны. Никто не спрашивал его о подробностях создания Центра мира в Яффо. Никто не обрывал его на полуслове, никто не бросал ему в лицо обвинения,

никто не пытался заставить его извиниться за то, что он впустил на порог нашего дома тысячи вооруженных террористов. Перес считался священной коровой. Возможно, последней в израильском политическом коровнике.

Нетаниягу всегда подвергался нападкам, напоминает Тайтельбойм. Демонизация, унижительные насмешки, ненависть – все это синхронно изливалось на него всеми средствами массовой информации. Он всегда был подозреваемым, презумпция невиновности была не для него. Право на ошибку? Только не для Нетаниягу. Удивительно другое. Кажется, ненависть СМИ лишь усиливала его позиции, его конфликт с прессой всегда приносил ему дополнительные баллы и голоса на выборах.

Бени Тайтельбойм,
“Maariv”

ПРАЗДНИК ХАНУКИ

УЗБЕКИСТАН

ОТМЕТИЛИ В СИНАГОГАХ ТАШКЕНТА

Как и в прежние годы, прихода этого праздника представители бухарско-еврейской общины столицы Узбекистана ждали с большим нетерпением и радостью. И тщательно к нему готовились.

Главное мероприятие – зажигание свечей в честь чуда, произошедшего при освещении Храма после победы войск Йегуды Макавея над войсками Антиоха в 164 году до нашей эры, состоялось в Центральной синагоге по бывшей ул. Чкалова. В этот день в старейшую синагогу города пришли и прихожане синагоги по бывшей ул. Горбунова. Все они при-

нимали участие в церемонии зажигания свечей.

О важном значении этого праздника в истории еврейского народа, об обстановке мира и согласия, царящей в стране, толерантности узбекского народа говорил в своем выступлении перед прихожанами один из руководителей Ташкентской еврейской религиозной общины («ТЕРО») Аркадий Исахаров. Самое активное участие в проведении праздника Хануки принимал и другой её руководитель Пинхас Бабаев.

После того как прозвучали необходимые по этому случаю молитвы, с самыми добрыми сло-



вами приветствий и пожеланий к собравшимся обратился раввин обеих синагог Борух Абрамчаев. А потом еще долго звучали молитвы из священных еврейских книг, посвященные Хануке.

Как никогда раньше, вкусным был праздничный плов. Еще долго в синагоге звучала в этот день

национальная музыка, исполнялись песни и красочные танцы нашего народа. По мнению многих присутствующих, светлый и радостный праздник Хануки надолго останется в их памяти.

Б.Бабаев



www.bukhariantimes.org

Publisher:

**Bukharian Jewish
Community Center**

Editor-in-Chief

RAFAEL B. NEKTALOV

Honorary Publisher

DAVID S. AMINOV

Honorary Editor

BORIS I. PINKHASOV

Editors:

**YURIY TSYRIN
ASHER TOKOV
Editorial Committee:**

**ARON ARONOV
TAVRIZ ARONOVA
RENA ARABOVA
VLADIMIR A. AULOV
BORIS BABAYEV
MARKIEL DANIEL
SVETLANA ISKHAKOVA
BORIS KATAEV
BORIS NEKTALOV
MIKHAIL SHIMONOV
IMANUEL RYBAKOV
ARKADIY YAKUBOV
MARIA YAKUBOVA**

**ZOYA YAKUBOVA
BELLA ZELKIN
Design Vitaliy PLOTKIN
Web, IT support
Alex M.-BARKHUDAR
Photographers:
Grigoriy Kaikov
Merik Rubinov
ADVERTISING DIRECTOR
MERIK RUBINOV**

Address: 106-16 70 Ave.,
Room 111, Forest Hills,
New York 11375
Tel: 718-261-1595, 261-2315
Fax: 718-261-1564
E-mail address:
2612315@gmail.com
BukharianTimes@aol.com

Редакция не вступает в переписку по поводу материалов, не принятых к печати. Рукописи не возвращаются и не рецензируются. Редакция оставляет за собой право отказать в публикации в газете любой рекламы, объявления или авторского материала. За содержание рекламы и объявлений редакция не отвечает. Мнения, высказанные авторами публикуемых материалов, не обязательно совпадают с позицией редакции. Рукописи принимаются только в отпечатанном виде.

Ⓜ Тексты с этим
знаком публикуются
на правах рекламы

КВИНС-БУЛЬВАР

Александр
ТАНКЕЛЕВИЧ

ГРОМАДНЫЙ ПОЖАР УНИЧОЖИЛ БОЛЕЕ ДЕСЯТКА ЕВРЕЙСКИХ БИЗНЕСОВ В КЬЮ-ГАРДЕНЗ ХИЛЛС

Четырнадцать бизнесов, большинство из которых принадлежали евреям, были уничтожены в прошлую пятницу вечером, когда огонь бушевал на всем протяжении блока, где расположены предприятия и магазины в Кью-Гарденз Хиллс.

Как сообщила газета Forest Hills Times, по первому сигналу пожарные выехали на 77-51 Vleigh Place около 6 часов вечера. А в течение ночи, судя по показаниям пожарной сигнализации, огонь достиг предельной силы.

175 пожарных и 40 единиц техники сражались до полуночи, пока им не удалось взять бушующее пламя под контроль.

Троим пожарникам понадобилась медицинская помощь по поводу не угрожающих жизни травм, в том числе вывихнутой лодыжки, вдыхания дыма и обморока.

В преимущественно ортодоксальном еврейском квартале большинство предприятий (четыре из которых принадлежали членам бухарской еврейской общины) были закрыты в виду начавшегося Шаббата, когда огонь внезапно охватил прогулочную зону торгового центра.

Именно благодаря Шаббату людей вокруг почти не было, поэтому, к счастью, обошлось без жертв или травм среди гражданских лиц.

- Я не могу понять, почему так долго не могли потушить пожар? - сокрушается Зоя, про-



давщица глатт-кошерного магазина Chaim International. - Все началось где-то в седьмом часу, а завершили тушить пожар в полночь! Было пять машин, а тушила только одна!

Ресторан, продуктовый магазин, магазин по продаже пиццы, адвокатское бюро и парикмахер-



ская оказались в зоне пожара. Также были уничтожены магазин-киоск, магазин по продаже диетических продуктов и салон красоты. Нет сомнения в том, что такой масштабный пожар принес миллионные убытки.

Причины возникновения

столь крупного пожара пока не известны.

Пострадавшие от пожара бизнесмены, могут обратиться за помощью к леору Борису Некталову. 347-249-5057

ЯРКОЕ ЗАВЕРШЕНИЕ ПРАЗДНОВАНИЯ «ХАНУКИ В ПАРКЕ»

Когда восьмая ночь Хануки встретилась с последней ночью 2016 года, сотни людей столпились в Йеллоустон-Парке в Форест-Хиллз на празднование «Хануки в Парке» (Chanukah On The Park).

Это мероприятие проводится здесь второй год подряд. Завершение ханукальных празднеств отмечается возжжением громадной меноры, сопровождаемым музыкой и всеобщим весельем. Нынешний праздник был организован раввином Менди Хехтом и ребецин Хаи Хехт из Хабада в районе Северный Форест-Хиллз в партнерстве с ребе Мордехаем Хехт из Анше Шалом Хабада в Кью-Гарденз. Более скромные вечерние церемонии предшествовали кульминационному событию в последнюю ханукальную ночь.

Как сообщило издание Forest Hills/Rego Park Times, «таким образом, различные сообщества получили возможность отпраздновать редкое совпадение Хануки и Нового года. А благодаря усилиям раввинов, небо осветилось ярким светом». Под ликующие возгласы толпы прибывший кран Пожарного



департамента Нью-Йорка поднял на высоту меноры обоих ребе, которые при помощи факелов зажгли ханукальный огонь.

«Не парадоксально ли это – поднимать горящий факел на пожарной машине? – сказал ребе Менди Хехт. – К сожалению, пожарным приходится тушить негативные пожары. Однако сегодняшним пламенем, символизирующим

свет Торы, мицвы, веры и единства еврейского народа, мы будем освещать Хануку. Сегодня мы поминаем одну чашу масла в храме, которая чудесным образом горела в течение восьми дней 2000 лет назад. Этот свет передается из поколения в поколение, и именно этим огнем мы зажигаем менору Хануки. Давайте озарять мир нашими добрыми делами и любовью друг к другу!»

За возжжением последовали песни и обратный отсчет времени до падения ханукальной монеты со стрелы пожарной машины. В соответствии с другой, сладкой праздничной традицией, присутствующих угощали пончиками с повидлом. В воздухе кружилась надувной «дрейдл», а чревоуещатель Исрозель Силверштейн развлекал толпу.

Включая шестифутовый постамент, менора достигает высоты 18 футов; на ней представлена надпись «Chai», что в иудейской вере означает «жизнь».

Присутствующие отмечали, что данное мероприятие было чрезвычайно полезным для воспитания детей в еврейских традициях.

ДВОЕ ВООРУЖЕННЫХ БАНДИТОВ ГРАБЯТ МАГАЗИНЫ СОТОВЫХ ТЕЛЕФОНОВ

Полиция Нью-Йорка в минувшее воскресенье выпустила новое видео наблюдения, запечатлевшее двоих мужчин, связанных с серией ограблений нескольких магазинов сотовых телефонов в западном Квинсе (в районах Саннисайд, Элмхёрст и Корона) в течение последнего месяца.

Снятый на видео материал отслеживает двоих злоумышленников возле магазина Sprint около перекрестка Джанкшен-бульвара и Рузвельт-авеню, в ограблении которого 21 декабря они подозреваются.

Угрожая оружием, эти двое заставили посетителей отойти к задней стенке магазина, где связали их клейкой лентой. После налета дуэт грабителей скрылся с 218 гаджетами, включавшими iPhone'ы, iPad'ы, телефоны Samsung и планшеты, а также \$800 из кассового аппарата. Полиция сообщает, что преступники забрали \$1100 наличными у покупателей и \$30 у работника магазина. Те же двое 3 декабря зашли в магазин T-Mobile на 86-16 Квинс-бульваре в районе Элмхёрст, показали пистолет приказали сотрудникам отойти к задней части магазина. Тогда, по сведениям полиции, они покинули магазин с уловом имущества на общую сумму в \$600. Сотрудник магазина погнался за грабителями, но один из них выстрелил и, к счастью, промазал.



Первый инцидент произошел 20 ноября в магазине Spring на 46-31 Гринпойнт-авеню в Саннисайд. Двое мужчин подошли к 22-летней женщине, работающей в магазине, пригрозили огнестрельным оружием и потребовали деньги и товары. В тот раз, как полагает полиция, парочка поживилась 45 Apple iPhone'ами и \$3500, прежде чем убежать по 47-й улице в северном направлении.

Пресс-секретарь полиции заявил, что в наскоках этих специалистов по магазинам мобильных устройств, никто не пострадал, но и никто не был задержан. Расследование продолжается. Оключениях сложенного дуэта рассказала газета Times Ledger.

Один из подозреваемых описывается как черный с дредами, ростом 6 футов 1 дюйм, весом около 250 фунтов. Другой – черный, с темным цветом кожи и стрижкой в стиле «цезарь», рост приблизительно 5 футов 10 дюймов, вес около 200 фунтов.

ПОГИБ В АВАРИИ ПОСЛЕ ПРАЗДНОВАНИЯ НОВОГО ГОДА

Мужчина, который погиб в аварии в Квинсе, праздновал Новый год с семьей незадолго до смерти.

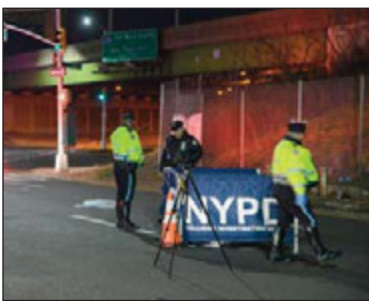
Он, улыбаясь, возвращался домой с новогодней вечеринки, где отпраздновал наступление нового 2017-го года в кругу семьи и друзей. Два часа спустя Томас Брэдли-мл. лежал мертвым на Рокавэй-бульваре. По сообщению полиции он погиб в результате ДТП, после которого водитель скрылся.

«Мы были на вечеринке в канун Нового года. Все радовались, обнимались, – сказал Энтони Галли,

62 лет, который делал фото своего зятя на новогоднем вечере за несколько часов до его смерти. – Он хорошо проводил время; был счастлив. Он пожелал всем нам «счастливого Нового года» и ушел».

Свидетели сообщили Daily News, что 52-летний пострадавший переходил улицу на Южной Кондуит-авеню, когда спортивный автомобиль сбил его.

У погибшего остались два брата, сестра, дочь, сын и трое внуков, сообщили родственники. Брат Брэдли, Тайрон, сказал после опознания тела, что это было «самым тяжелым делом, которое ко-



гда-либо [ему] приходилось делать». «Томас был хорошим человеком и тружеником, – продолжил он. – Мы очень переживаем его потерю. Мы хорошо ладили как члены одной семьи. Мы долж-

ны были увидеть друг друга через несколько дней... Он был всегда счастлив».

Полиция ищет красный «Форд Мустанг» с повреждением бампера. В результате удара Брэдли пролетел по крайней мере 20 футов от пешеходного перехода возле подземного проезда Белт Парквея в Спрингфилд-Гарденз.

«Ты убиваешь кого-то, и у тебя не хватает совести даже остано-

виться», – с горечью в голосе говорит Тайрон Брэдли.

Работник гостиницы Fairfield Inn, которая находится рядом с местом аварии, сказал, что он думал, будто водитель удирает от кого-то. «Я видел, как машина виляла при движении. Когда она ехала мимо заправочной станции, было заметно, что ее задняя часть скользила», – добавил этот человек, отказавшись назвать свое имя.

НОВОСТИ

Лидер французского "Национального фронта" и кандидат в президенты страны Марин Ле Пен заявила, что аннексия Россией украинского полуострова Крым в 2014 году не была незаконной.

Марин Ле Пен заявила, что у нее своя позиция по Крыму, которая не совпадает ни с точкой зрения США, ни с мнением Евросоюза.

"Я абсолютно не верю в незаконную аннексию: был референдум, жители Крыма хотели присоединиться к России, - сказала она во вторник в интервью французской телекомпании BFMTV и Radio Monte Carlo. - Я не вижу оснований ставить под сомнение этот референдум".

На вопрос, является ли Крым, по ее мнению, неотъемлемой частью России, Ле Пен ответила утвердительно.

16 марта по итогам референдума в Крыму жители полуострова под наблюдением российских военных проголосовали за присоединение к России.

После того как Москва объявила Крым частью Российской Федерации, Евросоюз и США ввели в отношении России экономические санкции.

Практически ни одна входя-

МАРИН ЛЕ ПЕН НАЗВАЛА КРЫМ НЕОТЪЕМЛЕМОЙ ЧАСТЬЮ РОССИИ



щая в ООН страна не признала итоги референдума, нарушившего украинскую конституцию.

Запад настаивает, что аннексия Крыма нарушает основополагающие принципы международного права.

"НЕТ ПРИЧИН БОЯТЬСЯ"

Лидер "Национального фронта" придерживается другого мнения. В интервью Би-би-си в ноябре 2016 года она назвала стиль правления российского президента Владимира Путина разумным протекционизмом, добавив, что тот "защищает интересы своей страны, ее идентичность".

На вопрос об угрозе со стороны России, в особенности

после аннексии Крыма в 2014 году и начала российской военной операции в Сирии, Ле Пен ответила, что "нет никаких причин бояться".

Марин Ле Пен также заявила, что победа Дональда Трампа на президентских выборах в США повысила ее шансы стать президентом Франции. По ее словам,

Трамп сделал возможным то, что ранее считалось невозможным.

Партия Ле Пен, выступающая против иммиграции и настроенная скептически по отношению к ЕС, получила 27% голосов на прошедших в декабре прошлого года во Франции выборах в местные органы власти.

То, что Ле Пен может победить на президентских выборах, признавал и премьер-министр Франции Мануэль Вальс.

"Это означает, что баланс политики изменится полностью", - предупредил он, отметив: "Франция в опасности".

Первый тур президентских выборов во Франции намечен на 23 апреля 2017 года.

ГЛАВА МВД ГЕРМАНИИ: НУЖНО МЕНЯТЬ ЗАКОНЫ О БОРЬБЕ С ТЕРРОРИЗМОМ

Министр внутренних дел Германии Томас де Мезьер в связи с нападением на рождественскую ярмарку в Берлине и гибелью 12 человек предложил расширить полномочия федеральных властей в части обеспечения внутренней безопасности, а также в части депортации иммигрантов.



ные власти.

Министр внутренних дел предлагает дать федеральной полиции право в случаях, когда речь идет об угрозах национального масштаба, действовать на территории земель Германии, а также создать депортационные центры, через которые федеральные, а не земельные власти выдворяли бы тех, кому отказано в убежище в Германии.

"Безопасность в Федерации должна быть под контролем Федерации [...] Сейчас юрисдикция в области борьбы с международным терроризмом раздроблена [...] Федеральная полиция имеет право действовать только на железнодорожных станциях, в аэропортах и на границе", - поясняет де Мезьер в статье в газете Frankfurter Allgemeine Zeitung.

"Я также предлагаю наделить Федерацию дополнительными полномочиями на заключительном этапе пребывания выдворяемых в стране", - продолжает министр.

По мысли де Мезьера, вблизи аэропортов нужно создать "федеральные центры выезда", куда 16 земель Германии передавали бы иммигрантов, которым отказано в убежище - и дальше высылкой этих людей занимались бы уже федераль-

При этом министр внутренних дел Германии отмечает, что требованиям Евросоюза, по которым конкретную страну можно признать безопасной и тем самым пригодной для возвращения иммигрантов, слишком высоки и мешают избавлению от нежелательных приезжих.

19 декабря в Берлине во время праздничной ярмарки 19-тонный грузовик врезался в толпу посетителей. В результате погибли 12 человек, различные травмы получили около 50 человек.

Как утверждает следствие, за рулем угнанного грузовика был 24-летний тунисец Анис Амри. Позднее он был убит полицейскими в Италии во время операции по его задержанию.

При этом выяснилось, что Амри, отсидев в тюрьме Италии, беспрепятственно перебрался в Германию и прожил в ней несколько лет, а после того, как протаранил ярмарку, ускользнул от полиции и спецслужб и сбежал в ту же Италию.

Ответственность за нападение на рождественскую ярмарку в Берлине взяло на себя "Исламское государство" (экстремистская организация, запрещенная в России и ряде других стран).

АЗЕРБАЙДЖАНСКИЙ ДЕПУТАТ ПРИЗВАЛ ОТКРЫТЬ ПОСОЛЬСТВО В ИЗРАИЛЕ

Депутат Милли Меджлиса (парламента) Азербайджана Гудрат Гасангулиев (на снимке) считает необходимым выстраивать двустороннее сотрудничество с Израилем на более высоком уровне, сообщает «Интерфакс-Азербайджан».

«Министр обороны Ирана Хосейн Дегхан заявил, что они не будут терпеть деятельность Израиля в регионе, в том числе в Азербайджане. И что теперь Иран

будет делать? Оккупирует Азербайджан?» — заявил Г.Гасангулиев в пятницу на заседании парламента, выражая отношение к заявлению иранского министра.

Парламентарий также подчеркнул, что Азербайджан должен внести вклад в наметившееся потепление отношений между Израилем и Турцией. «Я думаю, что пришло время открыть посольство Азербайджана в Израиле», — отметил Г.Гасангулиев.

Спикер парламента Огтай Асадов, в свою очередь, заявил, что Иран не вмешивается во внутренние дела Азербайджана. «Иран ведет свою независимую политику и не вмешивается в нашу внутреннюю политику. Поэтому необходимо более осторожно относиться к таким вопросам», — подчеркнул председатель парламента.

Jewish.ru

400 ДЖИХАДИСТОВ ВО ГЛАВЕ С ОДНИМ ИЗ ГЛАВАРЕЙ ИГИЛА ПРОНИКЛИ В ЕВРОПУ

Группа боевиков ИГИЛА, среди которых находится один из главарей террористической группировки, проникла из Сирии в Европу под видом беженцев.

Во главе этого отряда — албанский джихадист Лавдрим Мухаджери, один из высокопоставленных командиров ИГИЛА, также известный под именем Абу Абдулла аль-Косова. Среди предполагаемых целей террористов значатся ряд государственных учреждений в Косово, а также сербские православные церкви. Об этом сообщает 3 января РИА Новости, ссылаясь на Daily Mail.

В ноябре на территории самопровозглашенной республики Косово и Албании были задержаны 19 человек, подозреваемых в подготовке терактов в регионе и связях с ИГИЛ. В числе плани-

ровавшихся атак был теракт на футбольном матче Албания — Израиль 12 ноября. По данным спецслужб, действия задержанных координировал Лавдрим Мухаджери, которого балканские СМИ называют косовским джихади Джоном.

27-летний уроженец Македонии Мухаджери появился в Сирии в конце 2012 года и несколько раз был замечен на пропагандистских видео «Исламского государства». Он призывал албанцев присоединиться к террористической группировке, говорится в статье. В сети публиковались фотографии, на которых он отрезает голову пленному, а также видео, в котором он убивает человека выстрелом из гранатомета.



По утверждениям источников в итальянских разведывательных службах, джихадисты массово прибывают в Европу и на Балканы. Некоторые из них попадают в поле зрения спецслужб, но многим удается проскользнуть через границы незамеченными. Примером того, что границы не являются непреодолимой преградой для боевиков, служит сам Мухаджери, который приехал из Сирии в Косово в 2013 году, но успел тайно выехать из Европы до того, как его смогли арестовать, пишет Daily Mail.

ПОВАР ИЗ ТУНИСА ОБВИНЕН В УБИЙСТВЕ ПОЛЯКА В ГОРОДЕ ЭЛК

Польская прокуратура обвинила тунисца в убийстве молодого человека в городе Элк на северо-востоке страны. Убийство спровоцировало направленные против иммигрантов беспорядки, в которых участвовали десятки местных жителей.



По утверждению следствия, 26-летний тунисский повар убил в минувшую субботу возле закусочной "Prince Kebab" 21-летнего поляка Даниэля Р.

Конфликт между тунисцем и двумя поляками, одним из которых был Даниэль, произошел из-за того, что молодые люди украли из закусочной две бутылки с напитками.

По сообщениям польских СМИ, тунисец уже признался, что

погнался за поляками с ножом.

Утром 1 января разгневанные местные жители разбили несколько окон закусочной "Prince Kebab" и бросили внутрь фейерверк. Как передает агентство Ассошиэтед пресс, митингующие выкрикивали антииммигрантские лозунги.

Некоторые участники беспорядков бросали бутылки и камни в полицейских. В ответ стражи порядка применили слезоточивый газ. Полиция задержала 28 демонстрантов.

ИЗРАИЛЬ

ЭЛЬОР АЗАРИЯ ПРИЗНАН ВИНОВНЫМ В ПРИЧИНЕНИИ СМЕРТИ

В среду военный суд признал сержанта ЦАХАЛа Эльора Азарию виновным в непреднамеренном убийстве террориста в Хевроне. Глава военного суда полковник Майя Элер оглашала вердикт на протяжении двух часов и сорока минут.



- Сотни израильтян устроили акцию в поддержку солдата, застрелившего террориста. Фоторепортаж

Действующее законодательство не предусматривает минимального наказания за преступления, в совершении которых признан виновным Эльор Азария. В то же время максимальный срок заключения за непреднамеренное убийство составляет 20 лет.

Доводы защиты и обвинения по вопросу о наказании суд заслушает 15 января. Адвокаты военнослужащего заявили, что намерены подать апелляцию на решение суда. В свою очередь представитель военной прокуратуры полковник Надав Вайсман заявил: "Азария совершил тяжкое преступление, и он признан виновным в военном суде и в соответствии с законом. Решение суда говорит само за себя".

В тексте судебного вердикта отмечается, что суд принял решение отклонить все доводы защиты. "Намерение Эльора Азарию застрелить террориста и ничем не оправданные действия военнослужащего доказаны вне всякого сомнения", - говорится в решении суда. Судья подчеркнула: "Одной из главных составляющих судебного решения является фраза, сказанная Эльором Азарией: "Террорист заслуживает смерти".

Суд отклонил заключение профессора Иегуды Гиса, согласно которому террорист был мертв в тот момент, когда в него выстрелил Эльор Азария. Судья также заявила, что "обвиняемый пытался отстаивать две противоречащие друг другу версии - он утверждал, что выстрелил, чувствуя опасность, и что террорист был мертв в момент выстрела".

Судья Элер добавила: "Установлено, что смерть наступила в результате действий Эльора Азарию". Судья отметила: "Очевидна разница между версией обвинения и свидетельствами на месте происшествия".

Судья добавила: "Нет никакой связи между возможной опасностью и решением Эльора Азарию застрелить террориста. Суд рассматривает Эльора Азарию как человека, действовавшего сознательно, и имевшего криминальные мотивы". Суд отверг и утверждения защиты о действиях в рамках необходимой самообороны. "Тот факт, что речь идет о террористе, не является оправданием стрельбы в голову лежащего на земле террориста, наличие у которого взрывного устройства не доказано".

Судья подвергла критике свидетельство бывшего заместителя начальника

генштаба ЦАХАЛа Узи Даяна. По мнению суда, "его слова противоречат действующим в Иудее и Самарии правилам открытия огня".

После того, как судья Элер завершила оглашение вердикта, в зале суда раздались аплодисменты и крики протеста. Охрана удалила из зала суда нескольких родственников Эльора Азарию.

Напомним, что 24 марта на перекрестке Джильбер в районе Тель-Румейда двое арабских террористов, вооруженных ножами, напали на военнослужащих и ранили одного из них. По нападавшим был открыт огонь на поражение: один из них (Рамзи аль-Касрауи) был убит на месте, второй (Абд аль-Фаттах аш-Шариф) был ранен. На место происшествия прибыли бригады скорой помощи "Маген Давид Адом". После того, как раненого военно-



служащего уложили в амбуланс, произошел инцидент, который стал причиной судебного разбирательства. Правозащитная организация "Бецелем" опубликовала видеозапись, на которой показано происшедшее. На этой трехминутной видеозаписи видно, как один из военнослужащих (Эльор Азария) стреляет в аш-Шарифа, лежавшего на спине. Пуля попала в голову, и террорист был убит.

Вскоре после этого военнослужащий, который произвел "контрольный выстрел", был задержан.

Помимо видеозаписи происшествия, распространенной организацией "Бецелем", есть и другие, и на одной из них слышно, как, предположительно, медик говорит, что у террориста есть бомба, и к нему нельзя подходить до прибытия саперов. Отметим, что, как правило, в таких ситуациях нейтрализованных террористов раздевают, чтобы убедиться в том, что на теле нет взрывных устройств или что под одеждой не спрятано оружие. Командир бригады, в которой служит Азария, сделал выговор командиру роты и двум командирам отделений за то, что они не обеспечили своевременный досмотр нейтрализованного террориста.

18 апреля Эльору Азарию военной прокуратурой были предъявлены обвинения в непредумышленном убийстве и в недопустимом поведении. "Обезвреженный террорист лежал на земле, он был жив, но не представлял конкретной и немедленной опасности для находящихся рядом гражданских лиц и военнослужащих, - говорится в обвинительном заключении, переданном в военный суд в Яффо. - Он (обвиняемый) взвел затвор, сделал несколько шагов в сторону террориста и выстрелил с близкого расстояния, прицелившись в голову и поразив цель. Все это было сделано вразрез с инструкцией открытия огня, без оперативной необходимости, в то время, когда раненый террорист лежал на земле".



Partners in Care®
Private, professional home care

PART OF THE VISITING NURSE SERVICE OF NEW YORK

Старейшая в Нью-Йорке компания по уходу за пожилыми людьми продолжает набор русскоязычных сотрудников с опытом и без опыта работы

Мы входим
в профсоюз 1199

Мы предлагаем:

- бонус в размере \$1000 за знание русского языка (после 100, 300, 600, 900 часов работы – по \$250);
- бесплатную программу обучения на сертификат ННА;
- для тех, кто работает – профсоюз предоставляет бесплатные классы по изучению английского языка и работе с компьютером, обучение на RN, LPN, CNA;
- немедленное трудоустройство в удобном расположенном для вас районе;
- гибкий график работы в будние дни и выходные;
- отличные бенефиты (бесплатная медицинская страховка);
- пенсионный план;
- оплачиваемый отпуск;
- больничные дни;
- страхование жизни.

Праздники и сверхурочные часы оплачиваются в размере 1,5 ставки. Для имеющих сертификаты PCAs, CNA – ускоренный курс обучения с выдачей сертификата ННА, подтвержденного 8-ю визитами медсестры.



Звоните или приходите с понедельника по пятницу с 9 ам до 4 pm по адресу:
1250 Broadway New York, NY (угол Broadway и 32 St.), 10 этаж.
(212) 609-7767 - Лариса

ИЗРАИЛЬСКИЕ ПОЛИТИКИ ПРИЗВАЛИ АМНИСТИРОВАТЬ ОСУЖДЕННОГО СЕРЖАНТА ЭЛЬОРА АЗАРИЮ

Военный суд признал Эльора Азарию виновным в причинении смерти. Именно такого результата добивалось обвинение. Судьи постановили, что Азария убил террориста из мести за ранение своего товарища.

Суд отверг версию защиты о том, что террорист, в котором уже сидело шесть пуль, уже был мертв, когда Азария прицельно выстрелил ему в голову. Именно этот выстрел признан смертельным. Версии защиты о ноже и взрывчатке суд также отверг.

Министр культуры Мири Регев выразила крайнее неудовольствие решением суда по делу Эльора Азарию. Призывая уважать решение суда, министр, как передает Второй канал ИТВ, заявила, что оно было принято под воздействием СМИ, и что она будет добиваться амнистии "для нашего общего сына". Она также призвала демонстрантов, протестующих у здания суда, соблюдать порядок. К амнистии Азарию призвали также министр просвещения Нафтали Беннет и депутат кнессета от Сионистского лагеря Шели Яхимович.

У стен суда в Тель-Авиве собралось около 400 сторонников Азарию, которые в какой-то момент напали на журналистов и попытались заблокировать улицу, но были оттеснены полицией. Четыре человека арестованы.

Полиция напоминает, что демонст-

рация незаконна, но обещает не трогать демонстрантов, если те не будут нарушать общественный порядок.

"Я призываю всех прекратить насилие и безответственные высказывания, которые допускают представители политической системы. Подобное поведение недостойно ни еврейского народа, ни государства, ни ЦАХАЛа. Суд вынес вердикт, и теперь наш долг - предотвратить раскол в обществе и нападки на армию", - заявил Яир Лапид, глава партии "Еш атид".

С аналогичным заявлением выступила лидер партии «Ха-тнуа» Ципи Ливни: "Ответственное руководство страны обязано сегодня поддержать ЦАХАЛ, выступить против агрессии на улицах и однозначно принять решение суда. Только так можно остановить раскол в израильском обществе, который произошел во время этого суда».



МЕДИЦИНА



Рубрику
ведет кандидат
мед. наук
Светлана
ИСХАКОВА

В концепции «10 шагов к здоровому питанию», предложенной учеными Государственного научно-исследовательского центра профилактической медицины, НИИ питания РАМН и Московского областного кардиологического центра, нет ничего сенсационного. Однако если ее взять на вооружение, заложенные в ней принципы помогут любому из нас не только нормализовать свой вес, но и сохранить здоровье и бодрость на долгие годы.

ШАГ ПЕРВЫЙ

Здоровая сбалансированная диета должна основываться на разнообразных продуктах, преимущественно растительного (а не животного) происхождения.

Не существует ни одного продукта, который мог бы обеспечить наш организм всеми необходимыми веществами. Исключение лишь женское грудное молоко, которое заменяет ребенку все иные продукты до 6 месяцев. Поэтому питание, настаивают ученые, должно быть максимально разнообразным. Соблюдение специальных диет возможно только по рекомендации врача.

ШАГ ВТОРОЙ

Хлеб, блюда и пищевые продукты из круп и макаронных изделий, картофеля целесообразно есть несколько раз в день, в каждый прием пищи. Более половины суточного рациона питания должно покрываться за счет этих продуктов.

Ученые не согласны с широко распространенным мнением, что эти продукты — лишь источник энергии и углеводов. В них содержится также множество других необходимых для здоровья веществ: пищевые волокна, минеральные соединения, витамины группы В и С.

Ошибочно, по мнению ученых, и утверждение, что эти продукты способствуют от-

10 ШАГОВ ЗДОРОВОГО ПИТАНИЯ

ложению жира. На самом деле содержание энергии в крахмале намного меньше, чем в таком же количестве жира или алкоголя. Большинству рекомендуют употреблять в пищу больше хлеба, лучше черного и из муки грубого помола.

ШАГ ТРЕТИЙ

Разнообразные фрукты и овощи необходимо употреблять несколько раз в день в количестве более 400 граммов дополнительно к картофелю. Потребление овощей должно превышать потребление фруктов. Овощи и фрукты — источник антиоксидантов, фолиевой кислоты, железа, витаминов и минералов, которые понижают риск развития повышенного давления, атеросклероза и других сердечно-сосудистых заболеваний.

Предпочтение следует отдавать витаминам и другим полезным веществам из натуральных источников, а не из таблеток или БАДов.

ШАГ ЧЕТВЕРТЫЙ

Молоко и молочные продукты с низким содержанием жира и соли (кефир, кислое молоко, сыр, йогурт) следует потреблять ежедневно. Особенно нуждаются в молочных продуктах дети, подростки и женщины.

Если человек не употребляет молочные продукты, ему следует включать в рацион другие богатые кальцием продукты — рыбу (сардины, лосось), темно-зеленые листовые овощи.

ШАГ ПЯТЫЙ

Мясо и мясные продукты с высоким содержанием жира следует заменить на бобовые, рыбу, птицу или нежирные сорта мяса. Порции мяса, рыбы или птицы должны быть небольшими. Количество таких мясных продуктов, как колбаса, сосиски, паштеты, следует ограничить.

Животный жир способствует повышению уровня холестерина в крови и увеличению риска ишемической болезни сердца. В докладе экспертов ВОЗ, посвященном проблемам рака, рекомендовано употреблять не более 80 г красного мяса в день.

ШАГ ШЕСТОЙ

Потребление жира, в том числе и содержащегося в продуктах (мясе, молоке и др.), должно составлять от 15 до 30% суточной калорийности пищи. Лучше готовить пищу на пару, отваривая, запекая или пользуясь микроволновой печью. Следует уменьшить добавление жиров в процессе приготовления еды.

Наиболее полезны МНЖК, особенно из оливкового масла. Они обладают антиоксидантными свойствами и защищают холестерин крови от окисления. Рекомендуемое потребление ПНЖК должно составлять около 7% от суточного рациона, МНЖК — 10-15%.

ШАГ СЕДЬМОЙ

Предпочтение следует отдавать диете с низким содержанием сахара — не более 10% суточного рациона. Продукты, содержащие много сахара, являются источником энергии, но не являются необходимым компонентом здоровой диеты. Сахар способствует развитию кариеса. Ученые рекомендуют пить воду, а не сладкие напитки.

ШАГ ВОСЬМОЙ

Общее потребление соли, включая соль, содержащуюся в хлебе, консервированных продуктах и пр., не должно превышать 6 г (1 чайная ложка) в сутки. Рекомендуется использовать соль йодированную. Избыточное потребление соли ассоциируется с повышенным артериальным давлением.

Консервированные, соленые, копченые продукты не рекомендуются есть ежедневно. Пищу следует солить умеренно, а для улучшения вкуса добавлять травы и пряности.

Дефицит йода является распространенной патологией, особенно среди детей и женщин. Йодированная соль обеспечит профилактику заболеваний, вызванных дефицитом йода.

ШАГ ДЕВЯТЫЙ

Идеальная масса тела должна соответствовать рекомендованным границам (индекс массы тела от 18,5 до 24,9). Следует поддерживать умеренный уровень физи-



ческой активности.

Индекс нормальной массы тела, или индекс Кетле (ИК), можно определить по формуле: ИК = вес (кг)/рост (м)². Предположим, вес у вас — 80 кг, рост — 1,65 м. Возводим рост в квадрат — 1,65², получаем 2,7225. Теперь вес 80 кг делим на 2,7225, результат — 29,38. Индекс от 25 до 29 — свидетельство лишнего веса — ваш случай. А превышающий 30 сигнализирует об ожирении. Чем выше индекс, тем больше лишний вес.

Избыточное накопление жира в области живота представляет больший риск для здоровья, чем избыточное его накопление в области бедер, так как ассоциируется с повышенным давлением, сахарным диабетом и ранним развитием ишемической болезни сердца.

Если вы хотите похудеть, это следует делать медленно, изменяя рацион питания и увеличивая двигательную активность. Безопасный темп потери веса — 500-800 граммов в неделю. Не следует придерживаться диет с резким ограничением таких продуктов, как овощи, фрукты, хлеб и картофель.

ШАГ ДЕСЯТЫЙ

Потребление алкоголя должно составлять не более 2 порций в день (одна порция — 10 г чистого алкоголя). При ежедневном употреблении алкоголя следует воздерживаться от его приема по крайней мере один день в неделю.

Побочные эффекты, вызванные потреблением алкоголя, связаны с его влиянием на мозг, печень, сердечную мышцу, кишечник, поджелудочную железу, нервную систему. Алкогольная зависимость приводит к дефициту витаминов и минеральных веществ.

УЧЕНЫЕ: ЛИДЕРСКИЕ КАЧЕСТВА ПЕРЕДАЮТСЯ ПО НАСЛЕДСТВУ

Ученые заявили о том, что лидерские качества передаются по наследству, передает *Informing*.

Группа исследователей, в которую вошли научные специалисты из нескольких стран мира, провела эксперимент в США. В нем приняли участие около 4 тыс американцев. И, как оказалось, на 25% присутствие лидерских качеств в характере человека зависит от генов.

Поэтому, уверены специалисты, не только социальная среда и поступки влияют на лидерские качества человека. И в семьях родителей-лидеров чаще всего

рождаются дети с лидерскими качествами.

Изучив гены добровольцев, ученые обнаружили, что информацию о лидерских качествах несет ген rs4950. Но, как отмечают авторы исследования, человеку необходимо развивать полученные в наследство лидерские качества. Поскольку в противном случае этот потенциал так и останется нереализованным.

**РАБОТА СВАРЩИКОМ ОКАЗАЛАСЬ ОПАСНЕЕ, ЧЕМ СЧИТАЛОСЬ**

Предыдущие исследования показали, что у сварщиков повышен риск паркинсонизма - двигательных нарушений, характерных для болезни Паркинсона, таких как мышечная ригидность и медлительность.

Ученые связывают это с воздействием высоких концентраций марганца, рассказывает *UPI.com*.

Сотрудники Вашингтонского университета проанализировали данные 886 работников двух судостроительных заводов и сварочного цеха по производству тяжелой техники. Почти за 400 участниками следили в течение максимум 10 лет. Добровольцы отвечали на вопросы о своей работе. От-



веты участников помогли ученым оценить уровень воздействия марганца.

Специалисты выявили симптомы, напоминавшие проявления болезни Паркинсона, у 135 (15%) человек. Эти участники

двигали руками медленнее других добровольцев. Кроме того, у них отмечалась ригидность мышц рук и ног. Также у этих людей были речевые и мимические нарушения. Исследователи установили: паркинсонизм мог развиваться даже в том случае, если уровень воздействия марганца в процессе работы не превышал норму. Но, возможно, к возникновению симптомов имеют отношение и другие металлы.

АКНЕ В ЗРЕЛОМ ВОЗРАСТЕ: СТРЕСС И НЕПРАВИЛЬНОЕ ПИТАНИЕ

По приблизительным оценкам, около 80% людей в возрасте от 11 до 30 лет в какой-либо момент своей жизни сталкивались с акне. В основном от акне страдают подростки. Но иногда эта проблема сохраняется и во взрослой жизни. А у некоторых такие высыпания на коже

впервые появляются именно в зрелом возрасте, рассказывает *The Daily Mail*.

Около 5% женщин и 1% мужчин старше 25 лет жалуются на угревую сыпь и жирную кожу. Среди женщин данная проблема



более распространена из-за колебания уровней гормонов. Исследователи из Италии решили выяснить, какие факторы влияют на риск акне во взрослом возрасте. Ученые проанализировали данные 500 женщин старше 25 лет. От акне страдали чуть меньше 50% участниц.

Исследование показало: заболевание в два раза чаще встречалось среди женщин,

которые ели овощи всего три раза в неделю, чем среди тех, кто употреблял овощи чаще. Кроме того, риск появления высыпаний на коже повышался в три раза из-за высокого уровня стресса. Еще вероятность акне во взрослом возрасте зависела от наличия таких случаев в семье. Ученые говорят, что необходимы дальнейшие исследования.

ВЕРНИСАЖ

25 декабря, в дни празднования Хануки, в зале главной синагоги евреев-выходцев из Грузии, с трудом вместившем всех желающих, состоялся творческий вечер фотомастера Майкла Датикаша – Малхаз Датикашвили "I am a Jew..."

Родился Малхаз в 1948 году в Тбилиси.

В 21 год стал самым молодым фотокорреспондентом ТАСС – главного государственного информационного агентства бывшего СССР.

Принял участие в создании одиннадцати фотоальбомов о Грузии и стал победителем ряда крупнейших международных фотоконкурсов, в частности, получил приз престижнейшей профессиональной выставки "World Press Photo".

Он освещал крупнейшие международные соревнования, включая Олимпийские Игры, чемпионаты мира и Европы по футболу; важные политические и культурные события в мире.

Майкл – первый фотокорреспондент ТАСС, посетивший Израиль. В 1986 году, по приглашению мэра Тель Авива Шломо Лахада, он приехал в этот город, где состоялась его фотовыставка о Грузии.

Итогом двухнедельного пребывания в Еврейском государстве стала вторая выставка, на этот раз в Тбилиси, – об Израиле.

С 1991 года живет в США.

Работу в Америке Малхаз нашел до того, как выучил язык. Вме-

страдавшим от террора.

Малхаз не раз говорил, что его сокровенным желанием является персональная выставка в Тбилиси – городе, где он родился и рос, где начинал свой профессиональный путь и получил признание, где остались близкие родственники и друзья, многочисленные коллеги, чье мнение и оценки ему очень дороги...

Эта мечта осуществилась. Благодаря большой поддержке Национального музея, выставка ра-



I AM A JEW...



сто резюме на собеседовании достал из папки пару фотографий и получил должность штатного фотокорреспондента в главной еврейской газете Нью-Йорка - "Jewish Week". Причем этой должности в штатном расписании газеты никогда не было. Первый большой урок в новой стране: в хорошей компании свободных мест нет. Их создают для хороших профи... Вскоре для его работ даже отвели особую полосу – только фотографии и подписи под ними, и он стал шеф-фотографом газеты.

Работы Майкла Датикаша выставлялись в Нью-Йорке, Москве, Амстердаме, Тбилиси.

Выставка, проходившая 20 сентября 2004 года в Тель-Авиве, в выставочном зале Z.O.A. House of America (Бней Цион Америка), под названием "I am a Jew...", организованная Всемирным конгрессом евреев из Грузии, преследовала благотворительные цели. Сумма, вырученная от продажи работ, была передана детям, по-

бот Малхазу «В Грузию – с любовью» прошла 16 – 24 октября 2014 года в Музее искусств, вызвав большой интерес общественности столицы.

Вызывает удивление, как еврею удалось передать грузинский дух и какой след оставили его работы в Грузии. Через 24 года его пригласили с персональной выставкой в страну, где всегда его помнили!

И вот долгожданный творческий вечер в Нью-Йорке.

Вечер был организован президентом культурно-просветительской Ассоциации евреев-выходцев из Грузии "ТАРБУТ" Семеном Крихели и включал демонстрацию сделанных им видеоклипов.

Со свойственным ему юмором провел вечер доктор Гарри Чавашвили.

Малхаз разделил свои работы на три цикла: грузинский, американский и израильский.

Работы, показанные в грузинском цикле и запечатлевшие Анд-

риа Баланчивадзе, Ираклия Абашидзе, Резо Чхеидзе, а также сделанные в Большой тбилисской синагоге или отражающие колорит Старого Тбилиси и спортивную жизнь республики, несомненно, уже приобрели историческую ценность. И в то же время это образцы настоящего фотоискусства.

Мгновения, запечатленные автором, имеют обобщающий характер, открывают внутренний мир героев, неповторимые черты времени и его атмосферу, редкую ауру грузинской жизни.

Одна картинка стоит тысячи слов. Хорошая фотография не просто фиксирует момент съемки на пленке. Она живет вне времени, в ней, как в капле воды, отражается океан.

... Ему позвонили из редакции под утро, произнесли условную фразу, из которой он понял, что ребе умер. Фотограф еженедельника "Jewish Week" Майкл Датикаш прибыл на место одним из первых. Его поразило, как любавичские хасиды реагировали на смерть своего учителя. Их лица были светлы и радостны, они пели,

плясали, обняв друг друга за плечи, и пили водку. Им казалось, что за кончиной учителя последует приход Машиаха. Но Машиах не явился, и к моменту выноса тела лица хасидов стали печальны, подернулись скорбью.

Улица, где происходило прощание с ребе и куда съехались триста тысяч евреев со всех концов Нью-Йорка, была плотно оцеплена полицией, выгородившей для прессы крошечный пятачок. Майкл понял, что отсюда он снимет то же, что и все, — крыльцо, с которого будет спускаться траурная процессия. Стандартный, неинтересный снимок. Он огляделся в поисках более высокой точки, выбрал подходящее дерево и начал карабкаться на его вершину с тяжелой камерой на плече, понимая, что снимать придется одной рукой, чтобы не свалиться вниз.

Небо над Нью-Йорком было

ish Week" Майкл Датикаш.

– Когда я увидел Иерусалим, я испытал такое потрясение, что после этого не мог заснуть в течение нескольких ночей, — вспоминает Майкл Датикаш. ТАСС ожидал от меня тенденциозных снимков, репортажа о том, как тяжело жить в Израиле репатриантам, покинувшим пределы СССР, но я не собирался выполнять подобный заказ. Я просто снимал Израиль, его пейзажи, лица религиозных евреев в Старом городе, синагоги, грузинскую церковь в Иерусалиме. Эти снимки я и привез в Грузию. Уже начиналась эпоха кооперативов, и одно частное агентство, "МИМИНО", руководитель которого Михаил Хананашвили ныне проживает в Нью-Йорке, предоставило мне свое помещение в престижном районе Тбилиси. Выставка имела оглушительный успех. Для многих репортаж о еврей-



затянута серыми тучами, сеял мелкий дождик. К полудню, когда начали выносить ребе, дождь неожиданно прекратился, тучи разошлись, и в чистом голубом небе ярко засияло солнце. Это было похоже на чудо. Процессия двигалась по направлению к машине. Этот стометровый проход снимали фотографы со всего мира, но только один снимок, получивший название «Они потеряли отца», вошел в историю и был признан в Нью-Йорке лучшим снимком года. Его автором был шеф-фотограф журнала "Jew-

ской стране был равносильен демонстрации жизни инопланетян.

И здесь он верен себе: каждый кадр, зорко «схваченный» его буквально недремлющим объективом, справедливо воспринимается как маленькая новелла, рассказывающая о еврейской жизни в Грузии, США и Израиле.

Закончился творческий вечер показом видеоклипа "Молись, еврей", созданного нашим грузинским другом профессором Давидом Куртанидзе и художником Сосо Даварашвили.

Во втором отделении был показан видеоклип "Менора", рассказывающий о ее устройстве и различиях между менорой и ханукией.

Затем главный раввин общины хахам Абрам Ашвили произнес молитву и зажег две свечи на ханукии.

Заключительное слово произнес Президент общины Сосо Патаркацишвили, пожелавший, чтобы такие вечера проходили чаще и выразивший благодарность организаторам вечера Семену и Наташе Крихели, Гарри Чавашвили, Гиви Балдвину, а также всем присутствующим гостям.

"ЦИТ ДАВИДА"



Трибуна Раввина



Рубрику ведет
раббай
Барух БАБАЕВ,
главный раввин
Центральной
синагоги –
Канесои Калон

ПОСТ ДЕСЯТОГО ТЕВЕТА –

пост искупления грехов (1.8.17)
начало 5:50 утра до 5:17 вечера

С того дня, когда сыны Израиля вошли в Эрец Исраэль, и до изгнания их оттуда вавилонским царем Навухаднеца-ром прошло 850 лет.

Через 440 лет после начала завоевания Эрец Исраэль царь Шломо построил Иерусалимский Храм, простоявший 410 лет.

Сыны Израиля пришли в Эрец Исраэль, чтобы поселиться в ней навеки, как обещал им Вс-вышний (Берешит, 13): «Ибо всю эту землю Я отдам тебе и твоему потомству навечно». Однако Он поставил им одно условие (Ваикра, 20): «Соблюдайте же все Мои постановления и все Мои законы, исполняйте их, дабы не исторгла вас земля, в которую Я веду вас, чтобы вы жили в ней».

Из двадцати одного поколения евреев, живших в Эрец Исраэль до разрушения Первого Храма, лишь некоторые соблюдали заповеди Вс-вышнего и Его законы. Евреи оскверняли страну идолами, поклонялись ашерот — культовым деревьям, падали ниц перед изваяниями.

Поэтому Вс-вышний разгневался на народ Израиля и послал ему пророков, которые должны были вернуть его к Торе, к исполнению заповедей... Но и пророки взывали к сынам Израиля напрасно.

Вот что написано об этом в Танахе (Диврей наямим II, 36):

«...Главы священников-коленов и всего народа восприняли все мерзости [языческих] народов и осквернили Дом Г-спода, который Он освятил в Иерусалиме. И обращался к ним Г-сподь Б-г их отцам многократно, через посланников своих, предупреждая, ибо жалел Он Свой народ и Свою обитель. Но они оскорбляли посланников Б-га и презрели Его слова, и насмехались над Его пророками, пока не разгневался Г-сподь на Свой народ так, что уже не было исцеления».

Наши мудрецы сказали: «Еврейский народ уподобился людям, укрывшимся от дождя под плащом и тянущим его каждый на себя. Если они будут упорствовать, то порвут плащ на куски».

«И вот, на девятом году царствования [Цидкиягу], в десятом месяце, на десятый день, пошел Навухаднецар, царь Вавилона, он и его войско, против Иерусалима и расположился станом вокруг него; и построили вокруг него осадную стену. И был город в осаде до одиннадцатого года [царствования] царя Цидкиягу. На девятый день четвертого [месяца] голод в городе усилился и не стало хлеба у народа. И проломлена была стена города...» (Млахим, II, 25)

«А в пятый месяц, в десятый день месяца... пришел в Иерусалим Навузардан, начальник

телохранителей. И сжег он Дом Г-спода и дом царский, и все дома в Иерусалиме... И все стены вокруг Иерусалима были разрушены... И остаток простого народа изгнал Навузардан, начальник телохранителей.» (Йирмиягу, 52)

Таким образом, бедствие, постигшее Израиль, началось десятого Тевета, когда Иерусалим был осажден. Защитники его ослабевали от голода, пока, наконец, город не попал в руки врага. Храм был сожжен, а жители Иудеи угнаны в плен.

«И был город в осаде... — рассказывает Танах, — и голод в нем усиливался». Женщины из самых богатых семей Иерусалима встречались на пустых рынках и спрашивали друг друга: «Что ты здесь делаешь? Разве ты когда-нибудь сама ходила на рынок?»

В ответ следовало: «Нет больше сил терпеть муки голода».

Поддерживая друг друга, скитались они в поисках хлеба, но ничего не находили, и вскоре умирали от голода прямо на улицах. Дети, требовавшие пищи, испускали дух рядом с умирающими матерями. (Псикта Раба, 26)

«Навуходнецар, осадивший Иерусалим вместе со своими союзниками, надеялся быстро взять город. Но Вс-вышний дал осажденным силы держаться в течение двух с половиной лет, ожидая, что они раскаяются и вернутся к Нему. В Иерусалиме было много сильных воинов, и множество вавилонян пало от их руки».

Среди еврейских воинов особенно отличался Авика бен Гаврати. Когда вавилонские ката-

пульты забрасывали город огромными камнями, чтобы разрушить его стены, он ловил эти камни в воздухе и бросал обратно, в вавилонян, сея среди них смерть. Но и он не был чист перед Вс-вышним.

Однажды порыв ветра сбросил героя со стены, он разбился и умер. В эту минуту треснула стена Иерусалима, и враги ворвались в город». (Ялкут Шимони)

Хотя пост 10 Тевета и установлен в знак скорби, охватившей Израиль после разрушения Храма, в память о мучениях, перенесенных его сынами в изгнании, скорбь не может стать главным содержанием этого дня, ибо довольно с нас уже и того, что было. Пост должен пробуждать сердце и прокладывать путь к раскаянию, напоминать нам о наших дурных поступках, о грехах наших отцов, навлекших и на них, и на нас страшные беды. Размышления о наших грехах приводят нас на путь исправления. (Рамбам, Законы постов, 5)

Сказано в Иерусалимском Талмуде (Йома, 1): «Каждое поколение, при жизни которого не отстроен Храм, виновато [перед Вс-вышним] не меньше, чем то, за грехи которого он был разрушен». Ибо любое поколение имеет достаточно духовных сил, чтобы пробудить милосердие небес, освободить Израиль из-под власти притеснителей, собрать его изгнанников со всех концов земли и выстроить Храм. Что для этого требуется? Полное раскаяние и исправление грехов предшествующих поколений. Поэтому, если спасение до сих пор не пришло, это означает только, что мы еще не раскаялись и продолжаем грешить, тем самым препятствуя конечному Избавлению».

Но хотя Храм лежит в руинах, а народ Израиля рассеян по всей земле, это не значит, что Вс-вышний разорвал союз, заключенный им со своим народом. Не навсегда изгнаны мы со своей земли, не вечно останется в руинах Храм, ибо Эрец Исраэль на-

всегда отдана сынам Израиля, и Храм всегда будет стоять в Иерусалиме.

Изгнание и разрушение, горе и страдания, обрушившиеся на сынов Израиля — лишь временное наказание, наложенное Вс-вышним, и Его милосердие может пробудиться в любую минуту. Тогда для всех нас настанет час радости.

В Торе сказано (Ваикра, 18): «Не исторгнет вас эта земля из скверне вашей, как исторгла она народ, бывший тут до вас». Предупреждая Израиль о возможном наказании, Вс-вышний одновременно обнадеживает его: даже если Израиль согрешит, Эрец Исраэль не отвергнет его окончательно, как отвергла она народ, населявший ее прежде. Хотя за грехи наши, осквернившие эту землю, мы были изгнаны с нее, — это изгнание не вечно и срок его окончания зависит только от нашего раскаяния и милосердия Вс-вышнего.

Пост призван обуздать таящуюся в нас тягу ко злу, отвлечь нас от привычных удовольствий, пробудить в нас раскаяние и подтолкнуть к добрым делам, за которые Небеса отворяют перед нами врата милосердия».

«Поэтому каждый обязан обдумывать в эти дни свои поступки и раскаиваться в совершенных им грехах. Так Вс-вышний простил жителей Ниневии не за то, что они постились и носили грубую одежду, а за то, что они раскаялись в своих грехах и оставили путь преступления. Сам пост необходим не для изнурения плоти, а для того, чтобы способствовать раскаянию».

Поэтому те, кто, воздерживаясь в дни поста от еды и питья, отправляется гулять и ведет пустые разговоры, упускает самое главное. Однако раскаяние в эти дни невозможно без поста, поскольку пост — это заповедь, данная нам пророками [и являющаяся неотъемлемой частью Торы]». (Хайей Адам)

По материалу рава Ку-Тов

voice new GREAT NEWS

social media

RABBI BARUCH BABAYEV IS NOW ON SOCIAL MEDIA

LISTEN TO ALL HIS INSPIRATIONAL LECTURES

YouTube WhatsApp Telegram

Search for "Rabbi Baruch Babayev" and Subscribe to get notified on all the latest videos

Join our Telegram and WhatsApp groups to receive latest lectures to your phone.

To join your preferred group please text our administrator Efraim at 1 (917) 880-2004

BUKHARIAN JEWISH COMMUNITY CENTER

106-16 70th Ave, Forest Hills NY 11375
Tel: 718.520.1111 Fax: 718.520.5188

СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ САШИ МАВАШЕВА



3 июня 1960 –
20 декабря 2016

Уважаемый Роберт Мавашев!

Глубоко сожалею по поводу кончины вашего дорогого брата Саши.

Он был серьезным, добрым и порядочным человеком, на долю которого пришлось немало испытаний. Несмотря на все трудности, с которыми ему пришлось столкнуться и преодолеть, он всегда был большим оптимистом, жизнелюбом, преданным семье и авлуту человеком.

Хотелось бы нам найти слова, чтобы хоть как-то облегчить вашу боль, но трудно представить, есть ли такие слова вообще. Потеря близкого человека – самое страшное горе. Примите искренние соболезнования.

Представитель
"Фонда Ташкент" в Израиле
Эдуард Некталов



Мебель с базы Discount furniture
Factory outlet
Direct discount furniture

Baruch Meyrov **DIRECT** Direct discount furniture

MATTRESSES & FURNITURE

We Carry:

- Mattresses
- Dining Rooms
- Living Rooms
- Bedrooms
- Sofa Beds & Much More!

Excellent Service
Special deals
for newlyweds
50% - 80%
savings!

Lowest prices guaranteed!

By appointment
718-581-6147
718-558-4190

Direct furniture, NY

168-13 Hillside Ave, Queens, NY
WE MOVED TO THIS ADDRESS:
147-28 Jewel Ave, Kew Gardens Hills
Baruch Meyrov 718-558-4190 • 718-581-6147

НОВИНКА!

Я УХАЖИВАЮ ЗА СВОИМИ РОДИТЕЛЯМИ И ЗА ЭТО ПОЛУЧАЮ ХОРОШУЮ ЗАРПЛАТУ!

Хотели бы Вы заботиться о Ваших родителях и близких и при этом получать зарплату?



Continental Home Care

рады сообщить вам, что мы обслуживаем CDPAP пациентов для Медикейд планов. CDPAP является программой, которая оплачивается Медикейдом и позволяет пациенту принимать на работу, иметь полный контроль своего ухода, выбирать и обучать любого человека, включая членов семьи, таких как: сыновья, дочери, внуки, зятья, невестки и т.д.



Для данной программы сертификаты ННА/РСА не требуются.

Continental Home Care работает практически со всеми основными Медикейдными планами

За полной информацией звоните

(718) 880-1696 • (718) 544-4488

116 55 Queens Blvd., Suite 224, Forest Hills, NY

ЭТИКА

Здравствуйтесь, мои дорогие! Сегодня я хочу дать вам рецепт... молчания. Вы будете правы, если заметите, что прежде, чем учить молчанию других, нужно самой научиться, а я все болтаю. Я не хочу закрывать кому бы то ни было рот. Ведь очень важно высказывать то, что чувствуешь, главное только делать это правильно, чтобы разговор производил только положительное впечатление.

Я и сама начинаю вместе с вами применять этот рецепт. Итак, начнем. В чем проблема болтовни? Мы любим делиться хорошими вещами, которые происходят с нами дома, на работе, но... Маленькая проблемка в том, что не все порадуются вместе с нами, не все готовы делать комплименты, не все имеют «добрый глаз». Я не призываю подозревать своих подружек в чем-то подобном. Но ведь и нам с вами иногда тяжело сказать добрые слова, комплимент, правда ведь?

Допустим, есть две подружки. У одной муж работает, слава Б-гу, и зарабатывает – дай Б-гу каждому. Он абсолютно спокойно дает ей свою кредитную карту: «Развлекайся!». Но он совершенно не готов помогать по дому и притрагиваться к домашней работе. А у другой муж очень помогает по дому, берется за любую работу, но зато совершенно не отпускает ее одну погулять с подружками, подозревает, расспрашивает, где она была и с кем туда ходила – такой недоверчивый

РЕЦЕПТ МОЛЧАНИЯ



тип. Каждая из подруг может рассказать о хороших сторонах своего мужа, при этом одна будет завидовать другой. Но если бы только они знали про обратную сторону медали!

Иногда обычный рассказ о том, что происходит у вас дома ежедневно, для вас совершенно обыденный, для вашей подружки может оказаться открытием, заставить ее позавидовать, несмотря на то, что она может быть независтливым типом. Просто именно эта тема – наболевшая, поэтому у нее внутри заскребнут кошки.

Я не говорю, что не надо разговаривать. Просто так же, как есть селективное слушание (часто мы слышим только то, что хотим – «Что ты сказал? Ой, извини, не слышала»), так же и разговор должен быть пропущен через внутренний фильтр.

Как велика мудрость Всевышнего, записанная в Его Торе! Какими удивительными путями Он учит нас правильному поведению. В главе Ки Теце Тора пишет среди прочего о запрете пахать на быке и осле одновременно (Дварим 22:10). Почему? Потому что часть пищеварения быка – второе переваривание, то есть пища снова возвращается в рот, и бык снова пережевывает ее. И вот, бык и осел получили каждый свою порцию травы или сена. Осел поел и бык поел. Они выходят пахать – осел смотрит и видит, что бык снова что-то жует! То есть хозяин дал быку дополнительный корм! Осел начинает завидовать быку! И чтобы этого избежать – избежать зависти – Всевышний запретил пахать на быке и осле вместе. Отсюда мы можем выучить, что зависти следует очень избегать.

Кроме того, Мидраш на главу Ки Тиса (32:19) повествует о том, что первые скрижали, которые были даны при громах, и молниях, и звуках Шофаров, были разбиты именно потому, что их дали при большом шуме. То есть все действие было настолько громким и выдающимся, что это привело к разбитию скрижалей. Вторые скрижали были даны гораздо более тихо и скромно, поэтому они и существуют до сих пор, разве что мы не знаем, где.

То есть все, что делается с излишней помпой, имеет шанс быть разрушенным, разбитым. И, напротив, все, что делается тихо, скромно, вдали от шумихи – на этом может покоиться благословение, этому будет сопутствовать удача.

Тора учит нас обдумывать то, что мы говорим. Что-то хорошее из того, что у нас происходит, конечно, можно рассказать, но важные вещи лучше оставить самым близким – родителям, мужу, а не болтать о них. Насколько мы можем – избежать зависти, насколько возможно – избежать публичности. Конечно, не стоит подозревать всех знакомых в «дурном глазе», тем более что тот, кто в него не верит, на того он не действует, но все же Тора не пишет ничего напрасно.

Я от всей души желаю, чтобы вся ваша жизнь, дорогие мои, была наполнена только хорошим!

*Перевод и обработка
г-жи Зисси Скаржинской*

Ресторан SVETSARAN

**ДОБРО ПОЖАЛОВАТЬ
В РЕСТОРАН «SVETSARAN»!
МЫ ПОДНЯЛИ УРОВЕНЬ
КАШРУТА!**

V Vaad
H HaRabonim
Q of Queens

Мы рады приветствовать Вас в нашем уютном ресторане «SVETSARAN». Для Вас работают лучшие повара восточной, израильской и европейской кухни. Мы сделаем всё, чтобы наши гости насладились богатством вкусов и великолепием ароматов наших изысков, а также прекрасным сервисом и убранством.



DELIVERY - FREE ПРИНИМАЕМ ЗАКАЗЫ НА ПРОВЕДЕНИЕ ОБРЯДА БРИТ МИЛЛА С УЧАСТИЕМ МОЗЛЯ, РАББАЯ ИСКАКА АБРАМОВА.

Вместимость зала – пари – 120 чел.
юшво – 200 чел.

На все банкеты и субботние вечера – живая музыка
Принимаем заказы на дом
(бахш, самса, шашлыки всех видов, плов и т.д.)

73-27 Main St., Flushing, NY 11367
Тел. 718-520-7770, 347-863-3300

Глатт-кошерный Ресторан «КРИСТАЛЛ»

Глатт-кошерный ресторан под наблюдением "Макор Хайим"



Эксклюзивный кейтеринг во всех залах Нью-Йорка
свадьбы, бар-мицвы, юбилеи.

138-31 QUEENS BLVD, BRIARWOOD
718-558-9295
718-558-9290

 БОРИС (917)842-6820
НИСОН (347)338-9078
СЛАВА (718)581-6933

ПРИНЦЕССА НАСИХА

**V V A A D
H H A R A B O N I M
Q Q O F Q U E E N S**

**ГЛАТТ-КОШЕРНЫЙ РЕСТОРАН
Shhita Beit Yoseph**

**98-92 Queens Blvd
(напротив "Ор-Натан")**



Авнер

Вместимость
БОЛЬШОГО ЗАЛА VIP ЗАЛ (пари) – 40 чел.,
(пари) – 120 чел., юшво – 60 чел.
юшво – 180 чел.,



(917) 622-7315 Авнер

ГЛАТТ-КОШЕР РЕСТОРАН Melody V.N.Q.



**ЖИВАЯ МУЗЫКА.
ЭКСКЛЮЗИВНЫЕ ВЕЧЕРА**
(суббота и воскресенье) –
Солист Лазарь БАРАЕВ
и Альберт Мататов

**УЮТНЫЙ МАЛЫЙ ЗАЛ – НА 80 ЧЕЛ.
БОЛЬШОЙ ЗАЛ – НА 200 ЧЕЛ.
ТРЕТИЙ ЗАЛ – ШАШЛЫЧНАЯ.**

ПРОВОДИМ

- Бар- и бат-мицвы
- Юбилеи
- Семейные торжества
- Шаби шаббот
- Помолвки (Br. shower)
- Поминки

Часы работы:
с 11:30am до 12 часов ночи
пятница – с 11:30 am до 5 pm

718-380-4400
718-577-7864

157-09 72nd Ave, Kew Gardens Hills, NY 11367

VSTRECHA
GLATT KOSHER RESTAURANT **VHQ**

*Место встречи
 изменить нельзя!*

Каждый вечер – живая музыка, кроме пятницы

Часы работы с 12 дня до 12 часов ночи
 Вместимость зала до 120 человек

Проводим семейные торжества, субботние трапезы, встречи друзей (шаби шаббот, рузи шаббот), бар- и бат-мицвы, поминки.

Проводим Ресторан "Мелодия" во всех залах Нью-Йорка и Лонг-Айленда

98-98 Queens Blvd • New York, NY 11374
 718-263-4444; 347-396-5058; 917-559-2942

VHQ **Gabriel's Palace** 7"טב

Glatt Kosher **Gabriel's** Restaurant

- Свадьбы
- Бар/Бат-мицвы
- Помолвки
- Дни Рождения
- Семейные Торжества
- Корпоративы

ВМЕСТИМОСТЬ ОТ 200 ДО 300 ЧЕЛОВЕК ПРИНИМАЕМ ЗАКАЗЫ НА ДОМ

Кейтеринг в любых залах Нью-Йорка

718-397-1818
 90-17 63rd Dr, Rego Park, NY 11374

ET EMPIRE TAX PROFESSIONALS
 We Specialize in Small Business and Individual Tax Returns

ИНCOME TAX ИНДИВИДУАЛЬНЫЕ И ДЛЯ МАЛЫХ БИЗНЕСОВ

ВИДЫ УСЛУГ:

- ИНДИВИДУАЛЬНЫЕ НАЛОГОВЫЕ ДЕКЛАРАЦИИ
- НАЛОГОВЫЕ ДЕКЛАРАЦИИ ДЛЯ БИЗНЕСОВ
- PAYROLL & BOOKKEEPING

ГАРАНТИРУЕМ МАКСИМАЛЬНЫЙ ВОЗВРАТ НИКАКИХ ПЛАТЕЖЕЙ НАПЕРЕД
 БЕСПЛАТНО: ПЕРЕВОД НА ВАШ СЧЕТ НАЛОГОВОГО ВОЗВРАТА

ПОЛНАЯ ПОДДЕРЖКА ПРИ АУДИТЕ

Скидка действует ограниченное время!
\$50 OFF
 *Для новых клиентов

ЧТОБЫ АКТИВИРОВАТЬ ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗВОНИТЕ:
212-300-5776
 Назначить appointment онлайн:
www.EMPIRETAXUSA.com

МАНХЭТТЕН: 5 Pennsylvania Plaza #2323 NY, NY 10001
 КВИНС: 105-38 63rd Road Lower Level Forest Hills NY 11375

INFO@EMPIRETAXUSA.COM
 Cell/Text 646-284-4705

NO CONTRACTS, NO EXTRA FEES!

Перенос со стр. 6

За прошедшие годы JIQ оброс своими новыми ответвлениями: кроме Квинс-гимназии в районе Элмхорста, прибавились иешива для юношей на Utopia Parkway, «Ohg Hana High School», летний лагерь «Ohg Avner».



Йова Бен-Цур

С первых же дней со дня создания Квинс-гимназия была активно поддержана лидерами нашей общины. И в этот день они заняли самые почетные места в зале: президент Конгресса бухарских евреев США и Канады Борис Кандов, президент Центра Симха Алишаев, президент Хевро Кидиша Рахмин Некталов, вице-президент и члены Совета директоров Центра Борис Матавов, Леон Некталов, Эдуард и Михаил Юсуповы, Реувен Юсупов, Давид Катаев, Давид Пинхасов, раввины Яков Насыров, Шломо Нисанов и многие другие представители движения ХАБАД, с которым тесно связано руководство иешивы.

В этот день многое было впервые.

Впервые организаторы фондрейзинга не стали проводить все на одной сцене, рядом с певцами и музыкантами, а установили еще одну площадку с трибуной, откуда обращались ораторы, где награждались те, кто поддерживали JIQ. Все проектирова-

ВСЕ ЛУЧШЕ, КРАШЕ И ВЫШЕ!



Памятный снимок активистов общины

лось на два больших экрана, что позволяло всем четко видеть всю церемонию.

Впервые бухарско-еврейскую общину посетил мэр Нью-Йорка Билл де Блазио, который встретился с лидерами общины до начала фондрейзинга (об этом в следующем номере), и затем приветствовал гостей с трибуны. Чувствовалось его восхищение огромной аудиторией, превышающей более 650 человек, роскошным залом, благожелательностью нарядных гостей.

Стало доброй традицией, что церемонию фондрейзинга каждый раз проводит филантроп Дэвид Фаркаш, которого я видел также на съездах Всемирного конгресса бухарских евреев в Израиле. Он пригласил Бориса Кандова про-

честь благословение на халлу.

Пятый день Хануки обвязывал в этот вечер зажечь свечи. Этой чести удостоится Симха Алишаев. Его красивый голос, древние мелодии бухарских нигунов, участие струнного оркестра, продолженные ханукальными песнями, исполненными всем залом, внесли не только праздничное настроение, но и духовную, непоколебимую связь между тем, что происходит в Квинсе, Америке 21 века, и подвигом наших предков, которые смогли противостоять Антиоху Епифану, осквернившему святыню Израиля два тысячелетия назад.

Когда к микрофону пригласили мэра Билла Де Блазио, он обратился к нам с поздравлениями в честь Хануки, заверил нас в поддержке образовательных проектов, направленных на всех жителей города. Это, в частности, бесплатное обучение четырехлетних детей, а также охрана школ, включая частные иешивы. Мэр выразил благодарность руководителям иешивы раввинам Залману Звулунову, Ицхаку Воловику и Шмуэлю Кохену и общины бухарских евреев Борису Кандову и Симхе Алишаеву.

После его приветствия руководители Квинс-гимназии преподнесли ему Почетную грамоту. Но она оказалась не единственной. Второй раз мэра наградили члены Всемирного конгресса бухарских евреев Хагид Леваева-Софиева и Гавриэль Софиев.

Волнительными в этот вечер были прозвучавшие в память о Ребе Любавичском отрывки из Техелима. Первый раз – в исполнении Натаниэля Фазылова,

- Натаниэль каждый день приезжает из Бруклина в Квинс, чтобы обучаться именно в нашей иешиве, среди своих бухарско-еврейских родных, друзей и сверстников, - сказал о нем с гордостью раввин Ицхак Воловик. – Он один из лучших учеников нашей иешивы.

Его исполнение сопровождали кадры хроники из жизни Ребе Менахема Шнеерсона – наставника Леви Леваева.

Когда была включена речь



Государства Израиль Йоав Бен-Цур (ШАС). Его пригласили специально из Израиля в Нью-Йорк, чтобы выразить благодарность за поддержку общин бухарских евреев, а также интеграции в сефардские организации.

Впервые наша община на-



Борис Матратов вручает Грамоту раббаю Баруху Бабеаву

главы ХАБАДа, зал стоя, внемлел замечательному наставнику, учителю нескольких поколений евреев из бывшего СССР.

Второй раз Техелим прозвучал, очень проникновенно и трогательно в исполнении члена Кнессета

граждала члена Кнессета Израиля. В своей благодарственной речи он отметил уроки Хануки – того чуда, которое ниспослал Всевышний еврейскому народу, без которого теперь немислима и его новейшая история.



Козн и Алена Аминовы



Эфраим и Орли Шимуновы



Гавриэль и Хасид Софиевы получили награду из рук Ицхак и Натали Атиян



Рафаэль Некталов



Выступает хор «Атид» Ицхака Хаимова

Действительно, ханукальные меноры освещают свет не только в окнах жителей Израиля, но и Америки, Канады, Европы. В нашем городе Ханука отмечается как День знаний.

С нетерпением ждали, ставшем традиционным, телевизионное ханукальное приветствие президента Всемирного конгресса бухарских евреев Леви Леваева. Под аплодисменты зала прозвучали первые его добрые слова поздравления и напутствия всем участникам благотворительного вечера.

Отдадим должное организаторам. Они чередовали выступления ораторов, приветствия и награждения с песнями, музыкальными номерами. На сцене выступил завоевывающий день ото дня все большее количество поклонников хор «Атид» под руководством Эзро Малакова и Исаака Хаимова. Хор исполнил ханукальные песни. Молодежь заводилась под песни довольно экстравагантного певца Лина Шмепцера, после которого выступили струнный оркестр, а затем талантливый певец и шоумен Лазарь Бараев.

Гостям были показаны два видеофильма, посвященных иешивам «Ohr Hana high School» и «Utopia Jewish School». Как всегда, с экрана дети делились своими впечатлениями о иешиве, её замечательных педагогах и руководстве.

По мере поступления пожертвований, раввин Фаркаш объявлял имена благодетелей, направивших средства для поддержки фонда Jewish Institute of Queens. Цифры были красноречивее слов, и говорили сами за себя.

Не остались в стороне и духовные лидеры нашей общины. В этот вечер чествовали главного раввина

Центра бухарских евреев раббай Баруха Бабаева.

Об этом следует сказать отдельно. Всего несколько лет назад приступил к своей работе в



Нью-Йорке раббай Бабаев. Но как много за эти годы сделано! Можно с уверенностью отметить, что его участие в развитии духовной жизни общины становится с каждым годом все более заметным и рельефным. Усилился кашрут в ресторанах, за

которым теперь на блюдет авторитетная организация VHQ, регулярно имеют место содержательные лекции, шаломбайт, интересные подборки статей в газете The Bukharian Times, борьба с миссионерскими организациями, популяризация бухарско-еврейского языка и традиции. Но самое главное – пе-



Девушки-волонтеры

дагогическая деятельность в иешиве Квинс-гимназия, личное общение с молодой порослью, которая обогащается знаниями и духовностью, исходящей от столь яркого и удивительного человека, без кого сегодня трудно представить нашу общину.

Почётную грамоту раббаю Бабаеву от имени члена горсовета Карен Козловиц вручили вице-президент Центра бухарских евреев Борис Мататов вместе с раввинами Звулуновым, Воловиком, Кохеном.

В своём выступлении он благословил руководство JIQ, высоко оценив их многолетнюю и плодотворную созидательную работу.

- Этот вечер, - сказал рав Ба-

рух Бабаев, - свадьба нашей общины. Вы – партнёры этого большого события!

На самом деле, сколько детей и подростков прибавилось к Торе, стали духовно сильнее и выше.



Рахмин Некталов, Борис Кандов, раввины Воловик, Зволунов, Юсупов, Насыров. Реувен Юсупов и Рафаэль Некталов

Раббай выразил огромную признательность Леви Леваеву, который 15 лет назад создал для наших детей, а значит, и для нас такую прекрасную иешиву.

Среди награжденных в этот день, был раббай Исраел Пеарл – директор школы для юношей, которая находится на Утопия Авеню. Хагит Леваева-Софиев и Григорий Софиев торжественно

вручили ему Грамоту Boys Middle and High School Award. Почетную грамоту ему преподнес этот день были награждены супруги Коэн и Алина Аминовы, которые постоянно поддерживает деятельность летнего лагеря «Ohr Avner».



Элит Палас



Струнный ансамбль

Почетную грамоту от «Ohr Hana» получили образцовые родители и благодетели супруги Шимоновы.

В этот вечер не обошли вниманием и вашего покорного слугу, и в моем лице коллектив редакции газеты The Bukharian Times.

В течение всех 14-и лет со дня образования школы, в нашей газете не только публикуются материалы о деятельности всех проектов Jewish Institute of Queens, но регулярно, из номера в номер, порой на нескольких полосах, помещается их реклама.



Натаниэль Фазылов

– братьев Бориса и Романа Кайковых, которые оказывают информационно-техническую поддержку Квинс-гимназии. Это выпуск флаерсов, рекламных постеров, создание видеороликов, фотографий. Преподнесли памятный подарок талантливому фотографу Юрию Мататову. И конечно же особые слова признательности прозвучали в адрес Ави Коэна, его замечательной команде поваров и менеджеров, прекрасно накрывших щедрые банкетные столы.

К концу благотворительного вечера все раввины пустились в пляс. Причем звучали не только хасидские, но и родные, бухарско-еврейские танцевальные мелодии.

Я встретился в этот вечер со многими своими друзьями, молодыми активистами общины.

Братья Эдуард и Михаил Юсуповы так много сделали и продолжают делать доброго, нужного и полезного для поддержки Jewish Institute of Queens! Это специальные классы, новейшие принтеры, книги, дотации в фонд иешивы – всё это стало ритуалом семьи Юсуповых, дойтойных сыноей Рошеля Юсупова. Таких же слов благодарности следует адресовать и к братьям Катаевы. Борис, Давид, Вадим, Радик Катаевы в течение многих лет поддерживают иешиву, открыв фонд имени Ксении Фазыловой-Катаевой.

И таких с каждым годом становится все больше и больше. А это значит, уроки Леви Леваева не прошли бесследными.

Рафаэль НЕКТАЛОВ
Фото Кайков Медиа



Борис и Роман Кайковы



Михаил Сачаков



Ави Коэн



Юрий Мататов



think
NYSCAS

Christie L.
Associate in Liberal Arts & Sciences, '16
Currently Majoring in Political Science
Aspiring political news correspondent



Your path to success starts at NYSCAS. Choose from more than 45 associate's and bachelor's degree programs* at seven convenient locations throughout the metro area. Think college, think NYSCAS. A division of Touro College.



**NEW YORK SCHOOL OF
CAREER & APPLIED STUDIES**
A DIVISION OF TOURO COLLEGE

Where Knowledge and Values Meet

- * • Business Management and Administration • Information Technology • Psychology • Education • Biology • Human Services
- Social Sciences • Digital Multimedia Design • Paralegal Studies • Criminal Justice • Liberal Arts and Sciences • Pre-Law
- Pre-Medical • Pre-Dental • and more

718.520.5107 x102

71-02 113th Street

Other sites are located in Manhattan and Brooklyn **877.962.7330**

nycas.touro.edu | @nycas

3 KILOS®

HAND
CRAFTED
BOTTLE

5 TIMES
DISTILLED
WHEAT
VODKA



ULTRA PREMIUM VODKA



WWW.3KILOS.COM



ВЕРЬ В СЕБЯ!

«К сожалению, у вас нет способностей». «Ничего не выйдет». «Даже не пытайтесь». «Оставьте эту затею и займитесь чем-нибудь полезным».

Это еще не самые обидные ярлыки и «дружеские» советы, которые получали люди, немного отличающиеся от других и в последствии вошедшие в историю человечества как величайшие гении. Но что было бы, если бы они поверили окружающим и решили, что действительно бездарны?

Любопытное наблюдение: только находится человек, готовый изменить мир, тут же объявляется кто-то, кто категорически заявляет, что это невозможно. Ничего не поделаешь – так устроено мироздание. Однако, в вашей власти не поддаваться на провокации и идти своим путем.

«БЕЗНАДЕЖЕН!»

Такой вердикт вынес своему ученику, Людвигу ван Бетховену, его преподаватель музыки. С тех пор прошло почти 250 лет, и нет сегодня человека, даже очень далекого от музыки, который бы не слышал о Бетховене.



А кто знает имя его учителя? И чтобы было бы, если бы Людвиг поверил преподавателю и бросил занятия?

«СОВЕРШЕННО БЕЗДАРНА»

Режиссер был откровенен с молодой актрисой. Когда та пришла устраиваться на работу в театр, услышала горькую «правду» — о карьере на театральных подмостках или в кино надо забыть. Чтобы не испытывать постоянных разочарований, лучше сразу найти какую-нибудь обычную, рядовую профессию.



Этой соискательницей на должность артистки была Фаина Раневская, со временем вошед-

ЛЮДИ, КОТОРЫЕ НЕ ПОВЕРИЛИ СЛОВАМ О СВОЕЙ БЕЗДАРНОСТИ



шая в первую двадцатку выдающихся актрис двадцатого столетия.

«ТАЛАНТ ОТСУТСТВУЕТ СОВЕРШЕННО»

Такой категоричный вердикт вынес профессор Льгота, просмотрев графику абитуриента Альфонса Мухи, которые тот представил во время вступительных экзаменов в Академию изящных искусств у себя на родине, в городе Прага. Его так и не приняли.



Но через несколько лет провалившийся абитуриент стал иконой модерна. В искусстве даже появилось новое направление – стиль Мухи. А чем известен сегодня художник Льгота? Лишь тем, что назвал гениального живописца бездарью.

«РИСОВАТЬ НЕ УМЕЕТ, ВООБРАЖЕНИЕ ОТСУТСТВУЕТ ПОЛНОСТЬЮ»

По этой причине Уолта Диснея уволили с книжного издательства, в которое он устроился на должность художника, рисующего шаржи и пародии. Как называлось это издательство, уже никто не помнит. А уволенный через отсутствие воображения карикатурист основал в Голливуде собственную киностудию и создал мультяшных персонажей, которые принесли ему более миллиарда долларов прибыли.

«ПРИЗНАКИ ТАЛАНТА НЕ ПРОСМАТРИВАЮТСЯ»

Из-за полнейшей бездарности Стивена Аллена Спилберга не приняли в киношколу при калифорнийском университете. Причем он пытался поступить дважды, но безуспешно. Пройдет время, и Спилберг возглавит список знаменитых режиссеров современности, не получивших соответствующего образования.



Ведь когда Аллену был 21 год, он провалил экзамены в киношколу, но показал свой короткометражный фильм Emblin на студии Universal и был сразу принят на работу.

«НЕ ПОДАЕТ НАДЕЖД»

До двенадцатилетнего возраста Исаак Ньютон был худшим учеником в классе, точнее вторым снизу: список завершал совсем уж двоечник. Особенно тяжело Исааку давались физика и математика. Никто и предположить не мог, насколько великой

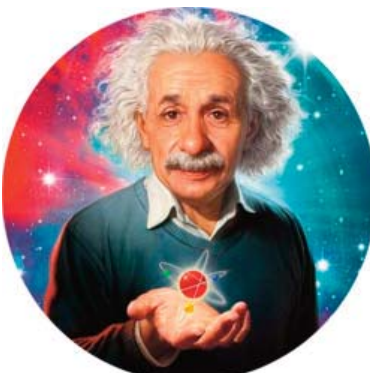


будет судьба Исаака Ньютона.

Учителя были уверены: мальчик, как и его родители, останется полуграмотным. Может, так бы оно и случилось, но Исаак страшно ненавидел своего одноклассника Артура Сторера, по успеваемости опережавшего Ньютона на одну ступеньку. Исаак решил обойти заклятого врага. Однако, увлекшись, он легко обошел не только Сторера, но и всех учеников в классе.

«НИЧЕГО ПУТНОГО ИЗ НЕГО НЕ ВЫЙДЕТ»

К такому единогласному мнению пришли преподаватели юного Эйнштейна. Ребенок явно отставал в развитии (к четырем годам даже не умел разговаривать), поэтому неуды по всем предметам никого не удивляли.



В политехникум он, правда, поступил, но только со второй попытки. Позже Эйнштейн сам объяснил такое отношение к нему преподавателей. По словам физика, нет ничего удивительного в том, что окружающие его не принимали. Во всем мире наберется от силы десять человек, которые смогут в полной мере понять теорию относительности.

«ОСТАВЬТЕ ВСЕ ПОПЫТКИ ПОСТУПИТЬ В НАШЕ УЧЕБНОЕ ЗАВЕДЕНИЕ»

Такой совет дал директор итальянской консерватории 19-летнему Джузеппе Верди после того, как прослушал произведения, написанные начинающим композитором.

Если же ему так хочется заниматься музыкой, Джузеппе может подыскать себе наставника



среди уличных исполнителей. А сегодня та самая консерватория в Милане носит имя Верди.

«НЕ ПОДСОВЫВАЙТЕ МНЕ ЭТУ МАЗНЮ!»

Кричал хозяин ресторана Михаилу Врубелю, когда тот попытался расплатиться за обед своей картиной. Пусть отдаст два рубля и забирает свою акварель. Кстати, этой картиной был этюд «К восточной сказке», который уже более века украшает Русский музей.



Правда, тогда Врубель был начинающим и никому не известным художником, которому даже нечем было расплатиться в харчевне. Звание академика живописи Михаилу Александровичу присвоили лишь через 20 лет.

«ВЕЛИКИЙ ХИМИК»

Такая унижительная надпись была на табличке, которую студент Бутлеров пронес перед студентами Казанского университета в наказание за то, что чуть не сжег это учебное заведение в результате своих химических экспериментов.



Тогда никто не думал о том, что надпись окажется пророческой. Александр Бутлеров стал автором теории химического строения. Не говоря уже о том, что он защитил докторскую диссертацию и стал профессором в этом самом Казанском университете.

Раббай

ЯКОВ НАСИРОВ

CONGREGATION BET EL

Проводит свадьбы по бухарским и сефардийским обычаям, шлом-байт, поможет в создании счастливой семейной жизни, дает уроки к бар-мицве.
180-01 Union Turnpike
Fresh Meadows, NY 11366
Tel: (718) 217-2437


**Раббай общины «Бет Гавриэль»
рав ИМОНУЭЛЬ ШИМОНОВ**


Проводит Хупу-кидушим, Брит-милу (обрезание), шлом-байт, поможет в создании счастливой семейной жизни, дает уроки к бар-мицве

"Beth Gavriel", 66-35 108 Street,
Forest Hills, NY 11375

Tel.: (718) 268-7558
и (917) 406-6402

Раббай

**Имануэль
Елизаров**

Проводит свадьбы по бухарским и сефардийским обычаям. Моэль с 15-летним стажем проведет брит мила, мойсар-гирон и другие еврейские обычаи.
Телефон 718-496-5398


**Раббай синагоги Shaarei Tifila
раввин Исак АБРАМОВ**


Проводит свадьбы по бухарским и сефардийским обычаям, шлом-байт, поможет в создании счастливой семейной жизни, дает уроки к бар-мицве.

Адрес: 147-02 76 Rd
Flushing, NY 11367

Tel.: (718) 523-7290
Cell. (646) 244-7858

**ИЗВЕСТНЫЙ ПЕВЕЦ, КАЗАН,
ЦЕРЕМОНИЙМЕЙСТЕР
РАФАЭЛЬ
БАДАЛБАЕВ**


ПРОВЕДЕНИЕ ЮШВО
(ПОМИНОК), ЛЮБЫХ
СЕМЕЙНЫХ
ТОРЖЕСТВ
И ОБЩИННЫХ
МЕРОПРИЯТИЙ.

347-284-2883,
718-255-6929

ШКОЛА ТАНЦА

РУКОВОДИТЕЛЬ ШКОЛЫ ТАНЦА,
НАРОДНАЯ АРТИСТКА СССР
МАЛИКА КАЛОНТАРОВА

ПРИГЛАШАЕТ ЖЕЛАЮЩИХ
НАУЧИТЬСЯ ТАНЦЕВАТЬ.

В программе обучения:

- первый танец жениха и невесты;
- танец на вечера бар- и бат-мицвы;
- индивидуальные танцы для пап и мам.

Все программы для различных торжеств детей и взрослых. Особая программа для детей с 4 лет и старше.

347-285-0514


NEON STONE WORK

SHMUEL RAFAILOV

Natural and Engineered Stone

Email: neonstonework@hotmail.com

1-347-977-3929

Free estimate

Custom Stone Work

Counter tops Vanities And More

МАНУХАТ АВРАХАМ

Компания «МАНУХАТ АВРАХАМ Ltd.» сообщает о создании первого частного участка для захоронений, а также для приобретения мест на кладбище Гиват-Шауль в Иерусалиме для Бухарской Общины.

Участок с прилегающей к нему стоянкой расположен в очень удобном месте возле въезда на кладбище. Предусматривается разумное распределение могил с удобными проходами между ними. Благоустройство, круглосуточное видеонаблюдение и охрана памятников.

Компания «Манухат Аврахам Ltd.» располагает всеми специальными разрешениями государства Израиль на продажу и захоронения.

Дополнительную информацию можно получить по телефону:

+972-54-7770499

**ПОМОЩЬ В ПРИОБРЕТЕНИИ
УЧАСТКОВ ДЛЯ ЗАХОРОНЕНИЯ
НА КЛАДБИЩАХ ИЗРАИЛЯ**

(Иерусалим, Холон,
Ришон ле-Цион, Реховот)
для жителей Израиля
и иностранных граждан
(Австрия, Германия,
США, Канада,
Узбекистан, Россия и др.)

054-7044377 Михаэль

VAYIGASH



**Rabbi Asher
VAKNIN,**
*Youth Minyan
of BJCC*

Striking a balance between this temporal world and the eternal afterlife.

One of the foundations of Jewish faith is the belief that God ultimately rewards good and punishes evil. The Torah thus states, "All His ways are just; He is a faithful God, never unfair; righteous and moral is He" (Deut. 32:4).

However, since the present world (*Olam HaZeh*) must serve as an environment of challenge and accomplishment, and therefore contain evil, it could not serve as the place of reward. God therefore created another dimension, the World to Come (*Olam Haba*), far removed from this world in essence, and completely good, as the place of reward. The present world is thus essentially a corridor or place of preparation in which man earns his reward, while the World to Come is the place of ultimate reward.

Although the main reward for good is not in this world, God does give some compensation here in order to encourage the righteous by showing them that good is rewarded. The Psalmist prayed for such encouragement when he said, "Show me a sign of favor so that my enemies will realize [that You are still with me] and be ashamed" (Psalms 86:17). Similarly, God punishes the wicked in this world as a warning to themselves as well as to others who would be tempted to follow after them.

Often, God rewards a person for his good deeds by putting him in a position to be able to do more good. Sometimes this is accomplished by increasing his material wellbeing. If a person then makes good use of his worldly gifts, they can be increased until he has the good fortune to attain good both in this world and the next...

All the reward that the righteous receive in this world is a free gift given as interest for their deeds. It therefore does not in any way diminish from their future reward. The true reward of the righteous is in the Future World, and no power on earth can diminish it...

One cannot determine whether he will receive his reward for good in this world or the next, since this decision is

completely in God's hands. Similarly, one cannot ask for his reward on the basis of justice, since God owes no debt to any man for the good he does. All of a man's good deeds are sufficiently rewarded by the mere fact that God gives him life and causes the sun to shine on him...

NO CANCELLATIONS

The ultimate reward for good is infinite, while the punishment for evil is temporary. Because of this disparity, the good that a person does is never used to cancel out the punishment that he deserves for his evil deeds. Rather, God first punishes the individual for the evil he did, and then rewards the good.

We are thus taught that God does not even accept the bribery of one's good deeds to lessen his punishment. Even if a person causes many to do good, he is still punished for his sins. Nevertheless, a person's good deeds may delay his punishment in order to give him a chance to repent, or decrease his suffering if he has already repented.

Conversely, evil does not cancel out good, and though a person may be very wicked, he is still rewarded for any good he may have done. One only loses his reward for good when he regrets having done it, as we are taught, "But when the righteous man turns away from his righteousness... none of his good deeds shall be remembered" (Ezekiel 18:24).

CONSEQUENCES, NOT PUNISHMENT

Just as God created a self-sustaining system of physical law, so He created a self-sustaining system of spiritual law. God conceived creation so that man's good comes, not as a *reward* for his action, but as a *direct result* of his action. The same is true of the evil that overtakes a person. It is thus written, "Righteousness guards the one who is upright in his ways, but wickedness overthrows the sinner" (Proverbs 13:6)...

God generally makes the result fit the act in an equal and opposite manner. Thus, for example, a person who seeks honor is often denied it, while one who shuns recognition is honored by his fellows. It is thus written, "A man's pride

shall bring him low, but the humble in spirit shall attain honor" (Proverbs 29:23).

Just as God punishes a person according to his sin, so does He show mercy to match His punishment, thereby setting an example of how one should make good all damage. Our sages therefore teach us that God heals with the same thing with which He strikes...

DIVINE ORIGIN

The study of God's Torah is essential to the survival of the Jewish people. Its neglect can spell ruin. God therefore told His prophet, "Why was the land destroyed?... Because they abandoned My Torah" (Jeremiah 9:11-12). On the other hand, Torah study serves to protect the Jewish people, both individually and collectively, as it is written, "It is a tree of life to all who grasp on to it" (Proverbs 3:18).

God's purpose in creation was purely altruistic, to give freely of His infinite good. Indeed, since no finite being can be worthy of such goodness on the basis of his own merit, this was entirely an act of love and mercy. It is thus written, "The world is built on love" (Psalms 89:3). Still, God's plan of giving of His goodness freely is balanced by His desire that man enjoy this goodness through the pleasure of his own accomplishment, and therefore, as a reward for good deeds. God therefore established the world on the basis of justice, as it is written, "The King maintains the world with justice" (Proverbs. 29:4).

Since unmitigated mercy would make God's goodness meaningless, while unabated justice would make its attainment impossible, God established His universe under a rule of both justice and mercy. Still, in all cases, His mercy takes precedence over His justice, as we find, "Righteousness and justice are the foundation of Your throne; mercy and truth go before You" (Psalms 89:15).

Even God's punishment is for the ultimate good of the individual as well as humanity. His punishment is thus never administered in anger, as the Psalmist said, "But He is merciful; He pardons sin and does not destroy; He frequently turns His anger away and never arouses all His wrath" (Psalms 78:38). God also does not exact all the punishment that a sin

may warrant, as we find, "For You are our God — You have therefore punished us less than our sins deserve" (Ezra 9:13). Finally, whatever punishment God does inflict is brought about with wisdom and love, as the prophet declared, "He is also wise when He brings evil" (Isaiah 31:2)...

MAJORITY OF HUMANITY

Until the Torah was given to Israel, God judged the world collectively rather than holding each person responsible only for his own individual deeds. Though the Jewish people are judged on an individual basis after the giving of the Torah, every Jew retains a measure of responsibility for his fellow Jew and is punished for not preventing the other from sinning. Complete responsibility for each other's secret sins did not take effect until the Israelites crossed the Jordan under the leadership of Joshua, and swore mutual responsibility on Mount Gerazim and Mount Eval...

God's desire to bestow goodness is vastly greater than His desire to punish. The effects of one's good deeds therefore help his children for all generation, as the Torah continues, "But for those who love Me and keep My commandments, I show love for thousands of generations" (Exodus 20:6). Even the dead are aware of what happens to their descendants, and therefore this good is an actual part of their eternal reward.

The merit of one's parents and personal ancestors can therefore help him and protect him. Similarly, the merit of the Patriarchs and Matriarchs helps Israel and saves them from destruction. It is thus written, "I will remember My covenant with Jacob as well as My covenant with Isaac and My covenant with Abraham" (Leviticus 26:42). It is for this reason that the merit of the Patriarchs is often recalled in prayer, as we see from Moses' plea to God, "Remember Your servants, Abraham, Isaac, and Israel!" (Exodus 32:13).

Although parental merit helps, one should not depend on ancestry alone, since one's own effort is also required. If a person is wicked, even his parents cannot save him, as the Psalmist said, "No man can by any means save his brother,

nor give God a ransom for him" (Psalms 49:8). Therefore, even the merit of the Patriarchs does not help for the wicked who must rely entirely upon God's mercy. Conversely, the merit of one's own effort can help him even when that of his ancestors cannot.

PROTECTION REMOVED


The fundamental principle in understanding all reward and punishment in this world is that God is just to all. The Psalmist expressed this when he said, "He will judge the world with righteousness, and the nations with equity" (Psalms 98:9). God judges every man, and judges all with the same justice. One should therefore never suspect God of being in any way unjust. The prophet warned about this when he said in God's name, "For I, God, love justice" (Isaiah 61:8).

It is only a nonbeliever who says that there is no Judge and no ultimate justice. The Psalmist described such a person when he wrote, "He says in his heart, 'God is oblivious, He hides His face, He will never see'" (Psalms 10:11). If one is indifferent to divine retribution and considers it to be mere accident, then God continues to punish him with "accidents" of a more serious and troublesome nature. This is what the Torah means when it warns, "If you still do not obey Me and continue to remain indifferent to Me, then I will be indifferent to you with a vengeance" (Leviticus 26:27-28). If one does not trust in God, he is no longer worthy of His protections.

One should realize that all that God does is for his own benefit, and should accustom himself to say, "All that God does is for the best." Even the prosperity of the wicked and the suffering of the righteous is part of God's ultimate plan for good. God does not desire the guilt of any creature. He only judges the world for good at the same time that He judges according to what mankind does.


Therefore, one should bless God for evil just as one blesses Him for good, as we find by Job, "God has given, God has taken, blessed be the name of God" (Job 1:21). One should not be like the heathens who only praise their gods when things are good. It is thus a positive commandment to acknowledge God's righteousness in judgment, as the Torah commands, "You must contemplate the fact that just as a man corrects his child, so God your Lord is correcting you" (Deut. 8:5).

NISAN & SONS MONUMENTS





ГРАНИТНЫЕ ПАМЯТНИКИ

- ВЫСОКИЙ ПРОФЕССИОНАЛИЗМ,
- КАЧЕСТВО, ОПЕРАТИВНОСТЬ,
- ПОЛНЫЙ СПЕКТР УСЛУГ И
- УДИВИТЕЛЬНО НИЗКИЕ ЦЕНЫ!



2156 Flatbush Ave, Brooklyn NY 11234
Tel: 718 258 5811

email: nisanmonuments@gmail.com www.nisanandsonsmonuments.com

ПАМЯТНИКИ





Новая виртуальная галерея наших
памятников на интернете
www.davidstonedecor.com

Гагик Карагезян
Заслуженный художник Армении





Любые дизайны из гранита разных цветов и с надписями на всех языках. Портретные изображения и дизайн в исполнении талантливого художника. Имеем образцы памятников всех форм и цветов. Спросите о нашем качестве у ваших знакомых.

1035 McDONALD AVENUE • BROOKLYN, NY 11230
(718)437-1895 • (877)437-1895
WWW.DAVIDSTONEDECOR.COM

Изготовление памятников – это традиция многих поколений, последняя дань памяти

ПАМЯТНИКИ STONE PRO CENTER MONUMENTS



ОТКРЫВАЕТ ФИЛИАЛ В НЬЮ-ЙОРКЕ, ГДЕ ВАМ ПОМОГУТ ВЫБРАТЬ НАДГРОБИЯ И ПАМЯТНИКИ ИЗ МРАМОРА И ГРАНИТА ВЕДУЩИХ КАРЬЕРОВ ЮЖНОЙ АМЕРИКИ И ЕВРОПЫ.

Предлагаем типовые памятники или по предложенному Вами эскизу. Портреты и другую символику выполняют высококвалифицированные специалисты.

Фирма также выполняет заказы на гранитно-мраморные работы:

- Реставрация надгробий
- Облицовка цоколя памятника
- Оформление офисов
- Облицовка каминов
- Изготовление «контр топов», лестниц и других украшений дома.

• По желанию клиентов принимаем заказы на изготовление И ХРАНЕНИЕ ПАМЯТНИКОВ ПО ЦЕНАМ СЕГОДНЯШНЕГО ДНЯ.

Для удобства клиентов выезжаем на дом. Звонки принимаются круглосуточно.

С воскресенья по пятницу Вас ждут по адресу: 880 Jamaica Avenue Queens, NY









Художник
Рубен Борз

Тел. офиса: (718)-277-7577
Рошель: (917) 818-5993 • Сергей: (917) 742-7310



שומר הדת

SHOMREI HADAS CHAPELS

3803 - 14th AVE BROOKLYN, NY 11218

CALL DAY OR NIGHT
Tel: 718-436-8700
Fax 718-436-8740

В самый тяжёлый день в Вашей жизни, когда этот мир покидают Ваши родные и близкие, обратитесь в Хевро Кадишо SHOMREI HADAS CHAPELS и Вам окажут лучший сервис по приемлемым ценам.

SPECIAL DEPARTMENT FOR BURIAL IN ISRAEL

קבורה, קרקע אין "ארץ ישראל"
שתעלע און פינקטליכע סערוויס דורך "חברה קדישא" יראים ושלוים

ЮМОР

Одессит звонит из Парижа жене и спрашивает:

— Роза, шо Беню обокрали?

— Нет.

— А шо ж его Джоконда, шо у него на кухне висела, в Лувре делает?!

Больница сейчас — это место, где пациенты мешают врачам работать с документацией.

— Я влюбился.

— Это хорошо, в кого?

— В тебя.

— Это очень плохо.

Если вы пришли домой, а ваша жена в слезах, то перед тем, как спросить, что случилось, обязательно поужинайте, потому что это надолго.

Одесса. Маленькая девочка идет с мамой по Ришельевской, навстречу им — французский бульдог.

— Мама, — говорит девочка, — как этот песик похож на дядю Яшу!

— Тсс! Как тебе не стыдно?!

Малышка шепотом:

— Ты думаешь, собачка знает дядю Яшу?!

Фразу о том, что мужики хотят от женщин только одного, чаще всего повторяют те женщины, от которых мужикам, это одно, в общем-то, и не очень нужно.

— Как тебе удастся высыпаться за 3 часа?

— Куда высыпаться?

— Понятно.

ТЫ ДУМАЕШЬ, СОБАЧКА ЗНАЕТ ДЯДЮ ЯШУ?!

Замечено, что жены внимательнее всего слушают мужей тогда, когда они разговаривают с другой женщиной.

Врач завершает осмотр пациента и задумчиво произносит:

— Не могу понять только одного, — как вам удалось до меня добраться?

Каждый имеет право настаивать на своем.

Лично я настаиваю на рябине.

— Прикинь, продавщица ювелирного магазина на очной ставке не узнала грабителя.

— Угу, богатым будет...

Накануне серебряной свадьбы.

— Как отметим этот день, милый?

— Лучше всего — минутой молчания.

Одесса. Семейный скандал.

— Сара, я же просил тебя погладить мой пиджак!

— Так я погладила.

— Неправда! Сто долларов как лежали во внутреннем кармане, так и лежат!

Заполняя документы на новый паспорт, в графе «Семейное положение» Циля Ефимовна честно написала: «До-выпендривалась!»

— А что у тебя, бабка, за татуировка, да и странная она какая-то?

— Да это ко мне один зашел, переночевать попросился, а я ему — наколи мне дрова, сынок ...

— Мила, кстати, а сколько ты вешишь?

— Шутишь?! Да я лучше скажу сколько мне лет!

— Эдик, как дела в личной жизни?

— Это таки вопрос или попытка унижить?

Женщина рассказывает подругам: — Представляете, сплю я как-то одна в квартире и вдруг слышу шорох. Заглянула ночью и вижу — по комнате шастает незнакомец, явно вор. Но симпатичный такой... Ну, я и говорю ему: "Чтобы через два часа и духу вашего здесь не было!"

Чем меньше женщину мы любим, Тем меньше наши дети похожи на нас.

Объявление: 55-ти летняя женщина, мать троих программистов, просит кого-нибудь непсихованного научить ее пользоваться Интернетом.

Жена спрашивает у расстроенного мужа:

— Чем ты так взволнован?

— Понимаешь, плохи наши дела. Теперь мы должны жить экономнее.

— Хорошо, — соглашается жена, — но что я должна делать: меньше заниматься или меньше отдавать?

На новогоднем корпоративе.

— Сема, отстань, ты не в моем вкусе!

— Люсенюка, ты только попробуй...

— Представляешь, моя Циля такая романтическая, — делится с приятелем Хаим. — Вчера в постели сказала мне, что чувствует себя нимфой, которую соблазняет сатир.

— Да, грамотная она тебя козлом обозвала.

В школе на уроке «Основ православной культуры» учительница поучает:

— И помните, дети! Те, кто будут учиться на «4» и «5», попадут в рай. А те, кто будут учиться на «2» и «3» — отправятся в ад!

Боря с задней парты:

— А что, закончить школу живым шансов нет?!

Современные реалии: Пока женщина не замужем, она может делать все, что хочет! А когда выйдет замуж, тогда то, что она хочет, будет делать еще и ее муж!

ВАМ НУЖЕН СЛЕСАРЬ?

**В ЛЮБОЕ ВРЕМЯ
ДНЯ И НОЧИ**

БОРИС ВАМ ПОМОЖЕТ!

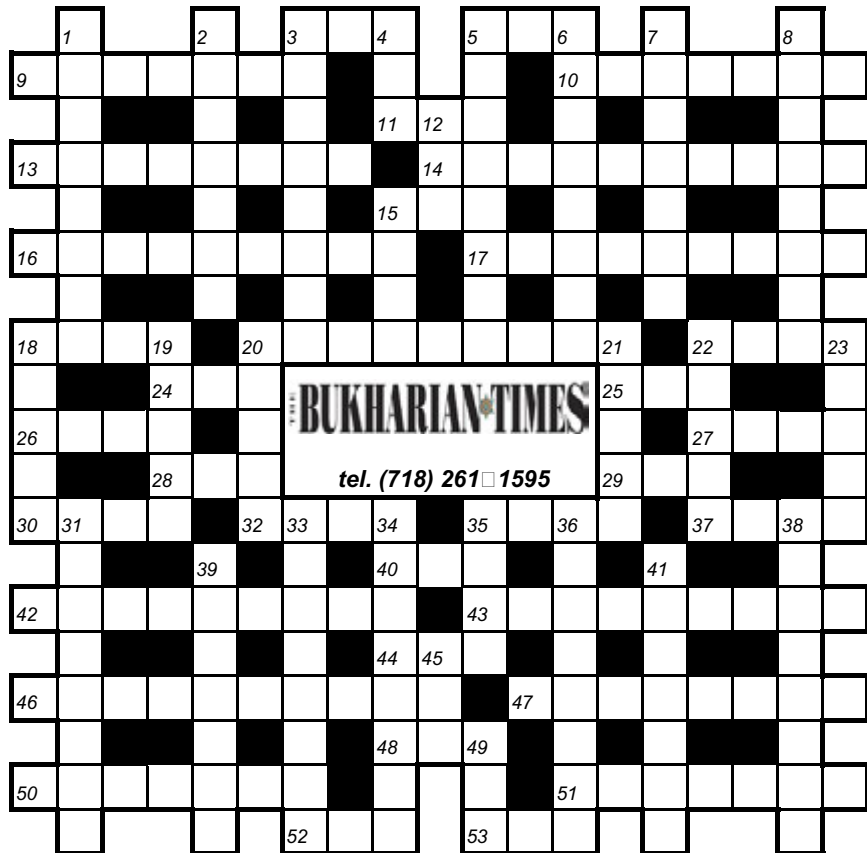
347-687-4866

КРОССВОРД от МИХАИЛА ШИМОНОВА

По горизонтали: 3. Земля, отдыхающая после родов. 5. Партия в теннис. 9. Общее спальное помещение для учащихся (в монастыре, интернате). 10. Земледелец с дипломом. 11. Скупой герой пушкинской сказки про Балду. 13. Актриса, народная артистка СССР (фильм «Посол Советского Союза»). 14. Певец (баритон), народный артист Узбекистана, педагог по вокалу, профессор, солист ГАБТОиБ им. А.Навои (1954-1983). 15. Затонувшая гордость советской космонавтики. 16. Низкий уровень воды в реке, водоёме. 17. Музыкальный инструмент с четырьмя парами струн. 18. Спортивный промежуток времени. 20. Пояс с гнёздами для ружейных патронов. 22. Японская рисовая водка. 24. Его когда-то звали Клей. 25. Часть русской печи. 26. Небольшое опахало. 27. Нерелигиозное право арабоязычных народов. 28. Остров в Эгейском море. 29. В математике - полупрямая. 30. Денежная единица Самоа. 32. Жилище, приют. 35. Мужская верхняя одежда граждан в Древнем Риме. 37. Птица счастья у молдаван. 40. Аз, буки, веди и ... с ними. 42. Вид тропического плодового дерева. 43. Актёр Московского театра «Ромэн», народный артист России (1992), лауреат и дипломант фестивалей «Театральная весна». Организовал детскую цыганскую студию. 44. Обобщённый образ в искусстве. 46. Кандидат технических наук, доцент, автор книг «Кухня и быт бухарских евреев», «English-Russian-Bukharian Jewish Dictionary», «Знаменитые купцы — бухарские евреи» (соавтор), президент Американского отде-

ления Международной Академии по развитию технологий (IADT). 47. Напиток - смесь вина, сока и т.п. с сахаром и пряностями. 48. Очень высокая волна. 50. Химическое вещество, препарат. 51. Избыточное количество чего-нибудь. 52. Миропорядок в зороастрийской мифологии. 53. В древнегреческой мифологии: богиня земли.

По вертикали: 1. Хищный зверь. 2. И любовь, и ненависть. 3. Проволочная сеть для передачи тока низкого напряжения. 4. Молодёжный музыкальный стиль. 5. Джеймс Бонд как сверхчеловек. 6. Однорядная гармошка. 7. Духовой медный оркестровый музыкальный инструмент. 8. Ложка для розлива. 12. Пояс дзюдоиста. 15. Основная единица длины. 18. Зимний месяц еврейского календаря. 19. «Торговый» знак. 20. Город в Брестской области. 21. Анаграмма: из слова «лапша», переставив буквы, составьте другое слово. 22. Деньги от продавца. 23. Поклонник всего изящного. 31. Человек, занимающийся всесторонним исследованием проблемы. 33. Счёт банка клиенту на возмещение расходов, связанных с протестом по принятому на инкассо векселю. 34. Оружие. 35. Интенсивность движения. 36. Раздел теории музыки, изучающий построение созвучий. 38. Жук-вредитель семейства долгоносиков. 39. Кушанье из тушёной капусты с мясом, рыбой или грибами. 41. Гнойное образование в виде пузыря, гнойничок. 45. Из веток этого дерева плетут корзины. 49. На нём пасётся скот.



Ответы на кроссворд:

По горизонтали: 3. Пар. 5. Сет. 9. Лотаря. 10. Арнон. 11. Поп. 13. Борисова (Юлия). 14. Сак. 24. Али. 26. Беер. 27. Адат. 28. Кос. 29. Лун. 30. Тага. 32. Ков. 35. Тор. 37. Аист. 40. Иже. 42. Мангостан. 43. Мордухаев (Борис Ташкентский). 44. Тип. 46. Кимьягаров (Амнун). 47. Коктейль. 48. Вал. 50. Химикат. 51. Назишек. 52. Аша. 53. Гей.
По вертикали: 1. Россомаха. 2. Чувство. 3. Проводка. 4. Реп. 5. Супремем. 6. Тальнянка. 7. Тромбон. 8. Поповник. 12. Оби. 15. Метр. 18. Тевет. 19. Марка. 20. Пинск. 21. Шпала. 22. Сдаца. 23. Эсет. 31. Аналитик. 33. Ператта. 34. Винтовка. 35. Темп. 36. Гармошня. 38. Стеблеед. 39. Солныка. 41. Пустула. 45. Ива. 49. Лун.

Звоните Алле – 718-864-5552



Real Estate
N.Y. EMPIRE
Your Residential, Commercial Real Estate Expert



Алла Якубова
718-864-5552
yakubovalla7@gmail.com

***** NOW ALSO HELP WITH CREDIT REPAIR AND DEBT RELIEF *****
***** ASK FOR DANIEL YAKUBOV 646-462-6111 *****

FOREST HILLS 2 BED APT FOR RENT FULLY RENOVATED FROM \$2,100-\$2,300.	KEW GARDEN HILLS HOUSE FOR RENT 3.5 BED 2 BATH ALL NEW RENOVATION ONLY \$3,800.
REGO PARK 3 BED 2 BATH APT WITH PARKING ONLY \$2,850.	FOREST HILLS 70 AVE 50/100 LOT FOR SALE GREAT FOR NEW CONSTRUCTION ONLY \$1,999,999.
KEW GARDEN HILLS 1BED ST LEVEL APT AVAILABLE CALL FOR INFORMATION GOOD FOR 1 OR 2 PEOPLE MAX.	FOREST HILLS GARDENS 85/100 FULLY RECONSTRUCTED HOUSE ASKING \$3,500,000.

Looking to buy, sell or rent or finance please contact me for help, you'll be glad you did.



TEL: (718) 275-8434

ДОРОГИЕ ДРУЗЬЯ!
НАШЕ АГЕНСТВО ПРОДОЛЖАЕТ ПРЕДЛАГАТЬ ШИРОКИЙ СПЕКТР УСЛУГ В СФЕРЕ ПУТЕШЕСТВИЙ:

АВИАБИЛЕТЫ В ЛЮБУЮ ТОЧКУ МИРА (специальные цены от компаний Aeroflot, El Al, Uzbekistan Airways, Ukraine International Airlines, Lufthansa и др.)	СПЕЦИАЛЬНЫЕ ЦЕНЫ НА ГОСТИНИЦЫ ПО ВСЕМУ МИРУ
РАЗНООБРАЗНЫЕ ИНДИВИДУАЛЬНЫЕ И ГРУППОВЫЕ ТУРЫ НА АНГЛИЙСКОМ И РУССКОМ ЯЗЫКАХ ВО ВСЕ СТРАНЫ МИРА	РЕЧНЫЕ И МОРСКИЕ КРУИЗЫ ОТДЫХ НА КАРИБСКИХ ОСТРОВАХ, МЕКСИКЕ, ГАВАЯХ, БЕРМУДАХ, БАГАМАХ, ПАНАМЕ, КОСТА РИКЕ
ЛЕЧЕНИЕ И ОТДЫХ В СПА САНАТОРНОГО ТИПА (КАРЛОВЫ ВАРЫ, БОЛГАРИЯ, СЛОВЕНИЯ, ВЕНГРИЯ, ГЕРМАНИЯ, ИЗРАИЛЬ, ТРУСКАВЕЦ)	ВИЗОВЫЕ УСЛУГИ ВЫПОЛНЯЕМ ВСЕ ВИЗОВЫЕ УСЛУГИ ДЛЯ ПОЕЗДОК В РОССИЮ, УКРАИНУ, БЕЛОРУССИЮ, АЗЕРБАЙДЖАН, УЗБЕКИСТАН, ТАДЖИКИСТАН, КАЗАХСТАН, КИТАЙ, БРАЗИЛИЮ

Гарантируем индивидуальный и профессиональный подход по всем интересующим вас вопросам связанными с путешествиями

НОВИНКА СЕЗОНА

ТУРЫ В САНКТ ПЕТЕРБУРГ И МОСКВУ 9 ДНЕЙ ОТ \$1,1ЦЦ Даты отправления: 12, 26 июня – Белье Ночи в Санкт Петербург 3, 10, 17, 24 июля, 7, 14, 21, 28 августа	ОСОБЫЕ ЦЕНЫ НА ТРУСКАВЕЦ
ОСЕНЬ В ЯПОНИИ 8 дней/7 ночей\$2,085 + перелет Вылет: 21-28 октября	ГРЕЦИЯ + ОСТРОВ САНТОРИНИ 8 дней/7 ночей\$1,235 + перелет Вылет: 1 – 8 октября
МЕХИКО ТУРЫ + ОТДЫХ НА ПЛЯЖЕ 9 дней/8 ночей\$1,085 + перелет Вылет: 26 ноября – 4 декабря	ПАРИЖ И ФРАНЦУЗСКАЯ РИВЬЕРА 9 дней/8 ночей\$1,664 + перелет Вылет: 17 – 25 сентября

МЫ ПРИГЛАШАЕМ НАШИХ КЛИЕНТОВ НА КРУИЗЫ ВОКРУГ МАНХЭТТЕНА С УЖИНОМ И ДЖАЗОМ. ЗАМЕЧАТЕЛЬНОЕ ПРАЗДНОВАНИЕ ЛЮБЫХ ТОРЖЕСТВ. СПЕЦИАЛЬНЫЕ ЦЕНЫ

97-11 64TH ROAD · REGO PARK, NY 11374
TEL: (718) 275-8434



TECH ELECTRONICS SHOP Inc.
DIGITAL VIDEO / AUDIO SECURITY
SALES · SERVICE · INSTALLATION
LIC # 1279109 / 1279121



Илья Мераков

YOUR SECURITY IS OUR PRIORITY

- CCTV, DVR, Hidden Cameras
- Burglary Alarm Systems
- Door Phone Video Intercom
- Telephone & Network System, Wi-Fi
- Flat Screen HDTV & Hi-End Home Theater
- Home Automation, Wire Management



168-04
Union Turnpike
718-820-0080 WWW.TECH-ELECTRONICS.COM

ОБЪЯВЛЕНИЕ

Известный журналист, писатель, автор более 20 художественных и документальных книг, постоянный участник передачи "Пресс-клуб" на русско-американском телеканале RTN, окажет услуги в подготовке и редактировании воспоминаний и иных произведений непрофессиональных авторов, а также поможет в издании в Америке этих текстов.

646-270-9615

INSURANCE & TAX
ВСЕ ВИДЫ СТРАХОВАНИЯ АВТОМОБИЛИ · CAR ДОМА · HOME БИЗНЕС · BUSINESS LIFE AND HEALTH INSURANCE

6-часовые лекции уменьшают страховки на 10% и 4 пойнта с водительских прав. Также специализируемся Income Tax & Payroll Service. Открываем любые виды бизнеса за 1 день.

(347)533-8000 Альберт
fivestarsweb@optimum.net

УРОКИ ФОРТЕПИАНО

Педагог высшей квалификации с большим опытом работы дает уроки фортепиано на дому ученикам в любом возрасте

646-724-9545

ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЙ ПЕРЕВОДЧИК В КВИНСЕ РУССКИЙ И АНГЛИЙСКИЙ ПЕРЕВОДЫ УСТНЫЕ И ПИСЬМЕННЫЕ; СОПРОВОЖДЕНИЕ НА ИНТЕРВЬЮ; ЗАПОЛНЕНИЕ ДОКУМЕНТОВ

(917) 325-3234
АЛЕКСАНДР

ШАЛОМБАЙТ

У ВАС ПРОБЛЕМЫ В СЕМЬЕ?
У вас не складываются отношения?

Позвоните нам по телефону: **(347) 682-9942**

Будучи специалистами по семейным отношениям, мы уже помогли многим семьям, поможем и вам! Не отчаивайтесь мы всегда рядом с вами.

Вся информация будет рассмотрена конфиденциально.

DO YOU HAVE A PROBLEM IN YOUR FAMILY?
Do you experience difficulties in relationship?

Call us at (347) 682-9942

We already helped so many families; we will help you too!
Do not get despair! We always nearby!
All information will be confidential.



ПОЧЕМУЧКА

Иногда оно летит. В других ситуациях оно тянется невыносимо медленно и, к огорчению многих, ускоряется с возрастом. Время — самый ценный из невозобновляемых ресурсов, обладает способностью ускользать.

1. На наши оценки времени существенно влияют психологические факторы, включая эмоции. В одном эксперименте исследователи попросили участников пройти по комнате и поговорить с другими, прежде, чем сообщить ученым, с кем бы они приняли участие в следующем задании. Затем каждого участника попросили выйти за дверь и им сообщили один из двух вариантов: «Я прошу прощения, но никто не хочет быть вашим партнером, вы не могли бы участвовать в задании сами?» или «Все выбрали вас и теперь ради справедливости, вам придется работать одному». После этого участников попросили оценить, сколько времени они затратили на задания.

Если участники думали, что их одиночество было вызвано популярностью, то время для них проходило очень быстро. А те, кто чувствовал себя отвергнутым, считали, что время тянется очень долго.

2. Внимание и память также имеют

ПОЧЕМУ ВРЕМЯ ТО ЕЛЕ ПОЛЗЁТ, ТО СЛИШКОМ БЫСТРО ЛЕТИТ?



сильное воздействие на восприятие времени. Например, новый опыт, требующий большей умственной обработки, кажется, длится дольше, чем известные ситуации. Вот почему дорога в новое место кажется дольше, чем дорога назад.

3. Мы всегда оцениваем как текущее время, так и прошлое. Время искажается, когда возникает несоответствие. Например, время может тянуться дольше во время гриппа, в частности потому что лихорадка искажает восприятие, и кажется, что минуты растягиваются в часы.

Но время, когда вы были больны, кажется удивительно быстрым, если вы воспринимаете его в прошлом. Все дело в том, что монотонность кодируется в мозге, как один опыт. Но то же количество времени, проведенное, например, в походе, останется множеством воспоминаний.

4. Возраст также влияет на восприятие прошлого. Тут срабатывает эффект пропорциональности. Год — это пятая часть вашей жизни, когда вам 5 лет и кажется, что это много времени. В 50 лет, год представляет собой гораздо меньшую пропорцию (одну пятидесятую) и занимает соответствующее количество времени.

5. Но эффект пропорциональности виновен лишь частично. По мере того, как человек становится старше и набирает опыт, все меньше видов деятельности являются для него новыми. Так как они становятся более легкими и менее примечательными, время в прошлом кажется ускоренным.

В этом случае полезно искать новые виды деятельности, особенно на выходных, когда кажется, что время летит особенно быстро.

6. В умах большинства людей будущее — это просторное место, где полно времени и мы им свободно управляем. Попросите занятого человека выделить вам сегодня 10 минут, и у него не будет времени. Но если вы попросите у него часок как-нибудь через год, он с радостью пообещает с вами встретиться.

7. Специалисты предупреждают, что стоит быть осторожным с формулировкой, когда вы планируете какие-то события в будущем. Например, если вы сообщите, что заседание в среду передвинете вперед на два дня, люди могут воспринять это в обоих направлениях, как с начала, так и с конца рабочей недели.

Это происходит потому что люди по-разному представляют себе время. Некоторые думают о времени как о чем-то, что движется к ним, другие же представляют себя движущимися во времени. Первый тип людей будет считать, что заседание перенесено на понедельник, а последний тип подумает, что заседание перенесено на пятницу.

ПОЧЕМУ ПОЛЕЗНО СПАТЬ В СЕРЕДИНЕ ДНЯ?

В настоящее время физиологи считают, что человек должен спать в сутки не один, а как минимум два раза. Они доказали, что короткий перерыв на сон в середине дня повышает способность к концентрации и производительность труда.

Так, например, скорость зрительной реакции (время, за которое человек понимает, что написано на экране компьютера) утром составляет 10 миллисекунд, вечером — 40. Но если испытуемый поспал днем, то к вечеру он воспринимает информацию столь же быстро, как и утром.

В пользу целесообразности дневного сна свидетельствует и тот факт, что температура человека в течение суток непостоянна, а имеет два минимума — в интервалах 3-5 и 13-15 часов. Именно в это время у большинства людей возникает



наиболее сильное желание спать.

Указанную закономерность объясняют тем, что наши предки приматы — обитатели жарких тропических стран, главным образом, сумеречные животные — особенно активны в сумерках, вечером и ранним утром. А в середине дня, в самое жаркое время, они спят под сенью густых крон.

КАК ВЫГЛЯДЕТЬ НА ОТЛИЧНО ПОСЛЕ БЕССОННОЙ НОЧИ?

Читал ли ты книгу перед сном, гулял всю ночь с девушкой под луной, или смотрел интересный матч по телевизору — не важно. Главное, что ты не выспался и выглядишь утром слегка помятым. Мы подскажем тебе, как вернуть организму около часа из положенного времени отдыха.

УМЫВАЕМСЯ ХОЛОДНОЙ ВОДОЙ

Холодная вода может помочь коже устранить припухлости, вернуть красивый цвет и вернуть циркуляцию крови. Отлично снимут раздражение и красноту очищающие средства на ромашке.

ВДЫХАЕМ МЯТНЫЙ АРОМАТ

Хорошим стимулятором для мозгов станет аромат перечной мяты. Стать быстрее поможет также прохладная вода, близкая к температуре тела, в сочетании с гелем для душа с бодрящими отдушками цитруса или грейпфрукта. Можно посоветовать легкий массаж с применением люфы: это усилит микроциркуляцию кожи и сделает ее гладкой.

СНИМАЕМ ОТЕКИ ПОД ГЛАЗАМИ

Есть старый добрый метод борьбы с отеками под глазами: на 10 минут к векам прикладывают кружочки свежего огурца. После такой процедуры рекомендуется использовать крем для кожи вокруг глаз.

ПРИДАЕМ ЭНЕРГИЮ КОЖЕ ЛИЦА

Выжмите сок половинки апельсина, намочите им салфетку и приложите ее к лицу на минут пять. Вернуть уставшей и тусклой коже сияющий вид поможет витамин С.

НАНОСИМ УВЛАЖНЯЮЩИЙ КРЕМ

Наша усталость всегда отражается на коже. У нее появляются характерные признаки: она шелушится, становится сухой и тусклой, быстро обезвоживается. Плохое состояние кожи можно определить и по тому, как неровно наносится тональный крем. В данном случае можно заменить привычное средство увлажняющим тональником с протеинами и витаминами.



КАК ТОЧНЕЕ ЗВУЧАЛИ ПОСЛОВИЦЫ И ПОГОВОРКИ

На сердитых воду возят, а на добрых сами катаются.

Не все коту масленица, будет и пост. Не печалится дятел, что петь не может, его и так весь лес слышит.

Ни рыба, ни мясо, ни кафтан, ни ряса. Новая метла по-новому метёт, а как сломается — под лавкой валяется.

Один в поле не воин, а путник.

От работы кони дохнут, а люди — крепнут.

Палка о двух концах, туда и сюда бьет. Повторенье — мать ученья, утешенье дураков.

Пьяному море по колено, а лужа — по уши.

Пыль столбом, дым коромыслом, а изба не топлена, не метена.

Работа — не волк, в лес не убежит, потому ее, окаянную, делать и надо.

Расти большой, да не будь лапшой, тянись верстой, да не будь простой.

Рука руку моет, да обе свербят.

Рыбак рыбака видит издалека, потому стороной и обходит.

С пчелой поладишь — медку достанешь,



с жуком свяжешься — в навозе окажешься.

Собака на сене лежит, сама не ест и скотине не дает.

Собаку съели, хвостом подавились.

Старый конь борозды не испортит, да и глубоко не вспашет.

Тише едешь — дальше будешь от того места, куда едешь.

У страха глаза велики, да ничего не видят.

Ума палата, да ключ потерян.

Хлеб на стол — и стол престол, а хлеба ни луска — и стол доска.

Чудеса в решете — дыр много, а выскочить некуда.

Шито-крыто, а узелок-то тут.

КАК ИЗБЕЖАТЬ СЕРДЕЧНО-СОСУДИСТЫХ ЗАБОЛЕВАНИЙ И ДИАБЕТА

Новое исследование показало, что рацион, богатый магнием, может помочь снизить риск развития хронических проблем со здоровьем, таких как болезни сердца и диабет. Магний содержится в зелени, рыбе, листовых овощах, орехах и цельных зернах.

Предыдущие исследования связывали недостаток магния с широким спектром проблем со здоровьем, в том числе хронической обструктивной болезнью легких, сахарным диабетом, болезнью Альцгеймера и сердечно-сосудистыми заболеваниями. Специалисты Университета Чжэнчжоу в Китае проанализировали данные 40 ис-

следований, изучающих рацион, богатый магнием, и развитие хронических заболеваний.

Они обнаружили, что люди, которые потребляли достаточное количество магния, имели на 10 процентов меньше шансов развития сердечно-сосудистых заболеваний, на 12 процентов меньше шансов развития инсульта и на 26 процентов меньше шансов развития диабета. Ученые отметили, что также нельзя исключать другие факторы, влияющие на развитие хронических заболеваний, в том числе образ жизни. Результаты исследования были опубликованы в журнале «BMC Medicine».

СОБЫТИЕ

ДОБРО ПОЖАЛОВАТЬ НА ГАЛА-КОНЦЕРТ НАРГИС МАЛАЕВОЙ!



**Рена
АРАБОВА**

Накануне грандиозного гала-концерта, который состоится 15 января в еврейском центре «Ор-Натан» корреспондент газеты Рена Арабова побеседовала с его организатором, певицей, поэтессой Наргис Малаевой.

- Приветствую всех читателей газеты The Bukharian Times и с большой радостью спешу сообщить о предстоящем гала-концерте, который станет событием в жизни нашей дружной общины, - сходу взяла инициативу в свои руки Наргис.

вестного дизайнера "Annie Couture". Косметическая компания "Analey Cosmetics" будет представлять свою продукцию, демонстрируя её на моделях и участницах шоу.

- Какова цель этого проекта? Ведь здесь не просто концерт, а целое шоу, причем с показом моделей.

- Да, это так. Цель проекта: призвать всех еврейских женщин объединиться и укрепиться в нашей вере; показать нашим женщинам, насколько велика наша роль в истории еврейского народа как сейчас, так и в будущем. Ведь мудрецы говорят, что свет Машияха принесут именно еврейские женщины. С момента Исхода куда только судьба не забрасывала евреев, где мы только не жили, что мы только не ели, как мы только не одевались, на



- Что это за концерт, который ждут с таким нетерпением наши женщины?

- Это, скорее, праздник! Праздник для всей еврейской общины Квинса. И мы к нему очень давно и серьезно готовимся.

- Кому принадлежит эта идея?

- Идея – моя, причем очень давняя. Просто я была занята и книгой, в связи с чем не могла целиком сосредоточиться на этом проекте. Но уже 9 месяцев тщательно вынашиваю идею гала-концерта, и вот наконец этот проект предстанет перед нашим зрителем.

- Расскажите о его участниках, вернее участницах?

- В проекте участвуют только девушки, да и сам концерт – только для лучшей половины человечества, так скажем. Вам предстоит услышать песни в исполнении - Мари Малаковой, Циви Кей, Регины Наркаллаевой, Лолиты Малаевой, Евгении Ароновой, и моей дочери Леи Пинхас.

- Отрадно, что много новых имен.

- Старались, чтобы было именно так. Надо дать возможность молодым талантам раскрыться на сцене.

- А что услышат наши зрители, чего необычного ожидать им в этот день?

- Не буду открывать все карты, ну расскажу вкратце: в нашем шоу будут задействованы 7 талантливейших певиц, которые будут исполнять известные еврейские произведения, отрывки из известных мюзиклов, таких как "Fiddler on the Roof", "Prince of Egypt" и т.д. Предстоит показ суперэлегантной одежды от из-

каких языках наш бедный народ только не говорил, и, что греха таить, с кем только по принуждению и без не смешивался... По-моему, пора бы возвратиться к своим истокам, к своим корням. Именно этот концерт поможет вам почувствовать, насколько мы связаны между собой! Это надо почувствовать всем сердцем и душой. Наша сила в нашем единстве, взаимной поддержке и любви друг другу. С другой стороны, хочется разбавить серые будни наших женщин. Ну, сколько можно сидеть и ничего не делать, я имею в виду – творчески?! Когда вы увидите, какие у нас таланты чахнут у газовой плиты, вы просто заплачете и будете долго выражать свои добрые чувства аплодисментами!

Поэтому приглашаю всех наших дорогих женщин на этот гала-концерт, посвященный им.

**Концерт состоится
15 января в еврейском центре
«Ор-Натан», в 7 часов вечера,
по адресу 98- 81, Queens Blvd,
Rego Park, NY 11374.**

**Билеты можно приобрести:
Alberts Record, 63-51 108 St.,
тел. (718) 459-4333;**

**Boris Production: 64-49 108 St.,
тел. (718) 997-8237;**

Тамара, тел. (718) 526-0791;

синагога «Ор - Натан», у Галины.

**Телефоны для спонсоров:
(347) 845-1665 и (917) 362-2040**

Цена билета: \$ 35.

GROW AND PROSPER JEWISH FAMILIES!

При Центральной синагоге Общины бухарских евреев действует клуб "One Heart" - Центр соединения сердец, где работают над программой создания новых еврейских семей. Клубу требуются волонтеры, владеющие компьютером. Желаящие помочь - звоните.

Jewish singles club "One Heart" is working at Bukharian Jewish Community Center. Matchmakers are helping and advising youth. Our club calls for volunteers to work on the computer. Please call us if you wish to help.



Mira: (917) 224-2100 - Sunday 10am-12pm
Berta: (917) 687-9126 - Sunday 1pm-5pm
Sveta: (908) 461-3636 - знакомства на интернете

www.queensjclub.com

106-16 70th Ave. Forest Hills NY 11375 Room 108. Phone: (718) 520-1111 ext 124

**ОБЪЯВЛЕНИЕ
ФОНДУ "КУПАТ АИР"
ТРЕБУЕТСЯ
РАБОТНИК
ДЛЯ СБОРА ДЕНЕГ.
ХОРОШИЕ УСЛОВИЯ
ЗА СПРАВКАМИ
ОБРАЩАЙТЕСЬ
ПО ТЕЛЕФОНАМ:
917-600-3422
БОРИС**

**РЕНТ
СНИМУ СТУДИЮ
ИЛИ 1 ВДР
В ПРАЙВЕД
ХАУС, РАЙОН
БРАЙРВУД,
ФЛАШИНГ
646-724-9545**



**Anatoly S. Zakinov
Bail Bondsman
Private Investigator**

BAIL BONDS

Освобождение из тюрьмы под залог

Service 24/7 • 718-288-8166

NJF Investigative & Recovery Group, Inc.

- Уголовные и гражданские расследования
- Предоставление достоверной информации для суда
- Поиск пропавших людей
- Нахождение скрытых вложений и имущества
- Супружеские проблемы
- Все виды охраны для бизнесов и частных лиц
- Полный курс обучения (на русском языке) и лицензирования невооруженных
- Security Guard – 8 часов
- и вооруженных Security Guard – 47 часов

**125-10 Queens Blvd, # 325, Kew Gardens, NY 11415
Cell: 718-288-8166, office: 718-206-0021 • 718-558-0222**

Licensed by the New York State Department of State

**Мерик Рубинов
(917) 306-0401**

**VIDEO
PHOTO**

**Юбилей
Торжество
Брит-мила
Бар- Батмицва
Фото-портрет**

106-16 70th Ave., Fl.5, Forest Hills NY 11375
(ЦЕНТР БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ)





INTEREST-FREE BUSINESS LOANS*
FOR THE JEWISH COMMUNITY IN NYC

**LOANS UP TO
\$50,000**

0.00%
APR

*RESTRICTIONS APPLY.
TWO QUALIFIED GUARANTORS ARE REQUIRED

APPLY FOR YOUR
INTEREST-FREE
BUSINESS LOAN
TODAY!

START-UPS

GROWING

STOREFRONTS

HOME BASED

To learn more call today:
212-687-0188 Ext. 213
Email: shaft@hfls.org



a beneficiary of
UJA Federation
of New York

Good together.®

An initiative of the
Hebrew Free Loan Society
in partnership with
Mishkan Yecheskel



ПРЕМИЯ "ЧЕЛОВЕК ГОДА"
КОНГРЕСС 17

К сведению широкой публики. Начался прием предложений и рекомендаций по поводу кандидатур на получение призов "Человек года" в следующих категориях: добровольческая работа, социальная помощь общине, вклад в развитие культуры бухарских евреев.



Предложения и рекомендации по поводу кандидатур на получение призов "Человек года" принимаются до 30-12-2016 в офисе Всемирного Конгресса бухарских евреев, а также по факсу 03-6124319 или по электронному адресу: Atar.congress@gmail.com

Призы будут вручены в торжественной обстановке на 17 съезде Всемирного Конгресса бухарских евреев,

ЗАКАЗ НА ЛЮБЫЕ ЛИМУЗИНЫ И АВТОБУСЫ

- Свадьбы • Бар/бат-мицвы • Выпускные вечера
- Корпоративные, семейные торжества
- Встреча гостей в аэропортах



MONDRION
LIMOUSINE & TUXEDO



www.MondrionLimoNY.com
(718) 884-7777

Arsen

91-12 63rd Drive, Rego Park, NY 11374

Isak



FIDELIS CARE®

Центр регистрации

**УЖЕ ОТ-
КРЫТО!**

Вы нуждаетесь в медицинском страховании?

Вам требуется помощь в подборе страхового покрытия, наиболее подходящего Вам и членам Вашей семьи?

Вы уже являетесь участником плана Fidelis Care и хотите продлить срок действия страхового покрытия?

95-25 Queens Boulevard, Rego Park, New York 11374

Понедельник — пятница: 8:30 — 19:00

Суббота: 9:00 — 17:00*

Воскресенье: 9:00 — 14:00*

*Удобные часы работы, продленный рабочий день — вплоть до 31 января 2017 г.

Спешите — период **ОТКРЫТОЙ РЕГИСТРАЦИИ** уже начался!

ПРОДУКТЫ «МЕТАЛЛИЧЕСКОГО» УРОВНЯ ДО 31 ЯНВАРЯ 2017 Г.

*NY State of Health

Позвоните по номеру **1-888-FIDELIS (1-888-343-3547)** (телетайп — **1-800-421-1220**) и договоритесь о встрече с представителем Fidelis Care, который ответит на все Ваши вопросы и поможет Вам подать документы на регистрацию.



1-888-FIDELIS • fideliscare.org

(1-888-343-3547) Телетайп — 1-800-421-1220

@fideliscare

ИСКУССТВО

Зоя БОРУХОВА,
искусствовед, Торонто

«Я помню чудное мгновение...» – известные слова из поэтического наследия Александра Сергеевича Пушкина как нельзя лучше подходят к определению моего восприятия произведений Ильи Абрамовича. Воздействие его проникновенных творений на душу и воображение зрителя позволяет включить его имя в число художников большого масштаба. Его картины, заряженные положительной энергией, своими эстетическими и художественными достоинствами обращены к сердцу и разуму зрителя, доставляя ему радость прикосновения к прекрасному.

В этой статье я постараюсь дать читателю возможность познакомиться с творчеством старейшего художника Средней Азии, одного из основоположников становления и развития профессионального изобразительного искусства Таджикистана – Заслуженного деятеля искусств Таджикской ССР Ильи Абрамовича Абдурахманова. Он также известен как один из первых художников, вышедших из среды евреев Средней Азии, получивших высшее художественное образование в Москве и активно творивших в области монументального и декоративно-прикладного искусства вплоть до своего отъезда в Израиль в 1992 году. В Израиле художник продолжил творческую деятельность, показывая свои произведения в экспозициях художественных и персональных выставок в разных городах страны: в Иерусалиме, Тель-Авиве, Хайфе и др.

Какое же место в изобразительном искусстве Таджикистана было отведено судьбой творчеству талантливого мастера?

Во-первых, творческой деятельности Абдурахманова обязано становление и развитие монументального и декоративно-прикладного искусства современного Таджикистана. Илья Абрамович принадлежит к поколению художников республики, начавших свою творческую деятельность в конце 50-х годов. Художник, успешно работая в области монументального и декоративно-прикладного искусства, был автором оформления зданий театров, дворцов культуры, библиотек и монументальных панно не только в Таджикистане, но и далеко за её пределами.

Во-вторых, он был непревзойденным акварелистом. Значимость его произведений, выполненных в технике акварели, настолько велика, что трудно представить творчество Абдурахманова без акварельных работ. Художник своими произведениями внёс большой вклад в живопись в технике акварели. Его акварельные работы занимают особое место в истории изобразительного искусства Таджикистана.

Абдурахманов в своём творчестве неизменно руководствовался возложенной на него свыше миссией художника: привнести красоту в мир, а с ней и гармонию. Бывший фронтовик, инвалид Великой Отечественной войны, награждённый множеством орденов и медалей за храбрость и мужество, он знал цену жизни и старался выразить в своём творчестве позитивное отношение к жизни и свою безграничную любовь к окружающему миру.

Мне посчастливилось быть лично знакомой с Ильёй Абрамовичем не только по работе в Союзе художников Таджикистана. Художник Абдурахманов жил с семьёй в моём родном городе Душанбе в районе

Я ПОМНЮ ЧУДНОЕ МГНОВЕНИЕ...

О творчестве заслуженного деятеля искусств Таджикской ССР Ильи Абрамовича Абдурахманова /Илья бен Авраам/, 1923–2003

сельскохозяйственного института, где по соседству жили и мои родители, в так называемой колонии художников. Недалеко от дома Абдурахмановых находились дома очень известных художников, мастеров изобразительного искусства Таджикистана, среди которых – народные художники и заслуженные деятели искусств Таджикистана: мастер резьбы по дереву С. Нуритдинов, живописцы М. Хошмухамедов, Хайдаров, И. Лисиков с супругой-художницей М.Лисиковой, художник декоративно-прикладного искусства Р. Токман, искусствовед Е. Чудович и др. Их всех связывали с Ильёй Абрамовичем добрые отношения и – самое главное – творческая работа в области изобразительного искусства. Я выросла в этом замечательном районе и имела возможность встречаться там с Ильёй Абрамовичем в нерабочей обстановке. Большая дружба также связывала Абдурахманова с известным художником кино заслуженным деятелем искусств Таджикской ССР Давидом Ильябаевым.

К Илье Абрамовичу у меня было особое отношение. Он меня поражал своей удивительной человечностью, добротой по отношению к окружающим и вызывал глубокое уважение. Он, как и мой отец, был уроженцем Самарканда, фронтовиком, прошедшим через разруху и круги ада, но сохранившим веру в жизнь.

Раннее детство художника прошло в древнем Самарканде – Иерусалиме Средней Азии, со славы историей, древнейшей культурой и



и сумел передать своим детям интерес к изобразительному искусству.

Младший брат Ильи Абрамовича Михаил Абрамович – также известный советский живописец, заслуженный деятель искусств Таджикской ССР. 30-е – 40-е годы были отмечены в истории нашей бывшей страны вспышками террора сталинских времён. И многие семьи, в числе которых оказалась семья Абдурахмановых, переселились из Самарканда в Душанбе. В Душанбе юный Илья посещал классы рисунка и живописи при Доме пионеров. В

1937 году Илья Абрамович поступает в Республиканское художественное училище при Министерстве культуры Таджикской ССР. Здесь он учился 4 года у прекрасных ленинградских педагогов С. Захарова и М. Зубреевой. Ленинградская школа акварели считалась одной из лучших школ в стране, и Захаров сыграл огромную роль в формировании Ильи Абрамовича как художника-акварелиста. Работа



уникальным искусством. Здесь в 1923 году родился художник. В те годы, в начале 20-х-30-х годов, в Самарканде ещё по-прежнему, наряду с рождением новой жизни, в махалле кипела еврейская жизнь, где ремесленники своими руками, кустарным образом, творили прекрасное: производили и красили шёлк, работали по металлу, создавая самую изящную в Средней Азии пасхальную посуду в серебре, а в золоте – ювелирные изделия, занимались росписью и резьбой по дереву, вышивали золотом по бархату и шёлку и т.д. Впечатления раннего детства впоследствии нашли своё яркое выражение в произведениях художника в технике акварели, посвященных родному Самарканду.

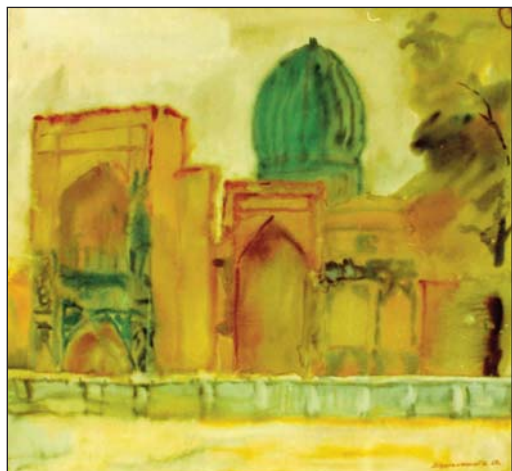
Будущий художник был первенцем в семье Авраама Хискияевича Абдурахманова Леви (Абарахамин) и воспитывался с шестью другими братьями и сестрами. Отец, помимо своей основной профессии, занимался художественной фотографией

цистов Германии во Второй мировой войне до 1945 года, был тяжело ранен. Демобилизовавшись из рядов армии, Илья Абрамович решает связать свою судьбу с монументальным искусством и поступает в Московский художественный институт им. Строганова. Абдурахманов был одним из первых среди евреев Средней Азии, получивших художественное образование в стенах этого прославленного учебного заведения. Пять лет учёбы в вузе под руководством замечательных советских художников и педагогов Павла Кузнецова и Александра Куприна сформировали мировоззрение Абдурахманова-художника и дали ему знания и навыки, которые впоследствии воплотились в замечательные художественные проекты в области монументального и декоративно-прикладного искусства. Вернувшись домой, в Душанбе, в 1950 году, художник сразу же активно включился в творческую дея-



тельность и был принят в члены творческой организации Союза художников СССР.

Абдурахманов в своём творчестве, опираясь на достижения русской школы изобразительного искусства и таджикского декоративно-прикладного искусства, сумел создать уникальные произведения в монументальном искусстве. Бесценна заслуга художника в том, что он, вдохновившись уникальной красотой фресковой живописи, резьбы по дереву и по ганчу, глазурированной керамики и вышивки доисламского периода, создаёт талантливые произведения, в которых фигуративное изображение и орнаментализм сли-



ваются в единое целое. Илья Абрамович, подобно художникам Возрождения, виртуозно работал со многими материалами, используя разную тех-



нику. Он свободно выражал себя в созданиях орнаментальных панно в технике росписи или кундаля (рельефная живопись), во фресковой живописи (роспись стен и потолков в интерьере), мозаике, витражах, в создании сценических занавесей для театральных представлений, gobеленов и керамических рельефов. Его произведения являются неотъемлемой частью архитектурных сооружений общественных зданий не только в Таджикистане, но и в Узбекистане, Ташкенте, и в столице России Москве. Достижения художника в области монументального и декоративно-прикладного искусства были неоднократно отмечены медалями и дипломами Международного и Всесоюзного значения за профессионализм и высокий уровень художественного воплощения.

Касаясь проектов большого общественного значения, хотелось бы отметить монументальное оформление Театра оперы и балета им. С. Айни, вошедшее в сокровищницу изобразительного искусства Таджикистана. Декоративное оформление потолка этого театра стало одним из значительных проектов в технике росписи в творчестве художника. Роспись плафона в главном зрительном зале представляет собой изображение айвана в форме восьмиугольного ротонды, купол которого поддерживается в композиции изящными колоннами. В первоначальном варианте, эскиз которого, к счастью, сохранился, между колоннами художником планировалось

изображение муз в образах юных дев в национальной одежде. Художник использовал в эскизе женские образы, символизирующие искусство танца, музыки и поэзии и т.д., отдавая дань уважения женщинам созанда. Искусство созанда в регионе было связано с многовековой культурой бухарских евреев, проявивших себя в искусстве пения, танца, хореографии и поэзии. Многие из них в 30-е и 40-е годы приняли самое активное участие в создании профессионального балета в регионе и вошли в историю музыкально-танцевальной культуры Таджикистана и Узбекистана. Так, например, в 1941 году широко известная, талантливая созанда Михали Каркиги выступила в роли хореографа: поставила женский танец Занг для первого в истории таджикского балета «Две розы». Возвращаясь к описанию плафона театра, хочется отметить, что центральная его часть состоит из орнаментальной росписи в форме растительного мира. Абдурахманов здесь, в изображении изящно написанных цветов, листьев и плодов, выражает идею библейского райского сада.

Если в монументальном искусстве художник выражает высокие идеи общественного значения, связанные с древней историей таджиков, эпохой современной истории, с переменами в республике и стране, то в искусстве акварели Илья Абрамович сумел вы-



НАУКА

В Тель-Авиве и в Москве вышла книга доктора исторических наук, профессора, заслуженного деятеля науки Узбекистана Семена Исааковича Гитлина "Воспоминания историка о жизни в СССР и в Израиле" (московское изд. 770 стр., с иллюстр., тель-авивское изд. 692 стр., с иллюстр.).

Семену Исааковичу (на снимке) 87 лет. Из них первые пять он прожил в Белоруссии, 59 – в Узбекистане – и 23 года в Израиле. Ему есть что вспомнить. Но нужны ли сегодня воспоминания, мемуары? На этот вопрос отвечает сам автор в обращении "К читателям".

"Каждый человек – сын своей эпохи. В молодости человек всегда смотрит в будущее, не задумываясь о прошлом и своих истоках, и поэтому многие невнимательны к редким рассказам, родителей, родных, в будничных заботах часто пробегают мимо интересных и незаурядных ситуаций, случающихся рядом с нами. Но наступает в жизни такой этап, когда человек задается вопросами: "Откуда я пришел?", "Чем ознаменован мой путь?", "Куда я иду?". Каждому есть что вспомнить. Есть над чем посмеяться, особенно над собой. Такой момент наступил и в моей жизни..."

О Семене Исааковиче, о его многочисленных научных работах (примерно 180) я уже писал в материале "История народа должна быть правдивой" ("МЗ", № 454). О чем же новый труд профессора? В чем ценность его воспоминаний?

Заглянем в аннотацию книги: "Автор с позиции исследователя-историка (...) на историческом фоне размышляет о сути того сложного времени, которое вместило многообразие моментов, принятых называть поворотом судьбы: накануне и в годы войны СССР с нацистской Германией, годы послевоенной сталинской тирании и возобладания политики государственного антисемитизма, кризис и распад СССР, репатриация в Израиле". Профессор Гитлин спра-

"МОМЕНТ ИСТИНЫ" ПРОФЕССОРА ГИТЛИНА

ведливо замечает, что "правдивое описание индивидуальных впечатлений и размышлений о важных моментах жизни одного человека в совокупности представляют важный материал для понимания общей картины состояния общества. Ценность этих материалов и в том, что в них можно найти интересную информацию об особенностях проявления исторических событий в Узбекистане, где более 82% населения исповедуют ислам. Автор не скрывает своего личного отношения ни к событиям, ни к людям, с которыми он встречался, не взирая на статус одних и авторитетность других."

Интересны рассуждения автора о специфике мусульманского региона, в котором жили народы, в том числе и евреи, в сталинский и после сталинский периоды. Одно из них касается истоков возникновения национально-демократического движения за независимость Узбекистана и причин распада СССР. Он приводит факты о росте национального самосознания узбекского народа, нередко сопровождавшегося усилением шовинистских настроений в среде националистически настроенной узбекской интеллигенции, усилением антирусской агитации.

Ценность "Воспоминаний историка" и в том, что профессор С.И. Гитлин, живший в Узбекистане с 1934 года, был не только очевидцем, но и активным участником многих происходивших событий, встречался с неординарными людьми. В Узбекистане прошла значительная часть его жизни, там он сформировался как ученый-исследователь.

Это, на мой взгляд, во многом объясняет тот факт, что автор, повторюсь, прожив долгую жизнь в Узбекистане, располагая огромным

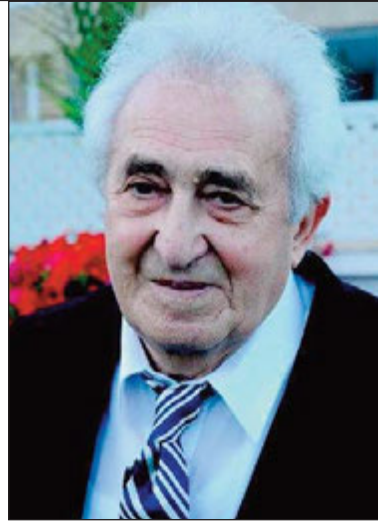
фактическим материалом (особенно архивным), имеет преимущество по сравнению с другими учеными, занимающимися проблемами среднеазиатского региона. С интересом читаются главы книги, в которых описан его нелегкий путь становления исследователя такой тонкой и острой темы, как развитие национальных отношений в Узбекистане.

По признанию самого ученого, до 50-60-х годов он жил, несмотря на все испытания, трудности, проявления антисемитизма, унижений в иллюзорном мире. Затем наступил период, когда он стал иначе смотреть на многие события, критически их осмысливать.

Профессор Гитлин вспоминает и откровенно пишет, что в период перестройки и особенно после распада СССР, многие факты и реалии советской истории пришлось переосмыслить, искать новые подходы к их объяснению. Шел напряженный и трудный процесс. Читая книгу ощущаешь, что С.И. Гитлин избегает односторонних и предвзятых оценок, не допускает огульного очернения прошлого.

Самым важным, как мне кажется, является то, что в новой книге (и в других своих научных работах) историк Гитлин касается очень "взрывоопасного предмета" – темы национальных отношений. Эта тема была и остается очень неудобной, нежелательной для исследования историков в новых независимых государствах Европы и на всем постсоветском пространстве.

... В 1993 году профессор Гитлин вместе с семьей репатрируется в Израиль. В своих мемуарах он не скрывает трудности первых лет жизни в новых для него стране и обществе. Однако работа в Центре Кам-



минга по исследованию России и Восточной Европы при Тель-Авивском университете стала, по словам ученого, новой важной вехой на его жизненном и научном пути.

За последние 20 лет профессор Гитлин издал в Израиле и Москве следующие фундаментальные труды: "Национальные отношения в Узбекистане: иллюзия и реальность" (1998, 426 стр.), "Национальные отношения в Узбекистане: прошлое и настоящее" ("Евреи в Узбекистане", в 2-х тт., 2004, 920 стр.), "Исторические судьбы евреев Средней Азии. Появление в регионе. История. Исход." (2008, 873 стр.), "Памяти павших евреев-воинов Узбекистана. 1941-1945" (2010, 320 стр.), "Страницы еврейской истории в документах. 1860-е гг. – 1940 год." (2011, 648 стр.), "Очерк истории евреев Средней Азии. 1860-е гг. – 1940 год." (2013, 180 стр. на иврите). Эти книги получили высокую оценку специалистов и читателей не только в Израиле и Узбекистане, но и в России, США, Германии, Австрии и других странах.

"Воспоминания историка", как и другие труды С.И. Гитлина, опираются на огромный свод документов из архивов Узбекистана, России, Украины и Израиля, на материалах публикаций в среднеазиатской, российской,

израильской прессы, на справочные и энциклопедические издания, монографии советского периода и работы последних двух десятилетий.

Читая книгу, порой ловишь себя на мысли, что такие исследования могли стать итогом многолетнего труда научного коллектива. А профессор Гитлин выполнил этот гигантский объем работы в одиночку. Это не может не вызвать огромного уважения.

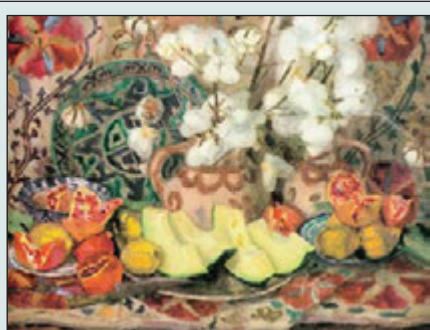
В целом мемуары историка представляются мне интересными, значимыми и нужными. Семен Исаакович написал о многих малоизвестных страницах истории, трагических и поучительных, о гражданском мужестве и доброте людей, о ничем не оправданной жестокости.

На примере жизни и деятельности профессора Гитлина – необычной и вместе с тем типичной для своего времени, с удивительной отчетливостью предстает картина жизненной и творческой энергии еврейского народа. Даже в годы политики государственного антисемитизма в СССР, несмотря на всевозможные ограничения и препятствия, связанные с "пятым пунктом", евреи не утратили стремления к знаниям, работоспособности и жизнестойкости. Изданная книга "Воспоминания историка о жизни в СССР и Израиле", на мой взгляд, весьма полезна для научной общественности и широкого круга читателей.

... Когда мемуары вышли в свет, мы с Семеном Исааковичем "отметили" это дело. Традиционный узбекский плов профессионально приготовил сам профессор. Выпив с ним несколько рюмок традиционного русского напитка, я подумал, - дай Бог нам, читателям его книг, в его возрасте так писать и так радоваться жизни.

... Чуть не забыл! Вот-вот в типографии будет отпечатано новое издание книги С.И. Гитлина "Страницы истории евреев в Средней Азии в документах" – на иврите.

Владимир Ханелис, Бат-Ям



разить самые тонкие движения своей души. Его мастерски написанные натюрморты и пейзажи в технике акварели были украшением любой экспозиции – республиканского, всесоюзного или международного масштаба. Они входят в коллекцию Третьяковской галереи, Фондов Союза художников СССР, Республиканского музея изобразительных искусств имени Бехзада, в частные коллекции в Израиле, России, США, Канаде и Европе.

Владея особенностями техники акварели, художник создал серию пейзажей и натюрмортов, в которых воспеваются красота горных пейзажей Таджикистана со щедрыми дарами природы Средней Азии. Акварельные произведения Абдурахманова пронизаны личностью: в них художник поэтически воспекает необыкновенную красоту абровых узоров местного текстиля и голубой глазурованной керамики. В тонких и нежных по колориту произведениях художник поверял

свои сокровенные мысли о красоте мира с его загадками и чудесами. Как правило, эти небольшие произведения были написаны в один сеанс, поскольку особенности акварели ставят художника в определенную рамку. А художник Илья Абрамович блестяще владел этой техникой.

Работая над этим материалом, я пыталась понять, что же привлекает меня в творчестве художника? Прошли годы... Моё восприятие работ художника не изменилось. Восторг и восхищение остались! Но мне открылось нечто новое. Рассматривая его произведения, я пришла к выводу, что гармония и звучность красок в его картинах сочетается со стройностью композиции. Это не только привлекает зрителя, но и передает глубину его чувств и личную историю его жизни, связанную с еврейскими корнями художника.

Жанр натюрморта – важнейший в акварелях художника. В каждой его работе поэтически воспеваются красота щедрых даров природы и уникальная многовековая культура Средней Азии, в которой культура евреев этого региона занимает своё достойное место. В основе многих композиций Илья Абрамовича лежит живописное изображение шулхана аруха (дастархана), сервированного керамическими расписными кувшинами

(кумганами), подносами с плодами (виноградом, гранатами, с ароматными дынями и сладкими, как мёд, арбузами). Тонкие и нежные по колориту произведения художника поражают зрителя гармонией линий и красок, воспевающих красоту Востока.

Илья Абрамович был мастером своего дела, беззаветно служил искусству, честно творил, создавая произведения, вошедшие в историю культуры Таджикистана и Средней Азии.

Он также занимался общественной деятельностью. Илья Абрамович был почетным членом комиссии по акварельной живописи при Союзе художников СССР, членом правления Союза художников Таджикистана. Участник Великой Отечественной войны, он возглавлял комиссию по работе с ветеранами войны при Союзе художников Таджикистана.

Он был прекрасным отцом и его дети – дочь Ларина и сын Александр – пошли по стопам отца: избрали профессию художника в декоративно-прикладном и театрально-декорационном искусстве. Оба активно продолжают работать в Израиле в качестве профессиональных художников.

Творческое наследие Илья Абрамовича является одной из ярких страниц в истории культуры Средней Азии 20 века и свидетельством большого вклада евреев региона в развитие изобразительного искусства.

THE LARGEST EVENT
IN THE US UNITING THE
JEWISH
COMMUNITY

REGISTRATION IS OPEN

February 24-26, 2017
Sh'vat 28-30, 5777

At the luxurious
CROWNE PLAZA HOTEL
Stamford, CT

SHABBATON

A Weekend to Remember

SPECIAL
BUKHARIAN
MINYAN

TRADITIONAL
BUKHARIAN
SHABBAT
MENU

Transportation Available

For the Mind, Body, and Soul

LECTURERS & ENTERTAINMENT

Featuring some of the most sought after and most highly-acclaimed personalities of the Jewish world

TREAT YOURSELF Take the time • Expand your knowledge • Ignite your soul
• Connect to your roots • Be pampered in luxury

SINGLE? Find your soul-mate • HAVE KIDS? Bring the whole family

For inquiries, contact
Bukharian Jewish Community Center
106-16 70th Ave, Forest Hills, NY 11375
Chana 646-897-6581

www.russianshabbaton.com

ТРАДИЦИЯ

ПАМЯТНЫЙ СЕФАР-ТОЙ



Мэрик РУБИНОВ

*Как путь звезды,
недолг век людской,
Но человек,
на свет рождённый в муках, –
Он, уходя,
век продолжает свой
В своих потомках:
в детях и во внуках.*

1 января 2017 года в Bukharian Jewish Congregation of Jamaica Estates состоялось со-



Но они на этом не остановились. В завершение памятного вечера дети торжественно внесли новый свиток Торы, который связан для них с самым дорогим в их жизни человеком.

В центре зала на столе ослепительно сиял футляр со свитком Торы. Столы были щедро накрыты восточными изысками (кетеринг Давида Абрамова).

Как принято в нашей общине, был проведен благотворительный



Среди них лидеры общины бухарских евреев Нью-Йорка Рахмин Некталов, Симха Алишаев, Илюша Коптиев, раббай Давид Акилов, Иосиф Бабаев, Беньямин Юхананов, Юра Норматов, а также раввины Яков Насыров, Беньямин Тамаев, Ашер Вакнин, большая семья Бабаевых – организаторы этого торжества (дети, внуки,



внуков и правнуков.

Исахар Бабаев являлся сыном известного раввина г. Ташкента Залмана Меир-Бабаева. У них была синагога на «Текстиле», по ул. 2-я Выборгская. Благодаря раввину Залману Меир-Бабаеву сотни молодых людей научились читать и писать на иврите. Они свято



бытие, которое впервые совместило в себе печаль и радость, память и надежду, – поминальный вечер годовщины Миры (Лео) Бабаевой-Шимоновой бат Ксио и внесение нового свитка Торы в память о ней и ее супруге - Исахаре Бабаеве, ко дню 20-й годовщины его смерти.



Многие члены общины знали эту прекрасную пару, которая была образцом супружеского счастья и взаимоуважения.

Мира Бабаева-Шимонова прожила долгую и интересную жизнь, наполненную яркими и интересными событиями, и тихо скончалась в окружении своих детей,

чтили Тору, ежедневно посещали синагогу и соблюдали все еврейские законы и традиции.

Мира (Лео) Бабаева всю свою сознательную жизнь посвятила семье и супругу, вместе с которым



воспитала четверых прекрасных детей и целую плеяду внуков и правнуков. Она щедро одарила своих детей, внуков и правнуков материнской заботой и любовью, вложив в них семена добра, порядочности и милосердия.

В поминальном вечере участвовали много родственников и друзей семьи Бабаевых.

Очень яркими и интересными были выступления, посвященные материнству, любви детей и преданности мужу. Оставшись одной,



аукцион. Было много желающих вписать оставшиеся буквы свитка.

зятя, племянники), а также семья Юшуваевых, Натановых, Ароновых, Мавашевых.

Праздничную атмосферу создал DJ Алекс Ниязов. Под общее радость, ликование новый свиток Торы был помещен в святом хранилище Арон а-кодеш синагоги Джамайка Эстейт.

Семья Бабаевых выражает сердечную благодарность раббаю Аврому Бабаханову за то, что он вместе с семьей был на всех молитвах, а также всем родственникам и друзьям за поддержку в дни траура.

Фото автора



покойная Мира сохранила навсегда верность памяти супруга.

В этот день выступили раввины Давид Акилов и Авром Бабаханов, Арон Аронов и многие другие ораторы, кто по желанию сердца, с большой теплотой вспоминали эту женщину – эшет хайль, которая в течение всей жизни щедро раздаривала всем свое жизнелюбие, человечность и теплоту. В течение всего года её внуки по очереди проводили каждый месяц у себя в доме поминки, в которых большое участие принял раббай Коган. Честь и хвала таким потомкам!



Конгресс бухарских евреев США и Канады
Газета "The Bukharien Times"

22 января, в воскресенье, в 18:30,
в Зале торжеств Центра бухарских евреев
состоится концерт пианиста-виртуоза
Романа Салютова

В программе произведения
Моцарта, Шопена, Листа и Мендельсона
Билеты – \$15



Билеты: 347-465-0715 – Ариэль • 718-526-0791 – Тамара
718-897-4500 – Мила • 347-257-8879 – Мира

29 января, в воскресенье
в 6.00 в Зале торжеств
Конгресса бухарских евреев
США и Канады состоится
Концерт юных пианистов
класса Ариэля Давыдова
106-16 70th Avenue, 3rd floor,
Forest Hills NY 11375
Вход свободный



**ЧУТКОСТЬ, СОЧУВСТВИЕ,
ПОНИМАНИЕ
И ВНИМАТЕЛЬНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ**

**ВСЕГДА С ВАМИ,
КОГДА ВЫ НУЖДАЕТЕСЬ В ЭТОМ**

קבורה אין ארץ ישראל

УМЕРЕННЫЕ ЦЕНЫ

Звоните, мы работаем 24 часа

718-435-8100

4218 FT. HAMILTON PKWY, BROOKLYN, NY 11219

СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ
ДАВИДА ИЛЬЯБАЕВА БЕН ИМОШОМ



Дорогие Берта, Аркадий,
Натаниэль, Рафаэль и вся се-
мья Ильябаевых примите наши
глубокие соболезнования.

Давид был прекрасным семь-
янином, глубоко религиозным че-
ловеком, соблюдал все законы
еврейства, имел высокий авто-
ритет среди прихожан синагоги.
Считал своим долгом выполнять
завещание своих родителей, про-
водил вечера памяти для роди-
телей и братьев. Человечность,
скромность, доброта, стремление
всегда быть полезным было ос-
новными принципами его жизни.
Вспоминая его, мы с огромной
остротой осознаём невосполни-
мость этой горькой утраты, нам
его очень не хватает.

Светлая ему память.

Менухато бе Ган Эден.

Всегда помнящие и любящие Юсуповы Эдуард, Хана, Юра,
Олег, Андрей, Ольга, Славик, Беник с семьями.
Фузайловы Рафаэл Михайлович,
Мира, Олег, Валера, Эдик с семьями.



**16 февраля 1951 –
28 декабря 2016**



СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ МИРЫ СЕМЁНОВНЫ ШАМУИЛОВОЙ-САЧАКОВОЙ



1916 – 1996 (14 тевет)

Наша неутомимая и энергичная мама помогла вырастить 15 внуков и трёх правнуков.

Вырастив девятерых детей, она получила медаль «Мать-героиня».

Вс-вышний одарил её добрым сердцем и открытой душой. Её обаяние, положительная аура и лёгкость общения располагали к ней людей, и они отвечали ей взаимностью.

Она была глубоко порядочной, скромной, доброй и трудолюбивой женщиной, очень преданной родным людям.

Мама беззаветно любила свою семью и была настоящей хранительницей домашнего очага и наших духовных традиций.

К сожалению, погасла свеча её жизни, но зажглась свеча её памяти, которая будет гореть до тех пор, пока живы её потомки.

Пусть твой образ навеки сохранится в добрых душах семьи, родных и верных друзей!

МЕНУХАТА БЕ ГАН ЭДЕН.



*Вечно помнящие: любящий братишка Матвей;
любящие дети Роза, Света, Якуб, Исак, Неля, Люба, Алик, снохи и зятья;
любящие внуки Саша, Рома, Жанна, Марина, Юра, Рома,
Юлиан, Лена, Алла, Дима, Арсен, Евгения, Семён, Анжела, Натан с семьями;
правнуки, племянники, кудохо, родные и близкие*

*Светлое имя, добрый след,
Вся жизнь – пример для подражания.
Навечно в памяти у всех
Твой светлый образ и твои деяния.*

*Пусть имя доброе твоё
Во внуках, правнуках продлится,
А образ светлый и живой
Пусть в добрых душах сохранится.*

12 января (14 Тевет) 2017 года исполняется 20-я годовщина со дня кончины нашей дорогой и любимой мамы, сестры, бабушки, прабабушки Миры Семёновны Шамуиловой-Сачаковой. Её уход в иной мир стал невосполнимой потерей для всех детей, родных и близких.

Она родилась в 1916 году в г. Коканде, в семье Сиона и Истам Шамуиловых.

В 1932 г. она соединила свою судьбу с нашим отцом Уриэлем Сачаковым. В счастливом браке им было суждено прожить 43 года.

Б-г дал им девятерых прекрасных детей, которым они дали достойное воспитание и образование, приобщили их к труду и любви к Торе.



СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ

ЭДУАРДА (АМНОНА) АБАЕВА ПОСВЯЩАЕТСЯ

*Догорел яркой жизни огонь,
Успокоилось сердце навеки,
И осталась в душе нашей боль
Об ушедшем родном человеке.*



29 декабря (29 кислев) перестало биться сердце нашего дорогого отца, мужа, брата, дедушки, прадедушки, дяди, человека широкой души и большого сердца Эдуарда (Амнона) Нисановича Абаева.

Наш отец Эдуард (Амнон) Абаев родился 14 января 1942 года в Самарканде, в знатной, авторитетной семье Нисона Абаева и Мазол Муллокандовой, в которой сплелись известные в Средней Азии бухарско-еврейские авлоды Абаевых, Муллокандовых и Кандовых. Его прадед Барух Абаев был известным купцом конца XIX века.

В 1961 г. Амнон Абаев, закончив с золотой медалью 25-ую самаркандскую школу, поступил в Московский инженерно-экономический институт, а в 1966 г. окончил строительный факультет Таджикского политехнического института.

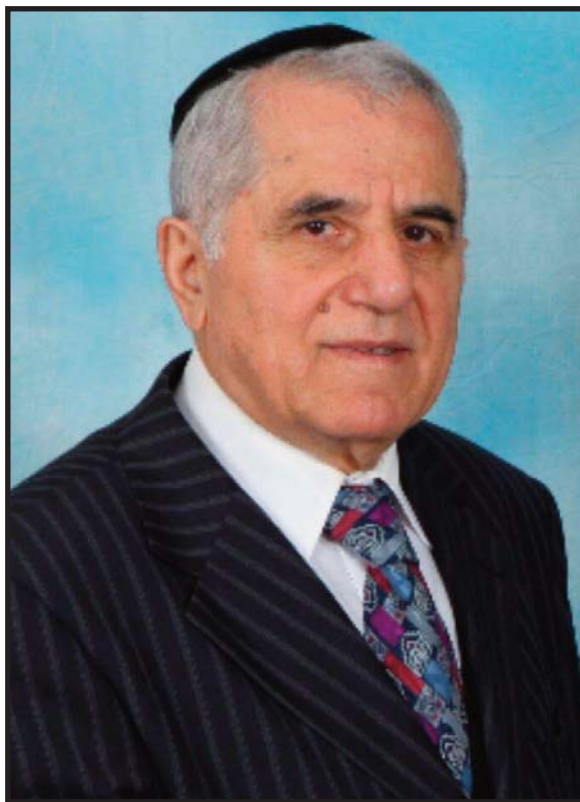
После окончания института Амнон был направлен на работу преподавателем в Душанбинский строительный техникум, а затем перевёлся на должность ассистента заместителя начальника управления коммунального хозяйства Таджикистана Авраама Юнусова.

27 января 1967 года он женился на Анне (Хане) – дочери заслуженного артиста Таджикистана Залмона и Михал Муллокандовых. Они вместе прожили полвека.

В 1967 г. он начал работать преподавателем и зам. декана Самаркандского архитектурного института. Затем был направлен в Москву, в аспирантуру. В 1974 г. Амнон защитил диссертацию и стал кандидатом технических наук, после чего работал заведующим лабораторией Центрального научно-исследовательского и экспериментального института инженерного оборудования (Москва).

Амнон Абаев, проживая в Москве, с 1968 г. являлся участником религиозной жизни бухарско-еврейской общины, а также поддерживал своих земляков, участвовал в музыкальной самодеятельности, пел.

В 1978 г. Эдуард (Амнон) вместе с семьёй через Австрию и Италию иммигрировал в США, в г. Нью-Йорк. Вскоре он освоил английский язык, подтвердил свою специальность и устроился на работу в службу охраны окружающей среды инженером, а затем на-



**14 января 1942 –
29 декабря 2016**

чальником участка по реконструкции коммуникаций района Квинса.

В 1982 г. Абаев как инженер-строитель инспектировал весь ход ремонтно-подготовительных работ нового Центра бухарских евреев на 70 Авеню в Квинсе.

Как активист общины бухарских евреев он стоял у истоков Общества дружбы и культурных связей между США и Таджикистаном.

Амнон Абаев являлся одним из известных представителей общины бухарских евреев Нью-Йорка, пользовался высоким авторитетом и уважением. Он был многолетним членом Республиканской партии.

С 1988 г. как президент Международной торговой посреднической компании одним из первых стремился

наладить дружественные и деловые связи с представителями России, Узбекистана, Таджикистана и Кыргызстана.

А.Абаев – автор ряда статей, рецензий, очерков о бухарских евреях, которые публиковались в периодической печати. Большой патриот общины, он был страстным коллекционером еврейского антиквариата, разных редкостных предметов старины. В его коллекции – изделия прикладного искусства, музыкальные инструменты, текинские ковры, свиток Торы, редчайшие книги по иудаике, уникальные пластинки от Левича Бабаханова (1909 г.) до Исхака Катаева, афиши концертов.

Он отличался прекрасными организаторскими способностями, хорошим образованием, музыкальным и певческим даром.

В 2012 году в его доме в Кью-Гарденсе был открыт Музей иммиграции бухарских евреев в Америку, в котором собраны уникальные предметы, связанные с историей нашего народа в 20-21 веках.

Амнон Абаев был делегатом Первого и Второго съездов Конгресса бухарских евреев США и Канады, а также многих съездов Всемирного конгресса бухарских евреев.

Наш отец был хорошим семьянином, мужем, отцом, дедушкой и прадедушкой, гостеприимным хозяином, с большим уважением относился как к своим родным и близким, так и ко всем друзьям, для которых он был сам желанным человеком.

Память о нём навсегда сохранится в наших сердцах.

31 декабря Эдуарда (Амнона) Абаева проводили в последний путь в Израиль. В траурном митинге, который прошел в синагоге Центра бухарских евреев приняли участие лидеры общины, а также его родные и близкие.

Семья Абаевых выражает огромную благодарность всем, кто пришел проводить в последний путь нашего дорогого отца, мужа и брата

МЕНУХАТО БЕ ГАН ЭДЕН.

*Глубоко скорбящие: супруга Аня Абаева;
сын Рахамин, дочь Алла, брат Абраш с семьей,
внуки, правнуки, кудохо, родные,
близкие и друзья.*

Нью-Йорк, Израиль



Поминки 7 дней состоятся в Субботу, 7 января, в 7 часов вечера, в ресторане «Тройка».
Поминки 30 дней состоятся в Среду, 30 января, в 7 часов вечера.
Контактные тел.: 718-598-6848, 718-846-4693 – Хана



СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ СУРЕНА (СУЛЕЙМАНА) НИЯЗОВА



С глубокой скорбью сообщаем, что 29 декабря 2016 года ушёл из жизни в мир иной любимый муж, отец, дедушка, брат Сурен (Сулейман) Ниязов.



Наш папа родился 26 февраля 1936 года в г. Ташкенте, в семье Рахмина Ниязова и Сары Бенъяминовой.

В семье было четверо детей: сын и три дочери. Сурен был единственным, долгожданным сыном. Он был любимчиком авлода хасидов.

Мама мечтала, чтобы Сурен стал врачом. Мечта её сбылась: Сурен стал прекрасным стоматологом и проработал 42 года в Шумиловской стоматологической поликлинике. Он очень любил свою работу. Сурен дарил своим пациентам ослепительную улыбку, облегчал им боль. Многие пациенты до сих пор звонят и благодарят его за великолепную работу.

Сурен был человеком широкой души, безграничной доброты, порядочным, щедрым и очень родственным. Он любил жизнь, ценил всё, что у него было. Сурен очень любил и почитал своих родителей и до конца их жизни был с ними. Он обожал своих сестёр Соню, Марину, Риву и их семьи; своих братьев Исака и Давида.

В 1973 г. Сурен соединяет свою судьбу с единственной любимой женщиной – Розой Юсуповой. У них родились две прекрасные дочки: Инна и Эвелина.

В 2000 году семья иммигрирует в Америку. С первых же дней он стал работать разносчиком листовок. У него была цель – помочь детям встать на ноги.



**26 февраля 1936 –
29 декабря 2016**

2005 год был одним из самых счастливых моментов в жизни Сурена в Америке: его старшая дочь Инна с отличием окончила NYU и начала врачебную практику дантиста вместе с сестрой Эвелиной.

У него были две внучки и один внук. Он в них души не чаял. Старшую внучку Изабелу он научил читать и писать по-русски.

Сурен был отзывчивым, очень душевным. Всегда приходил на помощь по любому случаю и в числе первых. Двери нашего огромного гостеприимного дома по улице Расковой, 3 были всегда открыты.

Сурен Ниязов активно посещал синагогу Ohr Natan Brierwood. Все прихожане очень уважали и любили его.

*Не могут люди вечно быть живыми,
Но счастливы те, чьё будут помнить имя.*

МЕНУХАТО БЕ ГАН ЭДЕН.



*Помнящие, любящие, вечно скорбящие:
жена Роза; дочери Инесса и Эвелина; зять Саша;
внучки Изабела, Мишель, внук Давид;
сватья Захар и Анна Зац, Роберт Ниязов с детьми.*

**Поминки 7 дней состоятся вечером 5 января 2017 года,
в ресторане «Crystal». Контактный тел: 718-291-3971 – Роза**



СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ СЕМЁНА РУБЕНОВИЧА ШИМОНОВА



Печальная весть пришла в Нью-Йорк из Нью-Джерси: на 83 году ушёл из жизни прекрасной души человек, хороший семьянин, отзывчивый друг, надёжный брат Семён Рубенович Шимонов.

Семён родился 4 января 1933 г. в очень знаменитой семье. Его отец Рубен Шимонов (Рубени Қизилиги) был крупным торговцем и большим меценатом. Он заключал торговые сделки с Ираном и Россией. В Казалинке ему принадлежали семь добротных зданий, два здания в Москве. Одно из этих зданий было семиэтажным. Несмотря на то, что всё это было конфисковано советской властью, Рубен Шимонов никогда не падал духом.

Благодаря своему характеру он завоевал огромный авторитет и решал проблемы своих соплеменников.

Мать Семёна была дочерью Хаима-Мирзо Аронова, купца 1-ой гильдии, президента бухарско-еврейской общины г. Ташкента.

Семён был четвёртым ребёнком в семье. Вместе с ним росли ещё два брата и три сестры.

С юных лет Семён отличался благородством, скромностью и трудолюбием. При советской власти он прошёл тяжёлую жизненную школу: голод, разруху, войну.

После смерти отца все тяготы семьи легли на его плечи.

Семён был спокойным, уравновешенным человеком, обладал большой выдержкой.

Именно про таких людей, как Семён, поэт сказал:

*Не мечусь и не реусь я в смятении,
Жизнь такой принимаю, как есть.
Всё решает закон тяготения:
ДРУЖБУ, СОВЕСТЬ, ЛЮБОВЬ и ЧЕСТЬ.*



**4 января 1933 –
8 декабря 2016**

*И живу я спокойно, безропотно,
День прошёл – ну и слава тебе,
И молюсь я тихонечко, шёпотом,
И всегда покоряюсь судьбе.*

В 1951 г. он был призван в Советскую Армию, прослужил 4 года в Балтийском флоте.

Демобилизовавшись, Семён женился на Рае – дочери Илову Кандинова. В браке родились сын и две дочери.

Семён был искусным парикмахером, много лет он работал в парикмахерской при гостинице «Ташкент», в которой останавливались и зарубежные гости.

В 1992 г. Семён иммигрировал в США. Первые два года он работал в салоне своего племянника Аркадия Катаева.

Позже семья переезжает в Нью-Джерси, где Семён продолжает трудиться по своей специальности. Благодаря своему мастерству и доброму характеру здесь он завёл большую клиентуру.

В сентябре 2016 года, после падения, его постигла болезнь. Он стал медленно угасать, и 8 декабря 2016 года (8 Кислева 5777) вернул свою чистую, незапятнанную душу Б-гу, повергнув родных и близких в состояние горя и печали.

Теперь, к сожалению, Семён Шимонов будет жить только в нашей памяти.

МЕНУХАТО БЕ ГАН ЭДЕН

*Скорбящие: жена Рая, сын Борис,
дочери Алла и Рита, брат Миша,
родные, близкие, друзья.
Нью-Йорк, Нью-Джерси, Израиль, Ташкент*

**30-дневные поминки состоятся 5 января 2017 года, в ресторане «Gabriel's».
Контактные тел.: 917-902-6950 – Арон Аронов; 917-603-8337 – Аркадий Катаев**



СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ ЭДУАРДА /АМНОНА/ АБАЕВА



29 декабря (29 кислев) 2016 года община бухарских евреев Америки и Канады понесла большую и невосполнимую потерю: ушел из жизни Эдуард (Амнон) Абаев – яркий и неординарный человек, отличающийся личной причастностью к истории и культуре бухарских евреев в иммиграции.

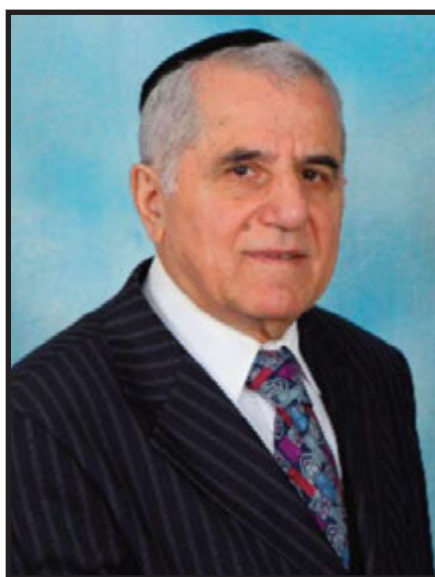
Уроженец Самарканда, он иммигрировал вместе с супругой Ханой в США в 1982 году. И с первых же дней жизни в новой стране они поставили перед собой цель интегрироваться в еврейскую общину и способствовать ее развитию и процветанию.

Глубоко религиозный человек, Эдуард (Амнон) Абаев участвовал в духовной жизни общины: вносил пожертвования в Центр бухарских евреев, в Главную синагогу - Канесои Калон, стре-

мился поддерживать иешивы и другие образовательные программы.

Несмотря ни на какую погоду и большое расстояние (жил в Кью-Гарденсе), он каждую Субботу приходил молиться в Канесои Калон, где также проводил все религиозные праздники.

Эдуард (Амнон) Абаев отличался широким кругозором, научными знаниями по истории и культуре бухарских евреев. Собрав уникальную



**14 января 1942 –
29 декабря 2016**

Им написано немало интересных и содержательных статей, посвященных истории и культуре нашего народа. В последние годы работал над своими мемуарами, которые, увы, так и не были завершены.

Эдуард (Амнон) Абаев создал прекрасную семью, воспитал замечательных детей. В этом году ему исполнилось бы 75 лет и 50 лет их счастливой супружеской жизни с Ханой.

Абаев был похоронен в Иерусалиме, где покоится

прах его родителей Нисона и Мазол Абаевых. В последний путь его проводили из Канесои Калон, как и завещал Эдуард Нисанович. Там имеется памятная доска, посвященная его покойным родителям. Она помещена на массивной двери, ведущей в малую синагогу, где проходит чтение второго свитка Торы. Каждый раз, проходя в эту дверь мы будем вспоминать

доброе имя Эдуарда (Амнона) Абаева.

На траурном митинге 31 декабря 2016 года выступили лидеры общины: раббай Барух Бабаев, раввин Давид Акилов, Борис Кандов, Рафаэль Некталов, а также Рошель Аминов, Эзра Малаков, Иосиф Абаев, Илья Абрамов и другие.

Выражаем искреннее и глубокие соболезнования супруге Хане, сыну Рахмину, дочери Алле, брату Абрашу Абаевым, всем родным и близким покойного.

Память о нем сохранится в наших сердцах.

*Раввины Барух Бабаев,
Залман Звулунов,
Ицхак Воловик,
Ашер Вакнин*

*Борис Кандов, Рахмин Некталов,
Майкл Ахаронофф, Игорь
Мавлянов, Борис Мататов,
Леон Некталов, Михаил и Эдуард
Юсуповы, Реувен Юсупов,
Майкл Заулунов, Эдуард Шамаев,
Саша Давыдов, Яков Арабов*

*Арон Аронов, Роберт Пинхасов,
Давид Мавашев, Рафаэль
Некталов, Светлана Исхакова,
Тавриз Аронова, Аркадий Якубов,
Эдуард Аминов, Рена Елизарова,
Борис Бабаев, Владимир Аулов,
Мария Якубова, Зоя Якубова*





Rainbow Supply of N.Y.



63-22 Austin Street
 Rego Park, NY 11374
 T. 718-326-2822
 F. 718-326-2443



237 Beach 20th Street, #7
 Far Rockaway, NY 11691
 T. 718-337-0190
 F. 718-337-0191

2 раза в году

Широкий выбор - свыше 850 разновидностей
ортопедической обуви для диабетиков

Изготавливаем стельки по индивидуальному заказу



Бесплатная доставка товаров на дом.

В большом ассортименте все необходимые медицинские принадлежности:

- наколенники и пояса всех видов (также ангоровые)
- лечебные гольфы и колготки для женщин и носки для мужчин
- пеленки, прокладки, памперсы, трусы и т.д.
- приборы от импотенции (для мужчин)



Для получения медицинского оборудования и предметов гигиены необходим рецепт от врача



Принимаем Страховки

- | | | | |
|----------------------|-------------------------------|-------------------------|----------------------------|
| AARP | Consumer Health Network | HIP | Medicaid |
| Aetna | Elder Serve Health | Health Net | MetroPlus |
| Affinity Health Plan | ElderPlan | Health Network America | MultiPlan |
| AmeriChoice | Empire Blue Cross/Blue Shield | Health Plus PHSP | Neighborhood |
| Amerigroup | Evolutions Health Care | Health Source | NY Presbyterian |
| AgeWell | Family Choice Health Alliance | Home First | Oxford Health Plans |
| APA Partners | Fidelis Care | Horizon | Partners in Community Care |
| Atlantis Health Plan | First Managed Care Option | Integra MLTC | Senior Health Partner |
| Arch Care | GHI | Liberty Health Plans | Teach Health |
| CenterLight | Guardian | Local 1199 Benefit Fund | United Healthcare |
| Community Choice | Guild Net | Magna Care | WellCare |
| Concentra | Health First | Medicare | |

www.RainbowSupplyNY.com



на рынке
с 2005 года

RANNETA INC

TRANSPORTATION



**ПРИНИМАЕМ
ВСЕ ВИДЫ
СТРАХОВОК**

**AMBULETTE –
CAR – VAN Service**

- **Большой парк автомашин**
- **Великолепное обслуживание**
- **Прием частных вызовов в аэропорты JFK, LGA, Newark, EWR**
- **Перевозки на дальние дистанции**



**ВСЕГДА РАДЫ
БЫТЬ ПОЛЕЗНЫМИ!**

62-69 99th Street, Suite 2B
 Rego Park, NY 11374
 Tel: (347) 848-0049
 Fax: (347) 730-5656

ТРЕБУЮТСЯ ВОДИТЕЛИ

VG / JB
Lazar Barayev
 PRESENTS
Varsal
And Friends



ChriStyle



Aram Karapetyan



Aslan

НОЧЬ ЛЮБВИ

TUESDAY
FEBRUARY 14TH, 2017
AT 8:00PM

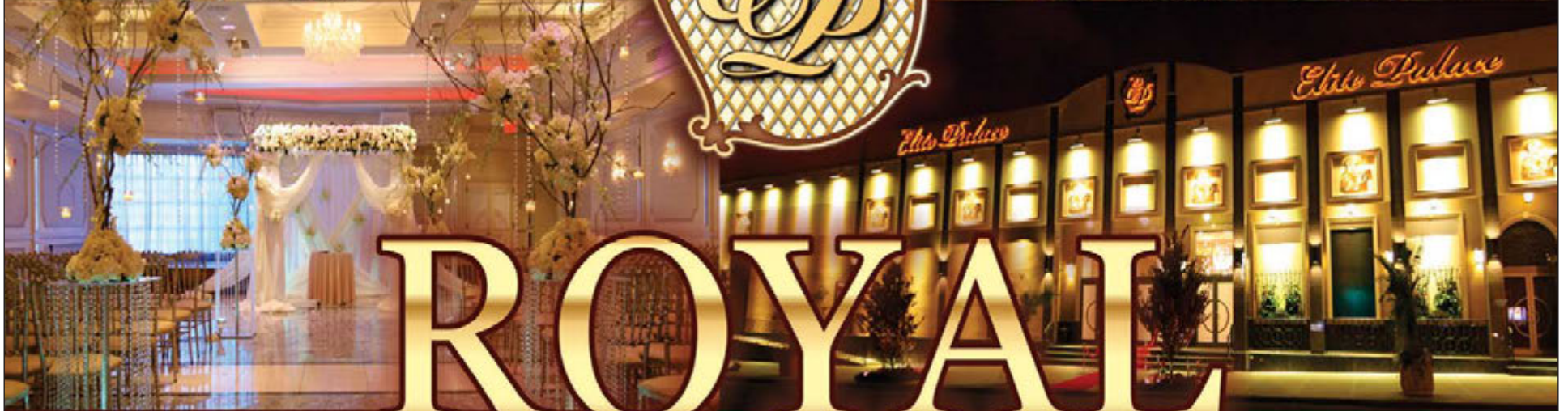
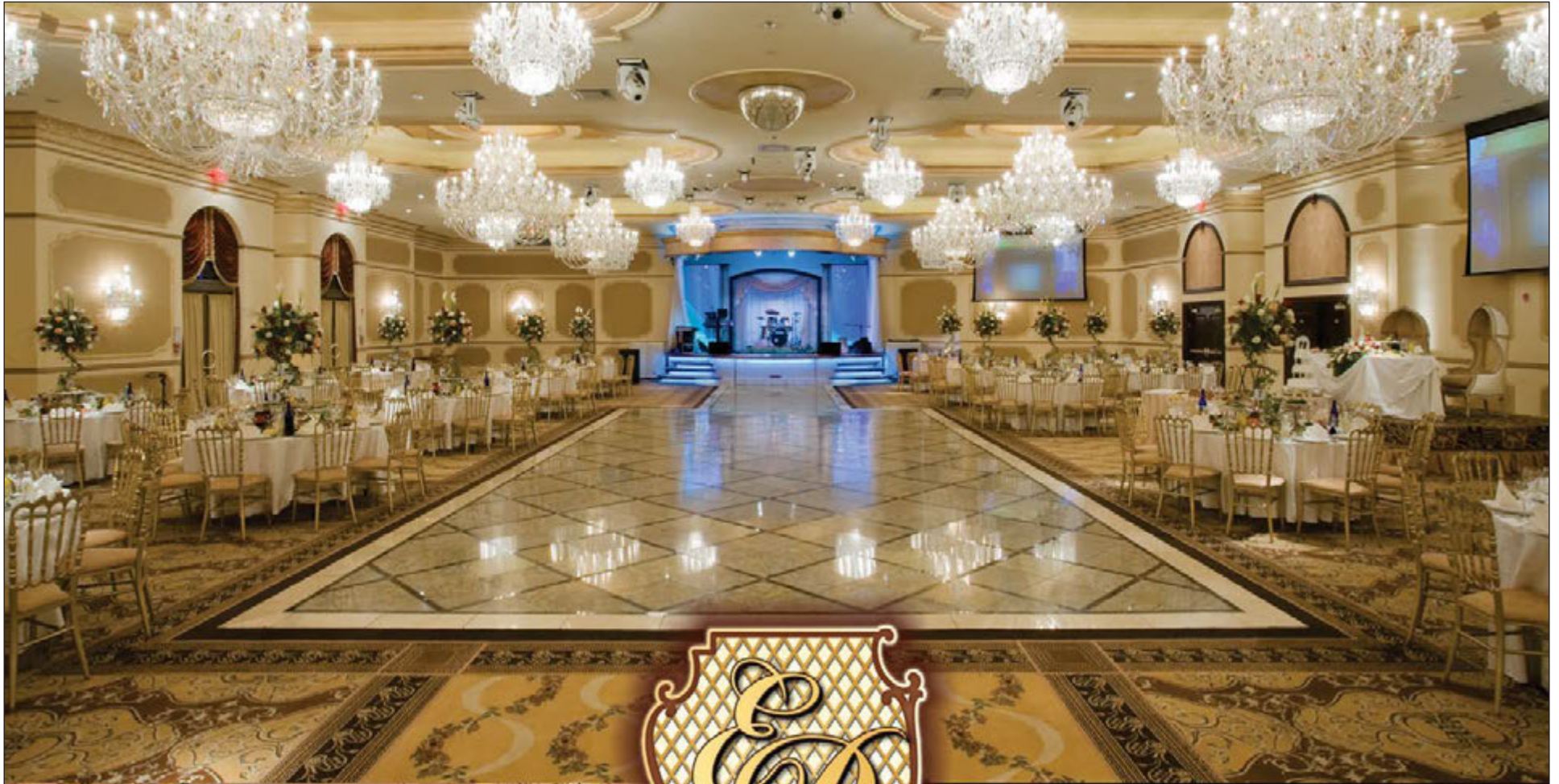


Royal Elite Palace
69-02 GARFIELD AVE.
WOODSIDE NY 11377

TICKETS: REGINA 718-683-4698 | TAMARA 718-526-0791 | MILA 718-897-4500

SPONSORS





ROYAL

Elite Palace

ЭЛЕГАНТНОСТЬ, ВКУС, СТИЛЬ!

Тел 718-565-2001

69-02 Garfield Ave.

Fax 718-565-1105

Woodside, NY 11377

www.elitepalaceny.com

V V A A D
H HARABONIM
Q of QUEENS





- ТОВАРЫ ДЛЯ ДОМА ИЗ ИЗРАИЛЯ
- КОСМЕТИКА МЁРТВОГО МОРЯ
- "РУССКИЕ" ТОВАРЫ И ЛЕКАРСТВА
- ЛЕЧЕБНЫЕ ЧАИ И ТРАВЫ
- КОШЕРНЫЕ ДИЕТИЧЕСКИЕ ПРОДУКТЫ (ORGANIC)
- КОШЕРНЫЕ ВИТАМИНЫ
- КНИГИ И СПРАВОЧНИКИ ПО МЕДИЦИНЕ
- ОРТОПЕДИЧЕСКИЕ ТОВАРЫ И ОБУВЬ
- ТОВАРЫ ДЛЯ БАНИ, АРОМАТЕРАПИЯ И МНОГОЕ ДРУГОЕ...

**Забота
Внимание
Исцеление**



AVONORA PHARMACY

- СПЕЦ. ПРЕПАРАТЫ (ПО РЕЦЕПТУ И БЕЗ) ОТ РЕДКИХ ЗАБОЛЕВАНИЙ (ВКЛЮЧАЯ ОНКОЛОГИЮ И БЕСПЛОДИЕ)
- КОНСУЛЬТАЦИИ ПО ПРАВИЛЬНОМУ ПРИМЕНЕНИЮ ЛЕКАРСТВ

БЕСПЛАТНО ДЛЯ НАШИХ ПАЦИЕНТОВ:

- | | |
|---------------------|---------------|
| • ДОСТАВКА | DELIVERY |
| • КСЕРОКОПИИ | COPIES |
| • УСЛУГИ НОТАРИУСА | NOTARY PUBLIC |
| • ПЕРЕСЫЛКА ФАКСОВ | FAX SERVICE |
| • БОНУС КАРТЫ | REWARD CARDS |
| NO FEE MONEY ORDERS | |

**ПРИНИМАЕМ МЕДИКЕЙД
И ВСЕ ВИДЫ СТРАХОВОК**

149-01 Union Tpke., Flushing, NY 11367

718-969-3300



MoneyGram

